



АЗӘРБАЙҖАН

**Азәрбајҹан Йазычылар Иттифагынын
ајлыг әдәби-бәдии журналы**

БУ НӨМРӘДӘ:

НЭСР

ЕЛЧИН — Аг дәвә (роман, сону) 3

ПОЕЗИЯ

ЈУСИФ ҺӘСӘНБӘЈ — Шә'рләр 101
ӘЛӘКБӘР САЛАНЗАДӘ — Једди пара кәнд
нагылы (поэма) 113

ӘДӘБИ ЕТҮДЛӘР

МИРЗӘ ИБРАИİMов — Чавид сөнет; Зема-
насимиң бедии салнамеси; Ело бил дүнҗәя дү-
нен көлмешәм; Халг рүнүн тәрчүманы; Поэзи-
јамызын бәјүк нағылары 105

ГИТӘЛӘР, ӘЛКӘЛӘР, ИНСАНЛАР

НӘБИ ҲӘЗРИ — Шимал гүтбүнүн астанасында 118

ГӨЛӘБӘМИЗИН 40 ИЛЛИЖ ТАРШЫСЫНДА

РАСИМ ТАҒЫЈЕВ — Хатираларда јашајылар 142
БАХЫШ ГӘНРӘМАНОВ — Чабнеде кердүклерим 156

ТӘРЧҮМӘ ТАРХИМИЗДӘН

МӘРЈӘМ ІАГУБОВА — Рус әдебијатынын
фәхри 159

ДҮНІА ӘДЕБИЈАТЫНДАН

АРТУР КОНАН ДОЈЛ — Йүнән тәрчүмечиси-
ниң сирри 162

ТӘНГИД ВӘ ӘДЕБИЈАТШУНАСЛЫГ

ШАМИЛ САЛМАНОВ — Заманын мәчрасында 171

ӘДЕБИ ФЛАГФОРМИЗИЗ

ӘЛИ САЛЕДДИН — Аразу бир, дилви бир... 178

КИТАБЛАР, РӨ'ЈЛӘР

ӘБҮЛФӘЗ ӘЗИМОВ — Сөнгөде Ленин тә-
лымы вә мүасирлик 180

ӘЗИФ ЧӨФФӘРЗАДӘ — Ветен маһаббети ана
адындан башланып 183

ЧӨЛАЛ АБДУЛЛАЈЕВ — Реализмни низерк
проблемлери 187

РЕДАКСИЈАДА МӨКТУВ 190

4

АПРЕЛ

1985



В. И. ЛЕНИН

Халчачы-рәссам К. Олиев.

Нэр

ГАЛЕБӘМІЗИН 40 ИЛЛИИ ГАРШЫСЫНДА

ЕЛЧИН

АҒ ДӘВӘ

РОМАН

Милиционер өзүнө чај дәмлајири.

Ханым хала дарвазаја јаҳынлашды, диггәтле гулаг асды, ичериден
бір сөс ешидилмирди, соңра Ханым хала јене көлиб қешкүн гапы-
сыны ачды:

— Сөн мәни ичәри бурахмајағсан, а киши?

— Ахчи, сөн нә интересни арвадсан!

— Бурахамасан мәни ичәри, јохса јох?

— Пропускун вар?

— Нә?

— Қағызын вар, дејирәм? Ичазен?

— Јох.

— Бес онда нә истејирсан?

— Буранын бөјүйінен ишим вар!

— Шинжон туттусан?

— Нә?

— Неч нә.—Милиционер электрик плитесинин үстүндеги чајданын
галагыны галдырып баҳды ки, су гајнајыб, јохса јох, соңра деди:—Кир
ичәри, гапыны да бағла, сојугду.

Ханым хала кешке кириб гапыны бағлады.

Милиционер сорушуд:

— Догрудан ишин вар сөнин?

— Нече јәни догрудан! Ојун ојнајырам бурда сөһерден?

— Вах! Леп ваниб ишди?

— Нә.

Милиционер өлүннін габагындакы кичик јазы мизинин үстүндеги те-
лефон аппаратына узатды:

— Гој бир дежурнуя зәңк елејим.

— О кимди еле?

— Дежурнуду де.

— Мене буранын бөјүй лазымды, ай киши! Баша дүшмәдин сөн?

— Ара, ахчи, сөн мәни дели влејечексөн? Нә дава салырсан бурда?
— бабамын сөнин бабана борчу вар? Кет, кет евине, хош көлдин!..

— Сөн де гал бу хосманде!—Ханым хала кешкүн гапысыны ардыңча
шырлыб јене де күчеје чыхды ве јене де көлиб дарвазанын габагында
айянды.

(Ошталы журналымызын 3-чү номерсінде).

Гар кәсмишди, амма сојуг күләк башламышды.

Бу бинаның пәнчәрәләриндәки о түнд көј рәникли пәрдәләр елә-елә, че тарпәнмәз иди ва о лопа быглы милисионерин отурдуғу кешкүн о балача пәнчәрәси бу бинада јекәнә пәрдәсиз пәнчәра иди.

Милисионер чај ичирди, бирдән әлиндәки стәканы јарымчыг мизин үстүнә ғојду, бу вахт Ханым хала да бир зәңк сәси ешилди, милисионер кешкән чыхыб кәлиб дарвазаның дәмир гапыларыны ачды ве бу дафа үстүнә брезентлә өртүлө бейжүк бир машын һәјәтдән чыхды, күче ила сүр'етлә сүрүб кетди, милисионер дарвазаны бағлады, сонра кешкүн гајытмады, кәлиб Ханым халанын габагында дајанды:

— Бурда дурмагдан на чыхачаг, ахчи? Нијә кетмисрән?

— Сөнин син дејіл!

— Вах! Сәннилә бир евдә јашајанлар көр нә чәкир!. Бурда дурубың көзләйрәсән?

Ханым хала чаваб бермәди.

Милисионер:

— Ахчи,—деди.—Сән нә наивны адамсан?.. Көт евә, истәдијин ариза ила јаз. Бахарлар аризәне, өзгөрлөрлар сани...

— Сәна борку галмайыбы!

Милисионер јенә да башыны булаја-булаја көшкә кирди ве гапысыны бағлады.

Күләк кет-кедә бәркијирди ве гар да тәзәдән јағмага башламышды. Хејли мүддәт белача кечди.

Бајаж һәјәтдән чыхмыш үстү брезентлә өртүяу бейжүк машын кергәјитди, милисионер кешкән чыхыб кәлиб дарвазаны ачды, машын ичәри кирди, милисионер дарвазаның дәмир гапыларыны бағлады, Ханым халанын јанындан етүб көшкә сары кетди, бир сөз демәди, амма кешкүн гапысы ағзында ајаг саҳлады, Ханым хала тәреф дәндү:

— Көл бир стакан исти чај ич, ај тәрс мусурман, дондун, ахы!

Ханым хала чаваб бермәди.

Бу вахт јенә да бир нефәр кешкүн ичәри гапысындан кечиб күчәй чыхды; бу адамын өйнинде палто, башында гаракүл дәриден көз пәннегар вар иди ве Ханым хала галын гашларынын алтындан диггәттә бу адама баҳыб ити аддымларла она јаҳынлашды, амма ағзыны ачыб бир сөз демәди, чунки о лопа быглы милисионер Ханым хала баҳа-баға јағашса башыны тәрләтди ве Ханым хала да о саат баша дүшдү ки, бу зәдәм јаҳынлашмалы адам дејіл.

Бундан сонра һәр дафә бинадан бир адам чыханда Ханым хала кешкүн пәнчәрасине тараф баҳырды ве һәр дафә дә милисионер јүнкүлчүлә башыны тәрләтири, ја'ни ки, жох, јаҳынлашмалы адам дејіл.

Бүтүн күнпорта белача кечди.

Гар бәркијәндә ве күләк дә лап шиддәтләнмәј башлајанда милисионер бир дафә дә Ханым халадан етру кешкән чыхды:

— Ахчи, кет, һеч олмаса бир лохма чөрөк ње да!..

Ханым хала чаваб бермәди.

Милисионер деди:

— Мәзһәб һарғы, сөнин үстүндә мәни ишдән чыхарачаглар, бир дә не да выговор!

Бу дафә Ханым хала өзүнә саҳлаја билмәди:

— Чох бейжүк вазифән вар! һејф!..

Милисионер:

— Вах!..—деди.—Ара, бу нәтер адамды!.. Ара, беле дә арвад олар! Бунун дили зәһримардыр, клјанусы.

Милисионер дејина-дејина кешкә гајытди, гапыны бағлады, отурду ве јөгүн өзу өзүнә сөз верди ки, бир дә бу арвада тәреф баһмәјаңыз,

амма елә бил ки, бу арвадын кет-кедә шиддәтләнән човгун ичинде беләнә саатларла о дарвазаның габагында даынның дурмасы ондан сох өз лопа быглы милисионерни нараһат едири, фикрини топлајыб һәмишәки кими, «Оғонжок» журналының көнө нәмрәләрни охуя билмирди, амәлли-башлы чај да ичә билмирди, евидән кәтириди колбас-чөрәи дә жея билмирди, јенә тез-тез кешкүн пәнчәрасиндан Ханым халаја баҳырды, јенә Ханым хала бураның ишчиләрине јаҳынлашмак истәјәндә јүнкүлчә башыны тәрләтири, ја'ни ки, јаҳынлашма, бундан сәнә бир көмәк олмаз, сән истәјән адам дејил бу.

Бинаның пәнчәрәләри јаваш-јаваш гарла өртүлүрдү ве түнд көј рәникли пәрдәләр даһа көрүнүмүрдү, гар шүшәләрти тамам өртүмүшду.

Јун шалын үстүнә дүшмүш гар донуб галагланышды ве Ханым хала һәр дафә башыны тәрләдәнә шалын үстүнә јығылыш гар хышилдыйырды. Ханым хала һеч нә барадә фикирләшмири, тәкчә көзләйирди, амма гарын о јүнкүл хышилтасы һеч мәтләбә дәхли олмадан, һеч бир сабаб олмадан бирдан-бира ушагыг илләрин арвадын јадына салды, гәфилден атасынын, анасынын сиғәттени көзләринин габагына кәтириди, һәрдән дә Абузәрдин вәрәмдән ағаппаг ағармыш сиғәтти Ханым халанын көзләринин габагына кәлди.

Ахшам дүшүрдү ве инди даһа күчәләри бүрүмүш гар о ахшам ичинде ағаппаг ағарырды.

Бинаның ичинден кет-кедә даһа сох адам чыхырды, зәңк сәси көлирди ве милисионер чалд кешкән чыхыб дарвазаның дәмир гапыларыны ачырды, «кемаддин»ләр һәјәтдән чыхыб кедирди ве Ханым хала даһа бу бинадан чыхын адамлара, машынлары жох, милисионер баҳырды, милисионер јүнкүлчә башыны тәрләтири, Ханым хала да бу адам-пардан һеч бирине јаҳынлашмырды.

Милисионер һәрдәнбир кешкән чыхыб о баляча пәнчәрәни тәмизләйирди ки, гар шүшенин тутмасын, ичери көрүнсүн; кешкүн ишкүн ишмүштү ве о баляча пәнчәре елә бил ки, о гаранлыг гыш ахшамынын көзү иди.

Ханым халаја елә кәлди ки, бу дәфәки зәңк сәси хүсүси сәсләнди, о бири зәңкләре охшамады ве милисионер дә елә бил ки, өзүнү даһа артыг јығыштырырды, төлөсик кешкән чыхыб дарвазаның габагына гачы, хүсүси чидди-чөһдә дарвазаның дәмир гапыларыны ачды ве јалызы Ханым халанын һисс өләдири бир тәрәздә башины тәрләтиб тәсдиғ етиди: һәјәтдән чыхан Ханым халанын көзләдіри адам иди.

Ханым хала сүр'етле машинын габагына кәлди; машинын арха тәрефинде кек киши отурмушуду ве Ханым хала сүр'етле кәлиб машинын арха гапысыны дөртүштыранда бу адам тәөччүб долу көзләри иле Ханым халаја баҳды, сонра милисионере баҳды.

Милисионер өзүнү сим кими тарым чакиб дүз дејамышты ве сөғели де гулагынын дилбинде иди.

Сүрүмч јаваш-јаваш ирәлиләјен машины бир анылғы саҳлады ве артада отурмуш о кек адам өзу гапыны ачды:

— Нәди? Нә олуб?

— Сизинде мишим вар!

Кек киши јенә де милисионере баҳды:

— Бу кимди беле?

Милисионер бәдәнини даһа да тарым чекди:

— Билмирәм!

Кек киши гыштырырды:

— Бес сән нә билирсән?

— Виноват!

Сонра көк киши сүрүмчүө әмр етди:

— Сүр!

Машын жериндән көтүрүлдү ве бүтүн бунлар о гөдер сүр'етле олду ки, Ханым хала бир сез демеје, бир шеј еләмәje мачал тапмады.

Машын узаглашыб көздөн итди.

Миссионер ела-елача тарым дајанышды, бир мүддөт узаглашыб кедән о машинын ардынча баҳды, сонра Ханым халаја баҳды.

Ханым хала да миссионере баҳды.

Ханым хала өлләрни, аягларынын түсс еләмири, амма сојуг да нын жанында узаглашды.

Бүтүн кеченин гар яғды, Бакыя шахта дүшдү.

Немин гыш күнүнүн сөнөри миссионер өз сојуг көшкүндө отуруб өлләрнин электрик плитесинин үстүнө тутмушду.

Миссионерине ганы гары иди, чајданын сујуну јохлады ки, долуду, јохса јох, гојду электрик плитесинин үстүнө, сонра чибиндән яко бир дәсмал чыхарыбы чешмәйинин шүшөлөрини силмәје башлады ве бу дәм көшкүн балача пәнчәрәсіндән яне да дәмир дарваза иле үзбәүз дајаныш Ханым халанын жердү. Миссионер сәһер-сәһер чағырыб јашышынан баласынан да даңнамышылар ве инди телефонда нәвбәтчије хәбер вермәли иди ки, дүнән ахшам машинын габагыны кәсән арвад яне өллиб, амма миссионер бир мүддәт Немин арвада баҳды, сонра дејине-дејина неч нара зәңк еләмәди, дүрүб көшкәндөн байыра чыхды, еңтијатла о тәрәф-бу тәрәф баҳды, сонра тәләсик Ханым халаја јақынлашды:

— Кет бурдан,—деди. — Кет. Қерсөлөр сени јашы олмаз.

Ханым хала чаваб вермәди ве дајандығы ярдән да тәрәлләмәди.

— Ара, мәнәбән нағы, бунун хатасы мәним башымда чатлајаң, виллах, биллах, беле олачаг... — Сонра миссионер бир аз јумшаг сөслө: — Кет ева, ахчи...—деди. — Онсуз да көлмәйб. Ики күн белүк ичлас олачаг, о да орда олачаг, иша көлмәјөчек.

Ханым хала яне да неч не демеди ве миссионер ейни еңтијатла ора-бура баҳыб ве көшкүнә гајытды.

О гарлы-бусатты гыш күнү Ханым хала сәһердән ахшама кими о бејүк бинанын дәмир дарвазасы иле үзбәүз сәккинин бир күнчүндө дајанды да Немин күн миссионер бир дефә да елече еңтијатла ора-бура баҳа-баҳа Ханым халанын жанына көлди:

— Ай арвад, сенин евин јохдү!—деди. — Ушагларымын чанына анд олсун ки, көлмәйб, бурда јохду. Бејүк ичлас вар ики күн, орда олачаг... Ара, ахчи, сен мәним сезүмә инанмырсан...

Ханым хала о күнү биринчи дефә ағзыны ачыб сез деди:

— Бирден көлдүй!—Бу, өлбетте, о дејән сез иди ки, је'ни мен сенә инанырам, ез ишинде ол, мәнә фикир верме.

Миссионер:

— Ара, бирден һәр шеј ола биләр!—деди.—На инди мән бурда жылышыб ела биләрәм, не олсун!—Сонра бу ики күнде неченчи дефә бу арвада дејилен сөзлөрин өнәмийтсизліккінә өмүн олуб шинеллинин чибиндөн бир парча чөрөк чыхартды: — Ала, је буңу неч олмаса, ви тәрс арвад!

Ханым хала:

— Чох саг ол,—деди.—Кет өзүн чөрөйиннин же, нүш олсун.

Миссионер даға бир сез демеди, чөрөй чибине гојду ве ве көшкүн тәрәф кедәндө Ханым хала архадан деди:

— Сәндән мән чох разыјам... Јаҳшы адамсан...

Догрусы, Ханым халанын бу сөзлөрі о гарлы-шахталы гыш күнү нејатда дүнjanын һәр үзүнү көрмүш о лопа бығылы миссионери көрөлтди.

6

Ахшам дүшдү, бинадакы адамларын һамысы чыхыб кетди, гар тутмуш о кеј пердәләрин архасында жанаң ишыглар да сөнду, миссионер да жерини башасына тәвил верди, амма Ханым халанын көзләди жашын жене да нә көлди, не дә кетди.

Үчүнчү күн да бела кечди, Ханым хала сүбн тездән кечө дүшәнәми, һәмин бина бошаланаң бурада дајанды, амма көзләди жашын жене да нә көлди, не дә кетди. Бир дәфә һәјәтдән чыхан «кемаддин» да Мухтары көрдү, амма Мухтар һәмишеки кими, мидди отуруб дүз габага баҳырды ве үзбәүз сәккинин бир көнәрьинда дајаныб талын гашлатынын алтындан зәнле баҳан Ханым халаны көрмәди.

Мәһәлләдә «кемаддин» жене да қәлиб Мухтаркилин гапсында да жырды, Мухтар машинын дүшүб ева кедири ве неч ким Мухтара неч на демирди; хејли сонра Ханым хала пијада көлирди ве мәһәлләдә Ханым халадан да неч ким неч не сорушмурду. Намы билирди ки, Ханым хала сүбн тездән һараса чыхыб кедир, амма мәнән һара кетди жи неч ким билмирди, тәкчө бұрасы һамы үчүн ачыг-ашкар айдын иди ки, Ханым хала кетди жи о жерде Әбдуләлиниң иши учун кедир.

Бүтүн мәһәллә Әбдуләлиниң јолуну көзләйрди, Әбдуләли исе көмб چыхымырды.

О балачы Әләкбәр да Әбдуләлиниң јолуну көзләйрди... О балачы Әләкбәр да бүтүн мәһәллә чамааты кими, чох истејирди ки, Ханым хала «кемаддин»дән дә, о телефон аппаратындан да, о гары мешин пендән да үстүн олсун...

Дәрдүнчү күн Ханым хала қәлиб Немин бинанын дарвазасы иле үзбәүз дајанданда миссионер көшкәндөн чыхды, Ханым халаја баҳды яя башынын үйнүкүчке терпетди. Ханым хала баша дүшдү ки, көзләди жашын нејәттеди.

Жене да бүтүн күнү гар яғды ве Ханым хала һәрдәнбир талын жи үзбәүз дајанданда миссионер көшкәндөн чыханда Ханым хала ити аддымларла қөлиб дүз машинын габагында дајанды, ики өллини да машинын капотуна дидриди.

Немин көк киши биринчи күн олдуғу кими, машинын арха тәрәфиннәдә отурмушду ве Ханым халаны көрөн кими, өлбетте, таныды, һүрсле миссионер баҳды—миссионер өзүннөн еле тарым чекиб ели да гулалынын дүбінде дајанышыды ки, еле бил чанлы дејилди, нефес алдырыды.

Сүрүчү машинында дүшмек истејди, амма көк киши:

— Лазым дејил,—деди, сонра машинын гапсынын ачды: — Бу нәди бе? Жене не истејирсан!

— Сене сезүм вар!

— Не сезүн?

— Шикајетим вар!

— Кимдөндө, ей арвад, шикајетин?

— Сәндәнди шикајетим!.. Бир да сенин ишчиләрinden!

— Нә!—Көк киши нејәттө башыны габага узатды.—Нә дедин? Еле бил ки, бир күлек еси, ели гулалынын дүбінде о чүр тарым жианыш миссионери бир-ини дефә жеринде ыргалатды.

— Дедим ки, сәндәнди шикајетим, сенин ишчиләрinden! Адам айлұсан сен өбөм! Дүнjanы еле бу машинала тутуб көдәчексөн! — Ханым хала

ным хала ики өлиннің де машинын калотуна дирәйіб дајанмышды ве жерінден тәрланып мірди.

Кек киши бәдәніне жарашмајан бир чөлдіккө машиныдан душуду ве көліп Ханым халаяла үзбөз дајанды, үстүнен машинын ишиғы дүшмүш бу арвадын кип өртүлмөш назик додагларына, һирсәнми, һәјәчанданымы, сојұданымы көмкөй көјәрмиш сифатине баҳды, гар дүшүб донимуш шалына, узун гат-гат туманына, аз гала дизәчән гарә батмыш аягларына баҳды ве сорушуда:

— Бүтүн күнү мәни көзлејірсан бурда?

Ханым хала چаваб бермәди.

Кек киши милиционерә:

— Бурах ону ичәрі!—деди ве чөлд аддымларла көшкден кечіб бинаға гајытты.

Ханым хала әлләрini машинын калотундан чекди, милиционерә баҳды, сонра шалыны чырпды ве о кек кишинин ардынча көшкден кечіб бинаға дахил олду...

...О кече мәним жағында жағымдады...

Мәһәлләjә хәбер жајылды ки, Әбдүләленин бурахыблар, көлип еве ве һәмин гарлы-шахталы гыш кечеси һәсәнага әмијілә, Ағайусеін әмијілә, Әзизага әмијілә бир жерде Әлиаббас киши өзү Ханым халакила көлди, Әбдүләли иле көрушүп хошқөндөн еледи.

Һәмін кече биз дә күчәдә бас дајанды гөдәр гартопу оjnадыг, сонра Сары һәмамын габагында тонгал гајаңыб Балакәримин башына յылышты, кечөнин жарысынға кими Балакәримин хүсуси бир һөвөслө даңыштыры о узаг ве сеңрли әшевалатларға гулаг асдыг ве еле бил ки, бизим мәһәлләмизде һеч кимин көзлөмәдіри бир бајрам көлмиши, һеч ким бизи еве өзгөрмәдә ве биз дә дојунча тонгалиң гырағында отурдуг.

Балакәрим һәмін кече адамларын бир-бири иле савашындан, ғошунларын бир-бири иле вурушундан, дүнjanын бөйжүк-бөйжүк даваларындан-далашларындан сөйләди, Ағ Әдәвәнин адам кими дил ачыб даңышмагындан деди...

Әлбетте, о вахт һеч бирикимизин ағлына көлмәзді ки, дүнjanын ан бөйжүк давасы пусгуда дајандыб бизи көзлејір ве лап аз вахт кечөмәк, дүнjanын о ан бөйжүк давасы бизим мәһәлләдө киши гојмајаға, киши тәккә биз олачығы, бир да ки, Балакәрим...

О көзел гыш кечасынан сөһәри, құнортажа жаҳын күчөнин ашагысында Мухтарын гара «кемаддин» көрүндү ве һамы буна тәөөмчүб ети, чүнки Мухтарын «кемаддин» јалныз сөһәрләр Мухтар ишө кедәндө ве ахшамлар ишдән гајынданда көрүнөрди; бу дәғе о Мухтаржынын гапысында дајанмады, бизим даланын габагында дајанды ве мән дә гача-гача даланымызын габагына көлдім. Мухтар машиныдан дүшүб даланын кирәчөйинде дајанды, далан ачылан гапыларға баҳды, сонра мене баҳды ве сорушуда:

— Сән бурда олурсан?

Мән башымы терпәтдим, је'ни ки, һе.

Мухтар сорушуда:

— Онлар да бурда олур?

Мән, әлбетте, о saat баша дүшдүм ки, сөһбет кимдөн кедир ве жеңе де башымы терпәтдим ки, һе.

Мухтар тәләсик:

— Көл,—деди.—Кестер көрүм һарда олурлар?..

Мән өзөвлө Ханым халакилын һарда жашадынын Мухтара кестермен истемедим, амма көрдүм ки, Мухтар өзөвлө Мүнисинде үчүн тамам айын иди ки, Мухтарын белөвлө төлөсөмін Ханым халынын күчүндөндөр, сонра онун балача гулагларына баҳдым ве нәдәнене,

8

мәним Мухтара жаңығым көлди, габага дүшүб һәјәттимизә кирдим, Мухтар да мәнім ардымчы көлди.

Анам өлинө бел алыб һәјәт гапымызын ағзыны гардан тәмизлејірди ве Мухтар ишари кириб салам верди, анам тәеекчүблә Мухтара баҳди, саламыны исе алмады.

Мухтар жеңе мене баҳды:

— һарда олур о?

Мән башымын ишарәси иле Ханым халакилын шүшебәндін кестердім ве Мухтар чөлд таhta пилләкәнләри галхмаг истеди, амма бу вахт Ханым хала шүшебәндін пәнчәресини ачды ве һәјәтө бојланды.

Мухтар да Ханым халаны көрдү, таhta пилләкәнин үстүндө дајанды ве о заман мән һәјәттимда илк дәғе бир адамын башыга бир адамын наәзләрли айтында, өзү дә, тамам сәзсүз-сәхбәтсиз, жааш-жаваш нече гылгырымызы гызырдығыны көрдүм: һәмін гыш күнү Мухтарын сиғети еле бил ки, од тутуб жаңырды, балача гулаглары да гылгырымызы гызырмышды ве о балача гулагларын гызырттысы да, әлбеттә, текче о гыш сојуғун гызырттысы дејілди.

Ханым хала сорушуда:

— Нә истәйирсөн?

Мухтар мәрд-мәрдане деди:

— Мәнә әмр елеjйбләр ки, сәндөн үзр истәјім.

Ханым хала о гыш күнү гылгырымызы гызырмыш Мухтары о таhta пилләкәнләрин үстүндө чох сахламады:

— Жаҳшы,—деди.—Амма ызых кет, бир дә аяғын бу һәјәтө, бу дала-на деjмесин!

Мухтар һәјәтдөн чыхды, сонра машинын сөси көлди, сонра һәмін сас де итди, Ханым хала шүшебәндін пәнчәресини бағлады, һәјәттимизә һәмішик сакитлик чөкдү ве о сакитлик ичинде јалныз анынын өлиндөк белин сөси, тәмизләдіji гарын хышылттысы ешидилирди.

Бирден Ханым хала жеңе де шүшебәндін пәнчәресини аралајыб мән сөсләди:

— Галх үжары, Әләкбер...

Мән шүшебәндө галхым. Ханым хала шүшебәнддө отуруб тәкбашына гутаб биширирди ве тавадакы исти гутаблардан бирини көтүрүб үстүнө сумах сәпди, мене узатды:

— Ала, је, Әләкбер.

Мән өзгым жана-жана о исти гутабы ләззәтле једим. Ханым хала сорушуда:

— Нече гутаб чыхыб, Әләкбер?

Мән:

— Әнтигәди,—дедим ве баша дүшдүм ки, Ханым хала бу гутабы өзиминчүсө хүсуси биширир, јохса ки, һеч вахт беле сүал вермәзи.

Догрудан да, құнортажа Адилин «полугоркасы көліп даланын габагында дајанды ве Адил машиныдан дүшүб евлерине галхды, Ханым хала бүкүл һазырлалығы бөйжүк бир бағламаны оғлұна верди ве Адил голтуғандакы һәмін бағлама иле һәјәтө дүшүб мәни өзгөрді:

— Кедек, Әләкбер, ишшін вар сәннен.

Әлбетте, бөйжүк бир һөвөслө Адилин машинына миндим ве биз шешерин күчелериден кечиб кеде-кеде мене еле көлирди ки, гар басмыш шәһерин о ағлыры, өслинде, бизим мәһәлләнин ағлығыды, тәмизлијиди, бу јед күчелерө кечиб ве бу йад күчелерө мәнимчүн дөғмалашдырыб.

Адил Ханым халанын вердији о бағламаны мәним յанымға гојмушуда ве мен һәмін бағламанын истисиндөн, иjnидөн баша дүшдүм ки, гутабды:

— һара кедирик?—сорушудум.

— Анам тапшырыб ки, апарағ бу пајы верек.

Адил жашыны бейік бир бинадан бир аз аралыда саҳлады ве жеке демір дарвазасын жаңындақы балача бир кешкү мәнен көстөриб деді:

— Көтүр бу гутаблары, Әләкбер, апар, орда бир ермени миңсанер отуруб, вер она. Де ки, пәйдыр, анам көндөриб онун үчүн, ушаглары үчүн.

Мән бағламаны көтүрүб машинадан дүшдүм ве күчнен гарына ба-та-бата һәмін көшке кетдім, гапыны аңым: ишеріде лопа бығлы бир ми-лисионер оттурмушду ве өллөрнің жаңындақы электрик плитесінин үстүнә тутуб гызынырды, тәөччүблө мәнен баҳды. Мән әлимдәкі бағламаны онун габегындақы кичик жазы мизинин (Гочаның жазы мизи кими бир мизиди) үстүнә гојдым.

— Ара, бу неді беләт—сорушуда.

— Пајды,—дедим.—Ханым хала гутаб бишириб сизе көндөриб. Си-зе, бир де ушагларууза.

Миңисионер жөн тәөччүблө бир мәнен, бир де мизин үстүндөки о селингели бағлама жаңындақы баҳды:

— ha-a?

Мән:

— ha,—дедим.

— Ханым хала кимди, матағыны?

— Ханым халады дә...—дедим, чүнки бу суала башга бир чаваб тапмадым.

Бирдән о лопа бығ миңисионер:

— Ара, жохса о һәмін арваддай—сорушуда ве еле бил ки, бүтүн си-фетінен бир ишыг көлди.—Ара, сох сағ олсун! Ара, бу не зағматды белә! Кләнүс, бу пајы неч кимдән көтүрмәздім, мәнәнән нағызы, амма о ар-вад ки, var, о башга арваддай..

Мән:

— Сағ олун,—дејіб көшкән чыхадым ве о миңисионер дә аяға ғалыхы мәннін ардымча көшкән чыхады.

— Ара, матағыны,—гышырыды,—о арвада мәндөн сохлау-сохла салам дә! Иши дүзәлди дә онун жағын! Ара, мәнәнән нағызы, мән неч о чу-расы киши көрмәшишем.. Bax!..

һәмін күнүн ахшамы мәнәнелләрә белә бир хәбәр дә жајылды ки, Мұхтарын әзизесини ашағы салыблар, чүнки ишдән еве пијада көлмиши ве бу минвал иле Мұхтар хәйли мүддәт евиден ишә, ишдән ева пијада кедиб-көлди ве Мұхтарын беләче пијада кедиб-көлмәйі бизим һамының әріби көрүнүрдү, амма күндерін бир күнүнде Мұхтары ишә апармаг үчүн жөн да һәмін «кемаддин» көлди ве бу дефә дә мә-нәнелләрә белә бир хәбәр жајылды ки, күн Мұхтар жаҳши ишчиidir, буна көре да әзизесини тәзәден бейіудүблөр.

XIII

Илде бир дефә, ини дефә атам мәні дә өзү иле сеферге кетүрүр-дү, һәм көзирдім, һәм дә вагонда атама кемәк еләйірдім ве мен о се-ферлары дүнінда һәр шејден артыг хошлайырдым, вагонда јол кетмек, атамла бирлікде вагону тәмізләмек, гатар дајананда атамла бирлікде танынмаз-билинмәз о узаг стансијаларда вагондан дүшмек, о узаг стансијаларда танынмаз-билинмәз адамлары көрмек, һәр јерден бир азуге алып о һәсир занбили дoldурмак мәннін үчүн дүнінда хошбехт-лик, бәхтөверлік дејілен бир шеј вар идисе—о иди; амма аман ҹаван иди, көзөл иди ве ону тек гојуб кетмек дә дүзкүн дејілди ве үмүміј-жетле, мен истемірдім ки, анам еведе тек галсын, бизимчүн дарыксын, амма һәр һаңда илде бир дефә—ини дефә атамла сеферге чыхырдым о сеферлөр нисбетен жақын сеферлар олурду: Мәннәчалаја, жаҳуд Мин-

вода, лап үзағы Ростова кедиб гајыдырдыг» ве бир дәфә сүбін тезден һәмін сеферлердөн Бакыла жағытдыг, еве киранде көрдүк ки, ағламадаң анамның көзлери гызырыб. Атам:

— Не олуб?—сорушуда ве күлүмсөди.

Араз чајындан бу тереффе атамын мәндөн ве анамдан башга неч кими жох иди, буна көре да күлүмсөнди, чүнки һәркән мән дә, анам да сағ-саламат көзүнүн габагындајдыса, демәли, горхулу бир шеј жох иди.

Анам жөн һынчырды ве деди:

— Жазыг Кубра, Мұхтарын арвады, дүнен рәһмете кетди...

Атам чиддилашди ве:

— Аллай рәһмет елесин...—деди.

Күбра халакилин ејавындақы саҳсы қибчаклар, о саҳсы дибчекде-ки күлләр бирдән-бира мәннін көзлөримин габагына көлди, о күлләр дүненден бәри Күбра халасыз иди, о күл..эр дүненден бәри Күбра хал-айын дарыхырды ве мәннін Күбра халаја да, о күлләрә де чој жаңыым көлди.

Мұхтар Күбра халаны молласыз дефн еләттири, чүнки дејирдиләр ки, Мұхтар дине дүшмәндир ве үмүміjеттө, күja Мұхтар кими бир адамын өз өлүсүнүн үстүнә молла ҹағырмәғи аді чамаата пис тө'сир едәр.

Дүзүд, бизим мәнәнелләде бурасыны да дејирдиләр ки, Мұхтар киз-линин Молла Эседуллаја пул вериб Күбра хала үчүн ясасын охутдурууб ве өзүнү де горхудуб ки, бу барәде неч киме неч не демесин; дөргүрдан да белә олмушуда, ja олмамышды, билмирәм, амма һәр һалда беле бир соһбет көзири.

Күбра хала өлдү, Мұхтар тәк гелди, сонра мұһарибә башлады ве биз бир даһа Күбра халаның бишириди о дадлы, о исти перашкиләрден жемадик.

XIV

О бирик отағдан ројалын сеси көлир: гызым Бахын прелүдлөрни чалып.

Бахын прелүдлөри һәмишеникірді, һәмишә инсанларла бир јерде олачаг, о прелүдлөри јуз ил бундан өввөл де чалыблар, бу күн онлары мәннін гызым чалып, јуз ил бундан сонра да кимсә онлары чаласағ.

Амма Балакеримин түткөндө чалдығы һавалары бир де неч ким ештімәјечек.

Бах неһенән иди, амма Балакерим неч ким иди.

неch кимлериң мәннисы әбеди сусур.

Бу чох ачыды...

XV

Ахыр вахтлар Құлаға тез-тез мәннін жадыма дүшүр...

Құлаға индикі кими көзлөримин габагындаиды: һүндүр бојлу, гар-тап димдији кими, ити бурунлу, назик гара бығын бир оғлан иди, өзү де бығлары еле иди ки, еле бил гаптара назик ишек саплардан дүзәлтмиш-дин; бир де ки, Құлағаның ҹүрбәчүр кичик алатләрі жаҳши жадымдады ве инди де Бакыда, башга шеңерләрде, харичде сағтасаz в'малатхана-лары көрәндө, сағтасаz алатләрі көрәндө Құлаға о сағт жадыма дүшүр.

Құлаға сағтасаz иди ве мәнәнелләмізде кимин өвінде сағтасаz хараб ол-сағды, Құлаға вахт тапыб өзү көлөрди, кичик чантасыны ачыб алатлө-ринин чыхерарды, гол сағтасаz идисе, сағт көзүнө галын шүше таҳардь ве тез де сағтасаz дүзәлдіб төлөсик чыхыб көдөрди (өлбетте, пул көтүр-мәзді).

Күләға она көрө белә тәләсирди, она көрө вакхы аз олурду ки, ке-чә-күндүз арвады Сона иле бир јердә олурду. Сәһәр тездән евдән бир чыхырдылар, Күләға өз е'матлаханасына кедирди, Сона ишләди ти-киш фабрикина кедирди, ахшам да ишдән сонра јенә көрүшүб еве бир јердә көлирдиләр, гапыларыны бағлајып бүтүн ахшамы евләринде олур-дулар, я да тәзәдән евдан чыхыб гол-гола киноја кедирдиләр, һәтта мәһәлләдә дејирдиләр ки, куја театра да кедирләр.

Күләға ила Сонаја ғәдер бизим мәһәлләнин неч бир әр-арвады чамаатын көзү габагында бир-биринин голуна кириб јол кетмәмиши вә ән гәрибаси бу иди ки, мәһәлләнин чамааты Күләға ила Сонанын бәләче гол-гола қазмәләрни габул еләмиши, елә бил бүтүн мәһәлләнин гајда-ганунуну бу чаван әр-арвада дахли јох иди.

Бир дафә Новruz бајрамынын әрәфәси иди, ахшам гоша тутун алтында Балакәримин башына йығышмышыгъ вә Балакәрим бир хејли мүддәт тутак чаландан сонра бирдән-бирда деди:

— Лап гәдим вахтларда бир Сүлејман пейғәмбәр вар иди дә, билирсиз демишмәс сеза. Бу Сүлејман пейғәмбәрни бир арвады вар иди, ады Билгелес иди, сох да сәдагатли арвад иди. Бир дә бир дәңә гуш вар иди, бу гушун да ады Буббу гушу иди. Бу Буббу гушу ки, вар иди, Сүлејман пейғәмбәр ила Билгелес сирләрни бир-бирләрни чатдырырды. Күләға да, баҳ, һәним Сүлејманды. Сона да Билгелесди. О ки, галды Буббу гушуна, о да елә Күләға ила Сонанын өзүдү...

Вә гоша тутун алтында отурдугумуз һәмимин ахшам мәнә мә'лум олду ки, Балакәрим тутаји бајагдан бәрк Күләға ила Сона үчүн чалырыш вә үмумијәтле, мән баша дүшдүм ки, Балакәрим һәр дәфә көзләниләмән тутаји сары пенчәйинин чибиндән чыхарыб чалмаға башлајанда, бу мусиги кимесә һәср олунур, Балакәрим киминсә барәсинда фикирләшири.

Мүһариба башлајанда сонра, Күләға өбөйәјә кетди, һәләк олду вә Күләғанын өлүм хәбәриндән сонра бир мүддәт кечди, Сона һараса кечди кетди вә мән бир дә Сонаны көрмәди.

Инди јадыма дүшүр ки, мүһарибәдән бир нечә ил сонра һардаса, кимдәнсә гулағына чатды ки, куја Күләғанын гара хәбәри дүз дејилмиш, күя гајыдыб қәлип Күләға, амма бу хәбәрин нә дәрәвәдә дүз олдугүн бilmәdim...

...Сона тез-тез көзләримин габагына кәлир вә мән Сона барәдә фикирләшири...

XVI

Әлиаббас киши һәрдән Ибадулладан сез дүшәндө дејирди:

— Аллаһ һәмидуллаја раһмет еләсин!.. Жашы ки, вакхында кечди дүнјадан, бу зајы көрмәди!..

Әлиаббас кишинин бу сөзләри һәмишә мәнә тә'сир едирди, мән им жадымдан чыхырды; тәккә она көрө јох ки, мәним дә Ибадулладан зәһләм кедирди, үзүнү көрмәдијим о раһметлик һәмидулла кишијә дә, Әминә һалаја да јазығым қәлирди; һәм дә она көрө ки, бә'зән биң далашанда, я на исә пис бир иш көрәндө вә аналарызынын биңе абыны тутанда дејирдиләр: — «Валлах, горхурам ахырда Мәммәдбагыр оласан!..», — «Олжинә, олжинә. Мәммәдбагыр, бијабыр еле бизи аләмдә!..», — «Әдә, сен дә мәнимчүн Мәммәдбагыр-задсан бәјәм!..».

һәрдән анамдан корушурдум:

— Мәммәдбагыр ким олуб?

Анам тәләсик:

— неч ким. Jati—дејирди.

— Билирәм, Әлиаббас кишинин оғлу олуб...

Анам һирсләнири:

— Ушагсан, ушаг ишишлә мәшгүл ол дә!.. Демирәм сәнә ки, јат-кини!

Әлиаббас киши бизим даландан бир аз ашағыда, Сары һамамын жаңында жашајырды вә һамы билирди ки, бүтүн мәһәлләдә Әлиаббас кишинин хәтрини ән чох истејән Ханым халады вә Ханым халанын да хәт-рини Әлиаббас киши чох истајир.

Әлиаббас киши тәк ѡашадыры учун мәһәлләнин арвадлары она тез-тез па көндөрдиләр, амма Әлиаббас киши мәһәлләнин бүтүн арвадларынын, һәтта гапылары Ағаһүесін әмнин арвады. Сәкина һаланын да хәрәк бишириб хүсуси сәлигә-сәһиманла көндөрдии пајызлары гајтарырды (әлбәтте, Әлиаббас киши јох, бир башгасы олсајы, пајыз кери гајтардыры учун араја перлек дүшәрди, амма Әлиаббас кишидан инчимәк олмазды, чунки бүтүн мәһәлләнин ағсаггалы иди), тәк-та Ханым халаны пајыны габул едирди вә ба'зән һәтта өзү күмүш на-ышлы өзүлүн таггылдада-таггылдада бизим һәјәтә қәлирди, ашағыдан јұхары Ханым халаны өзүлүрди, елә ки, Ханым хала шүшәбәндән бојланырды, дејирди:

— Ханым, јадыма балгабаг гутабы дүшүб. Сабаһда, бирикүндә им-канын олса, балгабаг гутабы бишир мәниммун...

Бу о демәк иди ки, Әлиаббас киши Ханым халаја чох һәрмәт еләр, Ханым халаны өзүнә мәһрәм билир вә буна көрә дә әркә сифаришни верир.

Дејирдиләр ки, Әлиаббас киши, Ханым халанын атасы, бир дә ки, Сәттар Мә'сүм вакти иле чох барк дост олублар вә о достлардан инди әнаг Әлиаббас киши сағ галмышды; ғочалмышды, өзүлүн тәржемәләр киши.

Сары һамам Әлиаббас кишинин атасы тикдирмиши вә буна көрә дә бизим мәһәлләнин јашыл адамлары, еләвә дә бизден јухарыдақы мәһәлләнин чамааты чох вакти Сары һамама һачы Гасым һамамы дејирдиләр, чунки Әлиаббас кишинин атасының ады һачы Гасым имиш. Вакти Сары һамам Әлиаббас кишинин шәхси әмлакы имиш, Бакыда Союз киммәйити туруландан сонра исә узүн мүддәт һамамын мүдирин шәхмишиди, ғочаланда пенсияза чыхымышды вә јерини гапылары гон-шүс Ағаһүесі, өмијә вермишиди. Әлиаббас кишинин арвады һәлима таңа өлмүшду вә буна көрә дә мәһәлләнин арвадлары Әлиаббас кишијә гуллуг еләмәк истејирдиләр, амма бу барәдә (вә үмумијәтле!) кишинин исийәти түнд иди, Ханым халадан савајы о бири арвадлары гуллуглары боша чыхырды. Әлиаббас кишинин јеканы гызы Нисә хала да атасының тәккә Ханым халаја һәрмәтини габул едирди, Ханым халанын көндөрдии паја да, Ханым халаја верилән сифаришләр дә пис бахмырды. Нисә хала Маштағада өрдә иди, әри гәссаб иди, јеке ушаглары, нәвәләри вар иди вә Нисә хала да, әри дә, ушаглары да не илән өләйирдиләр, Әлиаббас кишини көндә, өз јанларына апара билмирдиләр (Әлиаббас киши дејирди: — «Мәни өлдүрмек истејирсиз? Мәләсиз бир күн дә јаша билемәрәм мән!..») вә һәфтәдә бир дәфә, иккى дәфә шәһәртрафы татара — «електричка»я миниб қәлирдиләр, Әлиаббас кишијә баш өләрдиләр, бишир-дүшүр өләйирдиләр, силиб сүпүрүрдүләр, јујуб үтүлемәкүн пал-пальтарины көтүрүб чыхыб кедирдиләр.

һәрдән кече јағыш јағанда, я барк қилавар әсәндө, я хәзри әсәндө вә Әлиаббас киши өз евиндә тәк оланды Ханым хала я Җөфөре, я Әділә, я Әбдүләлијә, я Гочаја, я Җебрајыла, я да Ағарәһимә де-жиди:

— Кет, бир баш чек, көркинән киши нејнијир?..

Бә'зән пајызын әвәлләринде сәһәр-сәһәр күләк гопурду, аз гылдыры күчәмиздәки о гоша тут ағачыны дыбиден чыхарыб кетүүрү апарсын вә о заман Чөфәр, Адил, Эбдүләли, Чөбрајыл, Агарәним ишде олдана, Гоча институтта олдана, јөни евде неч ким олмајанда, Ханым хала шүшәбәндән гышырырды:

— Эләкбәр, ај Эләкбәр! Кет кер киши нејнијир... Бир шеј-зад лызым дејүл она!..

Мән, күләк башымдан апармасын дејә, бир әлимлә папагымы, бир әлимлә де пенчәймин атакләрни тутуб үзү күләје кеде-кеде (ел күләкләрда гачмаг олмурду) кәлиб Элиаббас кишинин кече-күндүз һәм шә өфтәсиз олан гапысыны ачырдын вә елә ичери кирә-кирә де:

— Ханым хала сорушур ки, нечесән?—дејирдим.

Элиаббас киши гашларыны чатырды вә мән билмирдим ки, ачылышын, јохса зарапт едир, чүнки үмүмийәттө Элиаббас киши һәм ачыглы адам иди, һәм дә зарапаттыл адам иди.

— Балам, Иранда адама салам-зад вермилрәр!..—сорушурду.

О балача Эләкбәр чиинләрни чәкиб:

— Билимрәм...—дејирди.

— Нијә, балам? Сән иранлы дејилсөн?

— Jox.

— Бас һәралысан!

— Бизим мәләли!

Элиаббас киши бу дәфә ачыг-ашкар күлүрдү:

— Онда, ај бизим мәләли, әвәлчә бир аллаһын саламыны версона сөзүү де дә...

Мән тәзәдән салам верирдим:

— Мән.

— Ај бабан рәһмәтлик! Аллаһ атова да чан сағлыгы версин. Иранлы олдана на олар, јахчы кишиди!.. Элејкумә салам, киши гырығы! Нечәјәм? һәр ишим гајдаңында, бирчә бәзми-Сүлејманым' чатышмыр!..— Элиаббас киши јенә күлүмсөйрди. — Билирсен дә, Эләкбәр сөнин адашын Мирзә Эләкбәр чох бөйүк әһли-гөлмөн олуб!.. Дејіб югача мүстәнги-сервәт де олса, голунда бир чочукча гүвөттө олмаз. Баша дүшдүн!

Мән башымы тәрпәдирдим, јөни ки, һә, баша дүшдүм вә өлбөттө аслинде бу сөнбәтләрдән неч нә баша дүшмүрдүм; сонра Элиаббас киши дејирди:

— Аллаһ Мирзә Эләкбәре рәһмәт елесин, билиб ки, нә дејир!.. Аллаһ Мирзә Сәттара да рәһмәт елесин, Сабирин дәлеси иди, ше'ләр дилинден дүшмүрдү... Чүнки елә езү де Сабир кими, халты сөзи адам иди...

Анам һәр дәфә бизим евде Фәтулла Һәтәмин гарасына данышада, һәмиши Элиаббас киши мәним јадым дүшүрдү, чүнки Элиаббас кишинин досту Сәттар Мә'сумун агыбети анамын дедикләрни тасди едирди вә мәним аламимдә анамын о сезләрни, о һөрекетләрни берәт газандырырды.

Элиаббас киши чох вахт элинде кәнреба тәсбен оjnада-оjnада тахта кәтилин үстүнө салыныш дешәкчәдә отурурду, еягларынын бири алтында олурду, о биринин дә галдырыб гојурду кәтилин үстүнө!.. Элиаббас кишинин беләнчә јумаг кими јыгышыб кәтилин үстүнде отурмуш көрөнде мәнә елә кәлирди ки, бу киши бизим мәһәллемиздә!

* Бәзми-Сүлејман — дина кора Сүлејман пейғәмбәр Јер үзүндөн бүттәнчилларын дилинн билирди вә истодији вахт гүшләрү, һөҗүнләрү вә мочлусын һынтырырды; һөннин мочлусы бело дејирдилор.

Шајан ади адамлардан дејил, һарданса башга бир аләмдән кәлиб, бәлкә дә Балакәримин данышыдыры о сирли аләмдән кәлиб, ја да һәрдән мәнә елә кәлирди ки, аллаһын да кәркәми јегин Элиаббас кишинин кәркәми кимидир, беләнчә сачы, гашы агармыш, ағ саггальы; амма өскүрәндә ади адамлар кими өскүрүрdu вә өскүре-өскүре дә дејирди:

— Эләкбәр, инди ки, кәлмисән, гој онда сәнә бир сирр ачым.— Элиаббас кишинин кәзләри јенә дә күлүрдү.—Билирсен дә, инди ийрүнүнчүлөн асприн биринчи јарысыдыр. Эср билирсен нә демәкди? О бәдбәхт оғлу, бәдбәхт Балакәрим баша салмајыб сизә ки, эср нәдир? Эср, јөни ки, јүз ил демәктир. Сән ийрүн биринчи асрдә јашајағасан, онда, индиккى мәннән чаван олачагас... Бир де көрдүн ки, Эләкбәр, онда Дәччәл зүнүр еләди, деди ки, мән Мәһдијәм, онда сән, Эләкбәр, бил ки, жалан дејир о кәпел оғлу Дәччәл, Мәһди дејүл, Мәһди Сәнибәззаман сонра зүнүр еләјөчек!.. Јашхы, Эләкбәр! Аллаһ гојса, ийрүн биринчи асрдә мәним бу сезләрими јадува саларсан, онда бәлкә мени дә јадува салдун.—Элиаббас киши јенә дә күлүмсөйрди вә мән билмирдим ки, зарапт еләјир, јохса ки, бүтүн бу анлашылмаз сезләрди дөгрүдан дејир.—Јашхы, Эләкбәр?

Мән башымы тәрпәдирдим, јөни ки, јашхы, чүнки онсуз да Элиаббас кишинин данышыгларындан неч нә баша дүшмүрдүм, јенә дә бир әлимлә папагымы, о бирчә әлимлә пенчәймин атакләрни тутуб бу дефә гача-гача (чүнки гајдаңда күләк архадан асирди) һөјәтимизә көлрдим; Ханым хала сорушурду:

— Нолду, Эләкбәр? Нечәди киши?

Мән:

— Јашхыды,—дејирдим.—Анчаг өскүрүр.

Ахшам Ханым хала ја Чөфәрә, ја Адилә, ја Эбдүләлије, ја Чөбрајыла, ја Агарәнимә, ен чох да Гоча (чүнки Гоча һәкимлик охујурду) бир гырыг кечи пији верирди:

— Кет, кишинин белинә сүрт бир аз,—дејирди.—Гој сојугдејмәсини чәкиб чанындан чыхартсын...

Әлбэтте, анат истәмиди ки, Элиаббас киши кими бир адамын Мәммәдбәгыр кими бир оғлундан данышсын, амма онсуз да мән һәр шеji билирдим, Балакәрим дејирди ки, бу һадисе ийрүнүнчи илләрин әвәлләринде, јөни ки, ингилабын илк илләринде баш вериб...

..Нечә күнүдү ки, мән о һадисе барәде Фикирләширам вә бә'зән мәнә елә кәлир ки, о һадисе мәним кәзләримин гарышында баш вериб...

..Бир пајыз ахшамы гурттарырды, кече башлајырды вә јағыш да кет-кеде беркијири, сујун шырылтысы күләјин сөснөн гарышында вә күләк һәр дәфә јағышы Элиаббас кишинин күчә пәнчәрәсинин шүшәсина чырпанды кишинин үрәйинде елә бил нәсә сынырды, сәбәбини билмәди бир никаранчылыг баш галдырырды.

Элиаббас киши, елә бил ки, о пајыз кечесинин өмүрлүк өзабыны әвәлләден һисс өтмисди.

Элиаббас киши мизин үстүндө јанан нејүт лампасынын ишығында Мәммәдбәгыра бахырды вә ачыг-ашкар көрүрдү ки, оғлу да нараттады.

Мәммәдбәгыр күнчәдәки тахтын үстүндө отурурб о једдилик нәјүт лампасынын алагаранлыгында һарданса элинен кечмиш бир гөзет охујурду вә тәз-тәз галхыбын күчә пәнчәрәсисе јаҳынлашырды, шүшәден дигәттөлө бајыра бахырды.

* Диннә кора, Дәччәл Мөхәммәд пейғәмбәрин дүшмөнн иди вә о да дүнjanын ахырында зүнүр слойб озуны Мәһди адландырачаг, амма сонра Мәһди Сәнибәззаман колиб ону олдурчак.

О пайыз күнү сәхәр тездөн һөлимә халаның башы ағрыйырды ве арвад бүтүн күнү биртәһер јола вермишди, хөреји бишirmishiшди, екин ишини көрмүшдү ве инди тамам әлден душмушшуду, дәсмалла башыны сарысыбы жерине кирмишди, мүркү дејә-дејә:

— Није јатмырсыз!—дејирди.

Әлиаббас киши сојунуб ағ туман-көйнәкде жеринде отурмушшуду, амма үрәйиндәки о никәранчылыг гојмурду, я нә идисә, јатмаг истамирди.

Мәммәдбәғырын он сәккүз јашы вар иди, Әлиаббас кишинин жекәнен оғлу иди (бир да ки, гызы Нисә иди, Маштағада әрдә иди) ве Әлиаббас киши о једдилик лампанын ишүгүндө оғлунун тәзе-тер быларының бахды ве фикир Әлиаббас кишини чәкиб гәдимләре апарды, о вахтлары ки, өзү белөче бир чаван иди; кишиже елә көлди ки, о вахтандыр беш ил јох, мин ил кечкі, чүнки о чаванлыг елә бир узаглыгде галмышшуды ки, бу гырх беш илин јүкү о ғәдәр ағыр олмушшуду, о ғәдәр кешмәкешли олмушшуду ки, ади илләрин күнүнә, ади илләрин хатирасына сыйышмырды.

Әлиаббас киши сорушду:

— Није јатмырсан!

Мәммәдбәғыр:

— Гөзети охујуб кедиб јатырам...—деди.

Әлиаббас кишије елә көлди ки, ела бил Мәммәдбәғыр көзлөрине ондан кизләтмек истәйир, чалышыр ки, атасына тәреф баҳмасын, Мәммәдбәғырын сеззөрнәде дә, даһа дөгрүсу, дедији сеззөрлөр төләффүзүндө дә нессе бир сүн'илик вар иди, буну тәкчә һөмүн күн јох, үмүмжетле ахыр вахтлар һәрдән-бира Әлиаббас кишинин әли гылтырызыз кезде дәйи, киши диксүндө, үрәйиндө: «Лә'нэт шејтана!»—деди, сонра галхыб бир папирос јандырып чекмәк истәди, амма һөлимәјә јазығы көлди, чүнки һөлимә јоруулуб әлдән дүшмүшшуду, бүтүн күнү башы ағрыйырды ве Әлиаббас киши истәмәди ки, инди дә арвад папирос түстүсүндө јатсын.

Әлиаббас киши:

— Кор елвәрсен көзлөриви.—деди.—Сөндүр ишүгү, кет јат.—Ве Әлиаббас киши бурасыны да демәк истәди ки, сох охудун, ахырда ол-дун Сөттар Мә'сүм, сонрасы не олсун? Јазыг кишини о ғәдәр есбىләшдирләр ки, јаздырып гөзлөрли охујулар да, охумајанлар да о ғәдәр? Үстүнә дүшүб ифша әдирләр ки, бичара Мирза, билмәйир ки, башына нә чаре гылсын; амма Әлиаббас киши бу бараде бир сез демәди, әзәэлә она кера ки, Сөттар Мә'сүм олмаг о ғәдәр дә асан иш дејилдик, иккинчи де она кера ки, һәр наңда Сөттар Мә'сүм олмаг, Сөттар Мә'сүмүн гөзлөрлөрин охума-охумаја о гөзлөрдеки күлдө, бүлбүлдө зәрәрли бир шеј ахтармадан гат-гат үстүн иди. — Сөндүр ишүгү, сен-дүр, јетар.

Мәммәдбәғыр:

— Инди,—деди ве аяға галхды.

Бу заман о јағыш шырылтысынын, о күлөк выйлтысынын арасындан әзәэлә машын сәси ешидилди, сонра о машинын ишүгү пөнчөрәден отаға дүшдү ве Әлиаббас киши төәччүб ети ки, кече вахты бу нө машынды беле дејанды гөзлөрлөрүнүн ағзында (адетен, Бакынын бу дагылгү күчелеринден файтон кедерди, машиналар бураларга галхмазды)

Мәммәдбәғыр аяг үстө гурујуб галды ве оғлунун аяг үстө белөче турујуб галмасыны Әлиаббас киши ачыг-ашкәр һисс етди; отағ алагаранлыг ичинде дә Әлиаббас киши көрдү ки,

16

Мәммәдбәғыр ағаппаг ағарыб ве киши бурасыны да һисс етди ки, оғлунун үрәји аз галып жеринден чыхсын.

Чөл гапысыны бәркән дөјдүләр ве Әлиаббас киши, әлбәтте, баша дүшүдү ки, нессе бир һадисә баш вериб, бу елә-белә гапы деймәк дејил, жеринден галхды, пәннеңи чијинин салды ве балача аралыға кечиб бајыр гапысынын јаңында дајанды:

— Кимди?

— Ач! һөкүмәт адамларыды!

Бајырдан көлән бу сәсде елә бир сәртлик ве амиранәлик вар иди ки, бурада даһа башга сөһбәт ола билмәзи, гапы ачылмалыјыды ве Әлиаббас киши тәзәдән отаға кече-кече:

— Бу saat,—деди.—Бир дәгигә кезә.

Әлиаббас киши тәләсирди ки, һәлимә тез галхыб кејинсин, бу јадәдләр арвады беләче кече көйнәндә көрмәсинглөр, амма бајырдақы сәс даһа артыг бир сәртлик ве амиранәликтә деди:

— Тез ай! Бу дәгигә ач!

Әлиаббас киши һөлимәје:

— Дур кејин! Кејин!—дејирди ве һөлимә хала да јорған дешәйин ортасында отурууб јухулу көзлөрини дејә-дејә баша дүшмурду ки, не слуб.

Әлиаббас киши һөлимә халаја:

— Чәлд ол, кејин!—дејирди, амма һөлимә хала кејинмәјә мачал тапмады, чүнки бу дәфә гапыны ела берк дөјдүләр ки, Әлиаббас кишилик бајыр гапысынын зәнф өфтәси давам көтиримәди, гырылды ве гапынын чырпылыб ачылмасы иле үч һәфәр кишинин отаға кирмәји бир олду.

Бу адамлардан биригин өјиндинde узун шинел вар иди, о бири икى һәфәр мешин кедәкәр кејимшиди ве гапы ағзында јағышын алтында дајандыгларына көрә үчүнүн дә үстүндөн су текүлүрдү; Узун шинелли сәрт ве гәти адымларла мизе тәреф јөрүйиб һөјүт лампасынын плитесини ахырачан јұхары галдырыды, отағ ишыгланды, амма лампа һис вермәјә башлады ве һисин ижи о saat отаға долду, елә бил бу һис ижини ичари кирип о үч һәфәр өзү иле бирліккә көтиришиди, ела бил бу һис ижи о узун шинелин, о мешин гара кедәкчеларин гохусы иди.

һөлимә хала көзүнү һис верен һөјүт лампасындан чәкө билмирди, чүнки од ки, кече һис еләди, бу о демек иди ки, кече ево шејтан көпачак.

Узун шинелли отағын ортасында дајанды бәрпәннејен Мәммәдбәттыра өткөм бир нөзөр салды, сонра көлип Әлиаббас киши иле үзбөз дајанды ве деди:

— Демәли гапыны һөкүмәтин үзүнө бағлајырсан!..

— Није бағлајырам? Бағламырам... Мәним һөкүмәтдөн кизли бир ишниң жохду...

— Бас није ачмырдын?

— Кеченин жарысыды, арвад-ушаг вар евде...

— Демәли, арвад-ушагын гајғысына галырсан, амма бизи јағышын алтында сахлајырсан! Гызыллары көтири!

Әлиаббас кишије еле көлди ки, бу узун шинеллинин әмрини дүзкүн баша дүшмәди:

— Неји көтиrim?

— Гызыллары!

— һансы гызыллары?

— Касыблары, јохсуллары сојуб јығдырын гызыллары!

Әлиаббас киши:

— Мән намамчыјам,—деди.—Сојунчу дејилем!

2 «Азәрбајҹан» № 4

17

11100

— Демели, сојмурдун касыблары?

— Өзүм өзүмү сојмаачагендик ки! Касыб елө мөн өзүмүдүм де...

— Белөләри гызылы өзбашына кетириб һекумете вермөз! Белалары гызылы өзләрнән да чох истеирләр. Ачлыгды, чамаат жемеңе церек таптыр, белөләрн исес гызылын устунде отуур. Сөн вермәйәндә өзхошна, еле билирсан тата билмәјәңик? Ахтарыны!

Мешин кедәкчө кејмиш һәмин ики нафәрә отағы ахтармaga башлады.

Нејут лампасынын плитеси елө һеј һис веририди ве јеринде отурубын бүрүнмүш һәниме хала һөрдән өзүндөн асылы олмајараг истеирди ки, галкыб лампанын плитесини ашыга чәксин, амма о Узуншикелиже, о мешин кедәкчөли ики нафәрә баҳа-баҳа јеринде тарпандыры.

Мәммәдбагыр отағын ортасында аяг устө дајанышды, гымылданымырды ве Әлиаббас киши оғлунун ағаппаг ағармыш сифәтина баҳа-баҳа фикирләшириди ки, бу үч нафәрин белөчө ичәри сохулмаглары, еви беләнә әләк-вәләк өләмәләри оғлунун һирсләндирди, она кәре белө ағаппаг ағарбы, бу чүр дајаныб гымылданымыр; киши еңтијат еидирди ки, Мәммәдбагыр ҹаванды, дәлигандылы, бирден өлиндөн ҳәта ҹыхар, бу адамлара һүчүм еләјер, вурап онлары, сөјөр онлары ве ондан соңра да бүнларын өлиндөн гүртартмак олмаз, бәдбәхт олар ушаг.

Дүзүү, Әлиаббас киши белә фикирләшириди, амма бүтүн бу фикирләрлә берәбәр, көрүрдү ки, Мәммәдбагырын сифәтиндө, дурушуңда насә башга бир шеј да вар ве Әлиаббас киши бүнүн не олдуғуну неч чүрә баша дүшө билмирди.

Отагда, мәтбәхдә, аракәсмәдә јер галмады, күнч-бучаг галмады ки, о ики нафәр ораны јохламасын ве бу адамлар һөр дәфә долабын кезүнди, я газанын ичинде пал-палтардан, дәшәк ағындан, сүфредән, я соғандан, сарымсагдан, нохуддан башга бир шеј тапмадыгча, узун шишелли кет-кедә артан ашкар бир ачыгла тез-тез Мәммәдбагыра баҳырды.

Әлиаббас киши узун шинеллини Мәммәдбагыра атдыры о ачыглы баҳышлары көрүрдү ве о баҳышлары неч чүрә јоза билмирди, о баҳышларын мәт-насыны баша дүшә билмирди, амма о баҳышларда хоша көлмәјөн, адамын атниң үрпәшдирен насә һисс һисс.

Лампанын луләйинин јұхары һиссәси һиссән гаралырды ве буна көра отағын да диварларынын јұхары тәрефине, еле бил ки, келкә дүшүрдү.

Күләк јена дә һөрдән јағышы отағын күчә пәнчәрәсинин шүшесине ҹырпышты, амма Әлиаббас киши даһа буна фикир вермиди ве Мәммәдбагыр да даһа өзвалки төк күчәје тәреф баҳмырды.

Мешин кедәкчөлиләрдөн бири мәтбәхдә өленин ве гала голтуғачак үн кисасина сохуб унун ичинде гызылы ахтарырды ве бу заман бурнуна үн долдуғу үчүн тез-тез астырмакта башлады. Бу адам астырдигча узун шинелли еле бил даһа артыг өсөбіләшди, гәзәбلى көзләри јеринде оғанама башлады:

— Гызылы һардады!—гышырды ве گериба... иди, Әлиаббас кишије еле көлди ки, Узун шинелли онун үстүнде, јәни Әлиаббас кишинин үстүне жох, Мәммәдбагырын үстүнө гышырды.

Мешин кедәкчөлилерин икиси дә өлибosh көлиб Узуншинеллиниң јанында дајанды ве Узуншинелли неченчи дәфә отағы диггетле незәрән көчирб һәниме халаја баҳды:

— Бунун јорған-дәшәйини ахтарын! — деди.
Мәммәдбагыр гылгырмизы гызырды.

Әлиаббас киши:

— Азәрбайчанлы дәјүлсөн сән!—деди.

Узуншинелли:

— Сөнин кими азәрбайчанлы олуб, елкөнин бу ач вахтында јетим-жесирдөн гызыл кизләтмәкәндө, гарачы олмаг јаҳшыды!—деди.

Һәниме хала бүрүнкүб отурдуғу ѡорғаны даһа бәрк-бәрк синесине сыйды.

Әлиаббас кишинин бејнинде бир фикир о дөм небз кими вуруруд: Мәммәдбагырдан муғајат ол! Мәммәдбагырдан муғајат ол! Мәммәдбагырдан муғајат ол! Амма бирдән-бире һәр шеј јаддан чыкыды, Әлиаббас кишинин бүтүн варлығы белө бир руссајчылыға дәзмәди, бу јад кишиләрин габағында арвадыны кече көнәйинде аяғы јалын, башы ачыг көрмәкендө, өлмөк јүз дәфә артыг иди ве Әлиаббас киши баша дүшүдү ки, даһа һәр шеј битди, гүртартды, јашынын бу чында индиче бу Узуншинеллиниң үстүнө атылачады, неч олмаса үрәйини бошалдачады.

Һәниме хала ѡорғаны бәрк-бәрк синесине сыйкыб дәшәйин үстүнде отурмушду, көзләри Әлиаббас кишидеи ве һәниме хала о saat һәр шеји баша дүшүдү, отуз ил бир јастыға баш гојдуглары Әлиаббас кишинин көзләрнән һәр шеји охуду, бир көз гырпымында аяға галхды, бүрүндујү ѡорғанла бәрабәр, јеринде бир аддым көнара чекилди, Әлиаббас кишије мачал вермәди, төләсик деди:

— Қөлин, қөлин, башишыза денүм, қөлин ахтарын! Нолар? һәре өз ишинин көрүр дө!. Қөлин, қөлин, ахтарын... Аңчаг чијәри јанмышлар кимдисе, алладыблар сизи!..

Мешин кедәкчөлиләрдөн бири јастығы өлләшдириб бир тәрефә атды, дәшәји өлләшдириб о бири тәрефә итәледи, соңра һәниме халаны бүрүндујү ѡорғана баҳды.

Һәниме хала деди:

— Ај ғердеш, валла!, бу ѡорғанда да неч не јохду!..

Узун шинелли:

— Биз аллаһа-зада инанмырыг, арвад!—деди.

— Неје инанырысыныз, дејин, она анд ичим. Бу ѡорғанда гызыл јохду, ај ғердеш!..

Узун шинелли Мәммәдбагыра баҳды, Мәммәдбагыр көзләрни кизләтди, Узун шинелли гышырды:

— Һана бөс гызыллар?

Сүкүт чекдү, еле бил даһа јағыш да көсди, күлек дә дајанды, соңра Мәммәдбагыр—еле бил, аяглары отағын тахта дәшәмәсінө јапышынды,—жүчле аягларыны дарта-дарта отағын күнчүнде дивара сөккөнш тәхтә жақынлашды, өјилиб тәхті јеринде тәрпетди ве күчәнекүчәнә көнара чекди—тәхтін алтында, тахта дәшәмәде ағзы кичик гылышты балача бир гапы вар иди.

Узун шинелли тахта дәшәмәдеки о балача кизли гапыла баҳды, соңра Әлиаббас кишије баҳды ве онун көзләрнән һәмин дөм еле бир нифрәт вар иди ки, еле бил инсаны, јәни Әлиаббас кишије јох, дүнjanын аң мүрдәр бир мәхлугуна баҳыр.

Мәммәдбагыр о балача кизли гапынын јанындан көнара чекилди.

Әлиаббас киши неч не демирди.

Аяг устө дајаныш һәниме хала бүрүндујү о ѡорғанын ичинде ушуду, титремеје башилады.

Күләк јена дә һөрдән јағышы зөрбле күчә пәнчәрәсинин шүшесине ҹырпышты.

Нејут лампасынын һиси лампанын шүшесини тамам гапгара еле-миши ве отағын диварларынын јұхарысына да гаранлығ чекмүшдү.

Узун шинелли деди:

— Сындырын!

Мешин көдекчөліләрден бири тәләсик мәтбәхдән көтириди жаңы гүлпү иле дәшемәдеки о кизли балача гапынын кичик гыфылынын ганырыбы сындырыда вә гапыны гандырып ачды. Дәшемәнин алтында балаша бир хәлевәтхана вар иди вә Узуншинелли нис верән нејүт лампасынын мизин устүндән гапыбы сүр'әтлә хәлевәтхананын жаңына кәлди; лампанын ишығы бу сүр'әтин желиндән титреди, отағын диварларынын жұхарысындағы о гаранлыг көлкө да титреди, соңра Узуншинелли әлиндәки нејүт лампасыны ирәни тутуб хәлевәтхананы ишыгландырыды; ичареде үзүнә ачыг гаһвәй! рәнкли дәрі чакимлиш дердкүч, узунсов бир мұчру вар иди вә һәмін мұчрунан да ағзы лап кичинчи бир гыфыла бағланышты. Мешин көдекча кејимиш киши әлинде тутдуғу кәфкири гулпүнү бу қыгылы гыфыла да кечириб ганырмак истәди, амма гыфыл өч кичик вә зәріф олдуғу үчүн, кәфкири гулпү онун дәмирине кечмәди вә мешин көдекчөлі адам һәмін гыфылы ела әли ила дартыб го-парды.

Мұчрунүн ичинде овуча сыйған бир «Гур'ан» вар иди, башга ھеч на жох иди.

Мешин көдекчөлі адам мұчрунү Узуншинеллијә узатды, амма Узуншинелли әлинин һәрәкети иле мұчруну қонар еләди, сүр'әтлә отағын ортасына кечиб нејүт лампасының һирслә мизин устүнә ғојду вә Мәммәдбаяра тарс бир нәзәр салды.

Мәммәдбаяр да башыны гандырыб Узуншинеллијә баҳды.

Әлиаббас кишијә ела кәлди ки, Мәммәдбаяр кезү иле жалвары, имдад истөйир.

Узун шинелли Мәммәдбаярына жаһынлашмаг истәди, амма икін адым атыб дајанды, өлини гандырыб узун бармагы иле Мәммәдбаярын һәделејә-һәделејә:

— Сәнин вердијин сигналларын һамысы белә зәј чыхыр!—деди.—Бизи халығын жаңында бијабыр елејірсән! Жашадығын евден де хәбәрин жохду! һаны бәс, дејирдин атам гызыл кизләді!

Мәммәдбаяр удугуна-удугуна хәлевәтханаја тәреф ишарә еләди:

— Ела билирдим ордаки гызылды...

Узун шинелли икрай долу нәзәрләрә Мәммәдбаяры баҳыбы:

— Ахмаг[®] оғлу, ахмаг!—деди, соңра ченүб сүр'әтлә Әлиаббас кишилин евиндән чыхмаг истәди, амма бајыр гапысынын ағзында аяг-ахлајыб Әлиаббас кишијә баҳды: — Бағышла, ватәндәш!—деди.—Земән пис зәманәді!.. Вазијјәт ағырды... Нә исә, бағышла. — Вә өлә чыхды.

Мешин көдекча кејимиш о бири икін нефәр дә Узуншинеллинин ардынна евден чыхды.

Сонра күчәдеки машын иша дүшду, ишығы күче пәнчәрәсінин ишыгландырыды, соңра машын да, елә бил, о Узуншинелли кими, һирслә жериден кетүрлүд вә кет-кедө сәси узаглашды, ешидилмәз олду.

Жағыш шырғашыры жағырды.

Бајыр гапысынын чәфтеси вурулмадығы үчүн, чырылтыла ачыларды, соңра күләк гапыны төзәдөн өз жерине чырпышты.

Нејүт лампасы мизин устүндө ела-еләчә нис верә-верә жаңырды вә отағын диварларынын жұхарысына чекмуш о гаранлыг да жаваш-жаваш артырды.

Отағын ичиндәки бу үч нафар — Әлиаббас киши, һәлимә хала, Мәммәдбаяр, елә бил даша деңмұшдұләр, тәрләнмиридиләр, гымылданмырдылар.

Бирдән Әлиаббас киши киәли жеријиб күчә пәнчәрәсінин тајбатәй үздік, күләк жағышы кишинин сиfетине чырлды, бајыр гапысы да ачыг үзгүрдү үчүн отағын ичи жел чакди, нејүт лампасынын шүшәсі жеринден топуб дәшемәнин үстүнә дәжди вә чилик-чилик олду.

Әлиаббас киши иккі әлінин да пәнчәрәдән чөлә узадыб кеје галдыры, жағыш бирвә анын ичинде кишинин голларындан сузулыб бутүн бәдәнини жаш еләди, буз сојуғлуғу кишинин бутүн бәдәнини бүрүдү, амандын әлиаббас киши бу буз сојуғуну нисс еләмәди, су тәкүлән әлләрини же сары узада-узада һајөчандан болғулан сәсі иле:

— Ja аллә!—деди.—Ja аллә! Әжәр варсанса, әжәр көрүрсәнсә, әжәр шидарсәнсә, буну,—Әлиаббас киши сүй сузулын әлінин бирни иле отағында жаңынан әлемдегі бағыттарын көстөрди,—буну өзәзасына жетир! Жетир өзәзасына!.. Әжәр жохсанса да, ھеч на ешилмирсән, ھеч на көрмүрсәнса да, ھожи бу өзәзасына жетсін!..

Бүрүндүй жорған бағадан сүрүшүб чијинләріндән жерә дүшмүш вә иди тақыя кече қоянайында баши, синасі ачыг, аяғы жалын һәлима хала дали кими:

— Әлиаббас!—гыштырыды. — Әлиаббас!..

Әлиаббас киши арвадынын ешилмәдеси, кеје сары узанмыш жаш әлләрди о көмәнин гаранлығының жара-жара:

— Жетсін өзәзасына! Жетсін!..—деди...

...О һадисәдән соңра Мәммәдбаяр бир де ھеч вахт евләрінде галмады, гыса өмрүндө бир де ھеч вахт Әлиаббас кишинин көзләрінде көрүнәмді, һәмін жағышы пајыз кечеси баши көтүрүб еадән кедән олду, хәбәр кәлди ки, нашхорлара ғошулыб, гумарбазларға ғошулыб, үлдүзүр, әвермір, гачыб кизләнір вә күнләрін бир күнүнде, мин доттуға жүз ийрімі үчүнчү илін бир гыш сәһәри мәһәлләнин адамлары оғоша тут ағачынын дібіндө Мәммәдбаярын мейитини таптылар.

Ғошулдуғу достлары, ѡлдашлары, һәмін гумарбазлар, нашхорлар пул үзүзүб гачмыш Мәммәдбаярын һардаса талып бычагламыштыр, мәннеленін дібінде дүшүб галмышты.

Әлбетте, һәмін гыш сәһәри хәбәр о сағтүн мәһәлләје жаілмышты вә мәннеленін адамлары күчәде чыхмышды, Мәммәдбаярын мейитини дөврөрә алмышты.

Мәммәдбаярын қаван вә солгун сиfетинде ағрыдан, өзабдан алатып жох иди, өксине, еле бил ки, сиfетине бир хошбәхтлик көлкеси тонмушуду.

Бирдән һамы Сары һамама тәреф баҳды.

Әлиаббас киши евден чыхыб аста аддымларла ҹамаата тәреф көлирди.

Мәннеленін адамлары бир-бирләріндән араланыб жол верди вә Әлиаббас киши һәмін аста аддымларла ҹамаатын арасындан кечиб гоша тут ағачынын габағында дајанды, архасы үстө жерә серілмиш оғлұна баҳды.

Мәммәдбаярын палтосунун, пәнчәрәсінин жаҳасы ачыг иди вә ған жөннөн гылгырымызы гызартмышды, бојнунда, чөнсөнин алтында лахтамышты, өләрі, үзүнүн бир тәрефи палчыға батмышды.

Әлиаббас киши бир мүддәт оғлұнун мейитине баҳды вә титрәјан алларыннан бирдән-біре кеје галдырыды:

— Иланы!—деди.—Шүкүр көрәмін!—деди.—Шүкүр көрәмін!.. Сонра кери чеврилиб ejni аста аддымларла ҹамаатын арасындан кечиб сөнди кетди вә һәмін гыш күнүр бир де евден чыхмады.

Мәннеленін ағсагалы Сәттар Мә'сүм бир мүддәт төрөддүд етди, соңра Әлиаббасын жаңына кетди:

— Гәдәр олма...—деди ве Әлиаббас киши бүтүн өмрүнде биринчи даға достуна нәнини чаваб бермәди, Сәттар Мәсүмүн һеч үзүнде баҳмады.

Мәммәдбағыры мәһәлләнин адамлары басдырыды.

Әлиаббас киши оғлунун дәғүә мерасиминде иштирак еләмәди, нарада басдырылмағында да хәбәри олмады.

Мәммәдбағырын дәғнинде һамы суымышду ве ичин-ичин ағлајан, өзләре дејіб өзләре ешиден тәкчә һәлимә хала иле Маштағадан көлмиш Нисе иди.

Мәһәлләнин арвадлары кизлин-кизлин һәлимә халаның дәрдине ағлајырды.

Әлиаббас киши оғлу үчүн тә'зиә саҳламады ве һеч күмдөн башсағыны гәбул еләмәди.

XVII

Мән һеч чүрә јадыма сала билмирәм ки, мұһарибөнин башламағыны биринчи даға не вахт ешилдім? Күмдөн ешилдім! Буны ешиденде мән нә едірдім? Нә иле мәшғұл идім? Бә'зен мән еле көлір ки, юз, хәбәри биринчи даға анамдан ешилдім, бә'зен јадыма дүшүр ки, юз, дејәсән мұһарибанин башламағыны биринчи даға Балакәримдән ешилдім, я да, дејәсән бизим даланымызын лап дибиндеки о хартутун алтында чиләди чиләйдік ве бу хәбәре де биринчى Җағәргүлу гана-гача бизе көтириди. Бә'зен дә мән еле көлір ки, мұһарибанин башламағыны илк даға мәһәлләдән ешилдім, јә'ни бу хәбәри мәнне бомбаш күчөмиз пычылдады, бомбаш даланымыз пычылдады, кез керети јетимләмиш о Сары һамам пычылдады... Амма күчөмиз мұһариби башлајдан соңра бошалмышды, кимсесизлемешди, даланымыз да мұһарибашланандан соңра бошалмышды, кимсесизлемешди, о Сары һамам да мұһарибашланандан соңра јетим галмышды. Бә'зен мән кезүмү јумурат ве о бомбаш, кимсесиз күчәдө, сәкинин үстүндө тәйна бир таhta катыл көрүрәм, күн чыхыбы, о таhta көтилиң көлкеси сәкинин үстүнә дүшүш ве о бомбаш, кимсесиз күчәдө јаваш-јаваш, көзә көрүнмөдөн һәрекет елеңен жаңыз о таhta көтилиң сәкинин үстүнә дүшүмүш көлкесиди: күн ажыллар, көлкө дә таhta көтилиң башына фырланыр, о дәрд назик көтили ажынын көлкеси ортада бир таамам ериңир, юз олур, чүнки күн дүз көтилиң үстүнә дүшүр, соңра јене о көлкө јаваш-јаваш сәкинин үстүнә узаныр, соңра исе ахшам дүшүр, күн ажыллар, көлкө итир ве мәнне еле көлір ки, о таhta көтили Әлиаббас кишинин көтилидір, һәмиши көтириб Сары һамамын жаңында сәкије гојардылар, үстүнә де балача дәшәкчә аттердилар, Әлиаббас киши дә көлиб о көтилде оттарарды, чөнсөнин ини иле иле да туттуды күмүш нахшылы чөлүйнин дәстейін сәйкесірди за көлиб-көдәнә баҳарды, салам аларды, сөз сүрүшірді, күсінілері, инчиәнләрі ачырыбы барышырарды, далашанларын башына ағыл гојарды (тәкчә Ибадулладан башга, чүнки Әлиаббас киши ичиб кефленеш мәденинде адамла сәнбет еләмәди). Мұһарибашлајандан бир ве соңра, еле ки, бизим мәһәлләмизде бир јетимлік чекку, еле ки, Сары һамамын рәнки бир гемкинлик рәнки кими, еле бил, бизим бүтүн мәһәллөде жаңылды, онда Нисе хала ери иле ве оғланларындан да бири иле көлиб бүтүн өмрүнде биринчи даға атасынын үзүнне ағ олду, атасынын сезүнө, мугавиметине, мәһәлләдөн айрылмаг истөмедине баҳмады ве Әлиаббас кишини езу иле Маштаға апарды ве биг даға һеч вахт Әлиаббас кишини көрмәдик, Әлиаббас кишинин бизим даландан ашагыда, Сары һамамын жаңындағы евинин күча галысына бундан соңра һәмиши јеке ве гара бир гыфыл асылды ве мәним бүтүн дахилимде о јеке ве гар-

гыфыла бир кин-күдурат, бир нифрәт вар иди, мұһарибө гурттарандан چо-чох илләр соңра да, һәтта индинин өзүндө де мән мұһарибә барада фикирлашында о јеке ве гара гыфыл келиб мәним көзләримин гарышында дајаныр.

XVIII

Бир дәғә биз бунун шәниди олдуг ки, Балакәримин һәмиши ѡлчекен гара көзләрингә нечә дөрин бир көдәр чекдү...

Һәмиши ахшам Балакәрим гоша тутуң алтында отуруб Ағ Дәвәден дәнышшанда ве биз да һәмишәни кими, башына ѿғышыбы Балакәриме гүләг асана, бир де көрдүк ки, Ибадулла да бизим јанымыздады ве о да дингетле Балакәримин дедиклерине гулаг асыр.

Балакәрим дәнышшырды ве дәнышшыгча да, һәмишәни кими, езу де буралардан узаглара кедирди, о гәдим вахтларда, о Ағ Дәвәнин јанында олтурду ве инди дә орада иди.

Биз да һәмишәни кими Балакәримле бирликдә Ағ Дәвәнин јанында жаша баша дүшмәдијимиз сеңгіл алемдө иди.

Бирдән Ибадулла Балакәримин сеңбетини јарымчыг кәсди:

— А, Балакәрим, бу не нағылды дәнышшыран, бу ушаглар? Сән дәвә этинин гутабындан дәныш е, дәвә этинин гутабындан — Соңра Ибадулла ағзы сулана-сулана дәвә этинин гутабыны тәсвир етди: — Тавада чыз-чызынан гызыра о үз-бу үз, үстүнө да сумах тәкүб ағзын јанаша јеңсөң.. Жаңында да јұз грам чејран сүдү, соңра бир дәнә де јұз..

Балакәрим сеңбетини кәсип һәмиши ѡл чекен о гара көзләренин Ибадулла жаңыләди ве бизим көзләримизин габағында, тамам ачыгашкар шәкилде Балакәримин көзләрini дәрин бир көдер бүрүүдү. Әлбатта, о балача Әләкәбр о вахт белке дә һеч «көдәр» сезүнү нә олтургы билмирди, амма бурасы тамам шәксиз иди ки, Ибадулланын сезләр, Ибадулланын ағзы сулана-сулана еледији тәсвир Балакәриме чоң пис тәскр етди.

Соңра Балакәрим о көдерли жәзләрни Ибадулладан чекиб бир бизе баҳды ве биз бу көзләрде бир ағры һисс етди ве бизе еле көлди ки, индиче Ағ Дәвәнин јох, Балакәримин ез этинин кәсип тавада гызартылар, гутаб биширдиләр; Балакәрим бир-бир бизе баҳырды ве еле бил ки, о баҳышларда бизе жалварырды, жалварырды ки, Ибадулланын сезләрни ешиштәр, индиче дедиклерини јадыныздан чыхарын.

Нәмин кечә јұхыа кетмәзден өзөл мен езүмө сәз вердим ки, бир де һеч вахт ет бишиши јеме јең.

Мұһарибашлајандан соңра бизде онсуз да ет бишиши олмурду. Һәмиши күндан тәхминен үч ай соңра, Сары һамамын жаңында, Әлиаббас кишинин о галысы гыфыллы евинин гоншулуғунда жашајан Ағаһүсейн әми иле Сафура халаклі нәзір гојүн кәсмишиләр. Ағаһүсейн әми иле Сафура халаның бејүк оғлу Еңулла мұһарибәде жаралып көлмиши, Бакыда госпиталда жатышды, инди де сәғ-саламат өвлеринде иди. Сафура хала бүтүн гызыл бер-безәйният сатышды, Ағаһүсейн әми де о пулға оғлунун мұһарибә жарасындан белөче сәғ-саламат гурттармасы мұнасебетінде гојүн алмышды, неғаны гөссаб Дадашбалеја көсдирмишиди ве отден јарымкило-јарымкило гөзете буқуб мәһәлләдеки бүтүн еларда пай көндермишиди.

Бизде де пай көлмиши ве анат һәмиши пайдан бозбаш биширмишиди. Мен езүмө вердијим һәмиши сезү јадындан чыхартылым ве бозбашы іедим...

..Бир мүддәтден соңра Еңулла тәзеден мұһарибә жетди ве гайтмады...

Бир күн — онда һәлә мұһарібәнин илк айлары иди — мәһәлләје, белә бир хәбәр яйылды ки, Зиба халаның дөгрүдан да Гаврил адында оғлу варыјмыш, Гаврил дөгрүдан да Америкада жашајымыш ве һәмни Гаврил инди Зиба халаны өзү иле Америкаја апармагдан етру бизим мәһәлләјә кәлиб.

Бу көрүнмәмиш һадисे бүтүн мәһәлләмизи мат гојмушду; сонракан мәһәлләје белә бир хәбәр дә яйылды ки, Зиба халаның оғлу Гаврил фашистларин мәшһүр дүшмәни имиш, Америка чамаатыны фашистларин алејінен галдырымыш, ғазетде-журналда жазыб Америка чамаатыны айылдырымыш ки, фашистләрла вуруудаг лазыымды ве буна көре да Гаврил ичаза вериблер ки, Зиба халаны өзү иле апарсын, жәни ичаза вериблер ки, ана-бала бир јерде олсун.

Зиба халаның евий/бизим мәһәлләнин ашагы башында, нејүт дүкәнның жаңында иди ве һәмин жердән кечкі кедендә о нејүт иңидән башта говрулмуш күнебекан түмүнүн иji дә адамы вуруруду, чунки Зиба халаның һәмишә түм говуарды, көй торбасыны һәмин түмла долдуруп күче галысының ағында, көдөн узунсов тахта кәтилиннен отурады, торбаның ичиндиндеги галын шүше стеканы долдуруп түм сатарды. Зиба халаның түм сатдығы о стекан о ғәдәр чатлајыбы сынышыды ве чатлајерләри, сыныглар гәзет гырыглары иле, ҹүрбәчүр рәнкли кағыз парчалары иле о ғәдәр яшайдырылымышды ки, аслинде шүше неч көрүкмүрдү ве стеканын ичинин тутуму да азалып бирчә овуч олмушуда.

Зиба хала јеңиди иди, начанса Губаның јеңидән көндінден көчүп бизим мәһәлләјә көлмиши, ери бизим мәһәлләдә олмушуда ве о ваҳтада тәк жашајырды, амма һамы дејирди ки, күн Зиба халаның Гаврил адында бир оғлу вар ве һәмин Гаврил Америкада жашајыр. Дүздүр, буну һамы дејирди, амма аслинде, неч ким үрәйинин дәренинде бу сези инанымырды, чунки Америка чох узағ бир мәмлекәт иди, чунки Америка нағында ҹүрбәчүр мә'чүзәләр дәнешшырдылар, дејирдилер орда ела биналар вар ки, күн алли мәртәбәдән дә һүндүрдү, дејирдилер Америкада ела машиналар вар ки, саатда 130 километр кедир ве дејирдилер ки, ораның ҹаванлары алларине автомат алый, үзләрине кез жерде дешкы гара парча бағлајып башы յәрүләр ве бурастыны да дејирдилер ки, күн Америкада тысбаға жумуртасыны гурудуб «порошок» алејірләр, сопраширип яйирләр (сонрадан һәмин тысбаға жумуртасынын «порошок» Бакыја да көлип чыхды ве биз билдик ки, бу да һәнгигат имиш); Зиба хала исә өч аді бир адам иди, Зиба халаны құнда көрүрдүк, балаша же узунсов тахта кәтилиннен отурууб түм сатырды:

— Пејәмбәр һәртү, јаҳшы түмдү!.. — дејирди.

Бир дефә Әлиаббас киши о күмүш нахышлы чөлжінин тәггүлдәда-тәггүлдә күчәдән етәндә Зиба халаның бу сезелерини ешилди ве күләкүлә арвада саташмаг истәди:

— Сән һансы пејәмбәри дејирсөн, ай Зиба?

Зиба хала деди:

— Әлиаббас ғердаш, аллаһ сөнни һәмишә сәлемәт еләсин, әјер пејәмбәрдирса, демәли јаҳшы слуб. Јаҳшы ела һамыјун јаҳшыды, сак мүсәлмана да, хачпәрестә да, мәнен да...

Әлиаббас киши башыны булады, жәни ки, Зиба хала ағыллы дәншыр ве деди:

— Валлаһ, дүз сезә не дејесөн..

Әлбәтте, Зиба халаның ан биринчи мүштериси Шөккөт иди ве евди,

дүкәнда, һамамда мәһәлләмизин арвадлары Шөккөтин гарасына дәнди, әмбәнда Мәшәдиханым хала һәрдән зарапатла дејирди:

— Сән аллаһ, сох демәйин о Шөккөтән... Башына бир иш-зад кәләр, Зиба хала ач галар...

Бизим мәһәлләдә һамы Зиба халаның хетрини истејирди, чунки хәтира-шәрә ярајан арвад иди, мәнрибан, дили ширин иди, неч кимла иши тох иди ве еле ки, мұһарібә башлады, даһа түм тапылмады ве Зиба хала да даһа о узунсов тахта кәтилиннен отурууб: «—Пејәмбәр һәртү, јаҳшы түмдү!..» — дефә түм сатмады, мәһәлләмизин өвләрнен она буна көмек еләмәје башлады, ҹусусан мұһарібәдән гарә хәберләри газа-тәзә жәлмәјә башлајан ҹаванларын гара мачилисларнен габ-гачагуду, стәкан-нелбәкі гүрулады, бирчә гарны вар иди, յарыаč, յарытох доланды.

Дәнә нечә ай иди мұһарібә башламышды, биз һамымыз өјрәнмишилек ки, оғуллар мәһәлләмиздән кедирләр. һәрасинин үчкүң әскәр мактубу дүнjanын бир жеридән көлир ве буна көре дә инди, әксине, киминсө мәһәлләмизе көлмәји, өзү дә бу адамын Америкадан көлмәји, фашистларин мәшһүр дүшмәнин олмасы, өзү дә Америкадан көлән бу адамын бизим һамымызын өјрәшдијимиз, күнде көрдүймүз Зиба халаның дөмгәча оғлу олмасы бизе ела тә'сир етмиши ки, бүтүн ушаглар ырышыбы көдіб дајанышыг Зиба халаның еви иле үзәүз сөкіда ве көзлөримизи дикмишдик Зиба халаның ағ чит перде асылышын күчә пәнчәресине, Гаврил кәрмәк истејирдик, чунки дејирдилер ки, өјнинде ғарыб-ғарыб палтарлар вар, башына да күя силиндиր гојуб. Гаврил исе өвдән чөле ҹыхымырды ве биз еле-елеҹә дајаныбы Зиба халаның ағ чит пәрдәни пәнчәресине баһырыдь.

Арвадлар дејирди ки, Гаврил көлиб ки, Зиба халаны өзү иле Америкада апарсын, дејирдилер ки, күн Америкада Гаврилин он отағы вар, өзү дә ийрими биринчи мәртебәдә.

Сафура хала дејирди:

— Вај յазыг Зиба, о мәртебәләри нечә галхачаг еле?

Фирузә хала дејирди:

— Ағез, пилләкәнле галхымырлар ки, машины галдырыр адамлары ѫхары да...

Нисә хала дејирди:

— А-а-а... յазыг Зиба о машина нечә минәмәк һәр күн, ағез?

Мұһарібә башланандан соңра биринчи дефә иди ки, мәһәлләмизин арвадлары киминсө севинирди, чунки мұһарібә башланандан соңра биринчи дефә иди ки, мәһәлләмизе бәд хәбер жох, Зиба хала үчүн шад хәбер көлирди (јәни оғлу Гаврил көлиб ҹыхымырды).

Фирузә хала дејирди:

— յазыг Зиба сох өзијет чекиб. Сәнәрдән ахшамачан өјилиб түм сатмадан бели донғарыб. Гој кетсін оғлујан, мағул һеч олмаса өмрүнүн ақырында огул-ушаг көрсүн...

Мәшәдиханым хала дејирди:

— Бу ки, белә јаҳшы оғул иди, нәш индијечөн көрүнмүрдү? Нәш демирди ки, балам, мәннәм дә ахы анат вар, һән Ағез, валлаһ, мән елу, сиз дирі, кәрәрсүз, буны арвады көндәріп бура, дејиб ки, кет анову көтүр көл, ушагларга бақсыны..

Анам дејирди:

— Сизи билмирам, валлаһ, мән дарыхачыјам Зиба халајчун...

Күнорта вахты арвадларын бىздә յағышыбы отурдугу заман аныны дедији бу сезелер мәнне де чох тә'сир етди, чунки бирдән-бире ма-

ним өзүм үчүн айдын олду ки, һеч вахт һаггында фикирләшмәдијим, кунда жердүйм вә бизим мәһәлләнин һансы бир бинасы, һансы бир галысы, пәнчәрәси кими алышдығым, адәт етијим Зиба халаны чох истајирәм вә Зиба хала чыхыб кедәндән сонра мән дә анам кими, онунчун дарыхачағам.

Бајагдан бәри ела-еләчә күчәдә дајаныб Зиба халанын ағ чит пардали күчә пәнчәрәсінә бахырдыг, Гаврил исә көрүнмәк билмири вә биз тамам үмидимиз итиришидиг ки, һаңчанса Гаврили көрә билак, Бу вахт Ханым хала башда олмагла мәһәлләмизин үч-дерд арвады кез-ајдынығы вермәк учун, Гаврила ҳошкөндем демәк учун Зиба халакила көлди вә анам да һәмин арвадларын арасында иди. Дүзүд, бајагдан бәри мәнина бирликдә сәкідә дајаныб Зиба халанын ағ пардали пәнчәрәсінә бахан ушаглар чөлдә галачагды, Гаврили көрә билмајәнчәди вә мәним онлары .беләчә бурада гојмагым җаҳши дејилди, амма Америкадан кәлән Гаврили көрмәк истајим о гәдер күмүл иди ки, мән ушаглардан айрылып анының яңына гаҷдым вә анымын әлиндән тутуб арвадларла бирликдә ушагларын ачыг вә һәсәд долу бахышлары алтында Зиба халакила кирдим.

Зиба хала ела бил ки, бүтүн өмрү боју оғлунун јох, Ханым халакилин јолуну қезләйримш, өзүнү арвадларын үстүнә атды, бир-бир һамысының үзүндән өпдү, мәним дә үзүмдән өпдү:

— На җашы кәлдин, ај Әләкәр!.. Аллаһ һәмишә сәни сәламет еләсис!.. — Сонра да Зиба хала бирдән-бира ичини чөкә-чөкә ағламага башлады. — Пейғамбәр һаггы, һеч нара кетмәздим!.. Сизи гојуб нара кедирдим? Кимди мәни адам јеринә гојан сиздән башга? Амма нәвәләрим вар дә о ҳарабада, көрмәк истајирәм онлары, не едим, бос һаңан көрәчәм? Нәвәләрим да дејир, инкилисче данышырлар, бас мән онлары неча баша дүшәчәјәм? Ај арваддар, мән сизи ғојуб нара кедәчәјәм, башыма һаранын дашынын салачағам! Аллаһ сизи һәмишә сәламет еласин, о ҳарабада мән не едәчәјәм?..

Анам да, Сафура хала да, Мәшәдиханым хала да көврәлиб ағла-йырды, тәккә Ханым хала ағламырды, қезләрини диггәтле Гавриле зип-ламишид, елә бил, Ханым халаның қезләри Гаврили Зиба халанын о балача отағында сынагдан кечирирди, истајирди билсін ки, бизим дә бөдәхт Зиба хала бу адамын яңында бир шох күн кечиричәк, јохса јох!

Гаврил мизин архасында отурмушду, биз ичари киранда аյага галхды, арвадлар өптушуб-ағлашдығы бүтүн мүддәт әрзинде аяг үсте дајанды, сонра яна мизин архасында отурду вә дөгрису, мән Гаврили көрәнде бир балача мүтәэссир олдум, чүнки ела билдирим ки, фәшистларла вурушмаг истајин Короглу кими бир гәрәман көрәчәй, амма Америкадан көлмиш бу Гаврил көзләдикләримин тамам әксине оларын ади бир адам иди: сачлары төкүлмүш, сарышын, арыг, -узун вә Гаврилин кејими дә ади кејим иди: аյагларында Зиба халанын ев башмаглары, әйнинде ади шалвар, ади ағ қојәк... Мәни мүтәэссир едән эн бөјүк адилин дә бундан ибарәт иди ки, Гаврил ади Азэрбајҹан дилинде данышырды, һәр кәлмәден бир дә: «—Аллаһ гојсай!..» «—Аллаһын көмәклијијә!..», «—Аллаһ билән җашыды!..» — дејирди вә бурасты да мәни тамам һејрәт ичине салмышды ки, Зиба хала ағладыгча, мәним анам, Сафура хала, Мәшәдиханым хала гызырмыйш қезләрини сидик-ча, Гаврил дә бу арвадлар кими көврәлирди, додагыны дишлејиб дөлмуш қезләрини тавана зипләйрди; амма һәр һалда Гаврилин ушаглары өз өвлөринде инкилисче данышырды вә бу менен сон дәрәчә ғериба көлирди ки, бизим бу Зиба халанын новелари, дегигедә бир «—Аллаһ гојсай!..» — дејиб долухсунан бу Гаврилин ушаглары бир-бирләри иле

инкилисче данышырлар, Азэрбајҹан дилинин билмирләр.

Биз дә мизин архасында отурмушдуг вә Зиба хала һәрдән-бир үчгыра-һынчыра, ичини чөкә-чөкә, әлиндәки балача дәсмалла қезләрни, јаш бурнуну силем-силем:

— Аллаһ сизи һәмишә сәламет еләсис!.. Мәни јаддан чыхартма-шын — дејирди. — Гајыдыб қөләчәјәм мән...

Гаврил башыны тәрпәдиг анасынын сәзләрини тәсдиғ едә-едә:

— Аллаһ гојсай!..—дејирди.

— Гој кедим бир о невәләри көрүм...

Гаврил:

— Аллаһын көмәклијијә!.. — дејирди.

— Сонра яне гајыдыб қөләчәјәм, пейғамбәр һаггы...

Гаврил:

— Аллаһ гојсай!..—дејирди.

— һамыныза мәктүб јазачам, сиз дә, гурбан олум, тәк гојмајын ишни орда, мәктүб јазын, аллаһ сизи һәмишә сәламет еләсис!..

Бу вахт Гаврил әйниндәки ағ қојәйин чибиндән балача тутика илк шеј чыхартды, фырлайбы ағзыны ачды вә мән бүтүн һәјатымда илк аға автомат гәләмели бөрдүм... Гаврил һәмин автомат гәләмле әйн үстүндәки гәзетин көнарында Америкадакы үнванының јазырды, ән исә қезләрими о автомат гәләмден чөкә билмирдим: кичик вә әршигләр сары перосуна бахырдым, седәф кими һамар вә берг вуран әршигләр сары перосуна бахырдым, седәф кими һамар вә берг вуран әршигләр вә јалныз бу заман мән инандым ки, Гаврил дөгүдан да Америкадан көлиб, о автомат гәләмә баха-баха Гаврилин ар-дә кими көврәлиб долухсунмаға да, дегигедә бир «—Аллаһ гојсай!..» — демәйи да җайдындан чыхы.

Мән hec чүре қезләрими Гаврилин әйниндәки о гәләмден чөкә бил-мирдим; мәним мұхтәлиф перолара, гәләмләре јаман азарым вар иди әләмин ил, је'ни мұһәрибе башлајан ил мән биринчи синфе кедирдим), әдә отуруб назик вә үзүн тахта гәләмин учун таҳдымыр перону мұ-раккәбә батыра-батыра өз миләмил дефтәрлердә јазмага да чох һә-есим вар иди вә Гаврилин «әйниндәки о автомат гәләм» ана ела тә'сир етмишди ки, ела бил мәним өзүмүн һәјатымда, нәсе тү үжүсәлден бир һадисе баш вермишди, о һадиседе мұһәрибе баш-анандан сонра һамынызын јадыргамага башладығымыз бир бајрам ғап-рунијеси вар иди; дүзүд, бу бајрамда бир балача һөзинликтә, шапка-гүлеси вар иди, үннен о автомат гәләм мәним дејилди, һеч вахт әннен олмајағады, амма һәр һалда дүнјада беле қезәл автомат гәләм-әр шарында вар иди...

Гаврил седәф кими һамар вә берг вуран о автомат гәләмин кичик әршигләр сары перосу иле Америкадакы үнваныны (вә бизим Зиба һаланын да бундан сонрака үнваныны) јазыб арвадларга верди, сонра автомат гәләмин ағзыны бләглады вә қојәйинин чибине гојду вә мән иди да қезләрими о ағ қојәйин чибиндән чөкә билмирдим вә бу ахт мән өз үзөримде Ханым халанын аны бахышларының һисс етдим—У бахышлары көрмәдим, мәнzs һисс етдим, гызырдым вә қезләрими Гаврилин ағ қојәйинин чибиндән чекдим.

Бир нечә күн мән о автомат гәләм ғаһал-рунијесинин ичиндә идим, автомат гәләм мендә себебини билмедијим бир чошгүнлуг, никбинлик мәлә көтиришишди вә мән даға өзүмү инандырмыйшым ки, қөләчәкдә әйн дә мүтләг беле автомат гәләмлөрим олачаг вә мән о автомат гә-ләмлөр Гаврил кими сүр'әтә, сөлигә иле јазылар јазычагам, амма о ылар гәзет көнарында үнван јазылары олмајағаг, нәсе башга јазы-ға олачаг... вә бүтүн бүнләрлә берабер, мәндәки о чошгүнлүгде, ник-инликде яне дә себебини билмедијим һәзин бир гүссе дә вәр иди вә о

гәләм әһвәл-рунијеси ичинде о балача Эләкбәр бирдән-бирә Әдиләниң «Севимли мәктүбү»нү хатырламышды, о «Севимли мәктүбү»ун нәрарат жена дә балача Эләкбәрин синасини гызырымышды, амма ejni заманда о нәраратдә бир нискил дә вар иди.

Зиба хала нәјүт дүкәнинин јанындағы евинин күче гапсына балача бир гыфыл вурду ве оғлу Гаврил иле Америкаја кетди ве мунарибанин дәрди ела бил ки, кичичик бир жениликтән, соң жүнкүл бир фасиләдән соңра, жена дә бүтүн мәһәлләмәзин әлине алды ве ахшамлар Балакәрим неч киме бир сөз демәден гоша тутун алтында, сөккин гырағында отуруп тутајини чалмага башлајаңда о тұтак ела бил ки, сеңрли дүнжаларла, дүнjanынын мә'чүзәли ишләрилә бәрабәр, бизим мәһәлләнин жааш-жааш жетимләдінден дә дејирди, Сары һамамы, даланымызын, мәһәлләмәзидеки евларның диварларына нопмуш гүссәдән да дејирди ве мән чыгырымын чәкмәден Балакәримин. О көзәл тутајина гулаг аса-аса бирдән-бирә фикирлашдым ки, начанса бир күн көләчәк ве мән бу көзәл тутајин сәjlәдикларини о автомат гөләмниң кичик ве јарапшылы пересундан чыхан сәзләрлә жазачагам... Бу фикир мәним бүтүн ичими һәјәнчан кәтири, чүнки тамам көзләнелмәз иди, аспенди бу фикир о балача Эләкбәр үчүн бејүк бир кәшф иди ве һәмиң кәшф мәним үрәјимәјени һиссләр кәтири, ела бил ки, мән бирдән-бирә өзүм өз көзләримдә бејүдүм, ела бил ки, мән, арыг ордларыны долдуруп наизик чәнәсими ојнада-ојнада о көзәл тутаји чалан Балакәримада, о гоша тут ағачына да ве о гоша тут ағачының жарлаглары арасындан көрүнән көје дә, тәзәча чыхмыш улдузлара да тамам жеке көзле баҳым.

Мән һәр күн сәнәр тездән јұхудан дуруб житабларымы, дефтерлерими, мұрәккәбабымы, учунан перо тақылыш назик ве узун тағәлемәмим анынан биринчи синфа кетмәйм мұнасибиatile мәнимчүн тикдиңиң һејбәјә ғызырылды, һейбанин илпини чијинмәден асыб мәктебе ке-дирдим. Зиба хала бизим мәһәлләдөн көнб Америкаја кедәндөн иккүн соңра, сәнәр дуруб дәрсә кедәндө Ханым хала шүшәбәндән башыны чыхарып мәни сәсләди:

— Бура кәл, Эләкбәр.

Онда һәлә Ханым халаның үч оғлу чебәјә кетмишди: Чәфәр, Адил ве Әбдүләли, үчүнү дә бирдән апармышылар, галанлары есады иди, Гоча һәлә Тиб Институтунда охујорду, амма дејирдиләр ки, бүкү-сабаң Гочаны да апарағалар, чүнки дејирдиләр ки, Гоча кими һәним олмаг истөнеләр инди чебәнәда соң лазыымдылар (доғрудан дә соң чәкмәди ки, Гочаны да апардылар), Чәбрайл иле Ағарәһим исә һала свәде иди. Мәһәлләмәзә огуллары, әрләри, аталары, гардашлары мұнарибәјә кетмиш бүтүн арвадларын, гыз-көлинин көзү һәмишә жашлы олтурду, һәмиси саксақа ичинде иди, һәмисе жемәје чәрек таптырыды, амма чебәнәдән адича бир саламатлыг мәктубу алмак үчүн нәзир дејирди, Сакина хала да, Мәшәдиханым хала да, Фирзу хала да, мәһәлләмәзин әр, огул, гардаш жола салмыш башга арвадлары да көзкөрәти дәйшимишиләр, бир айын, ики айын ичинде гочалышылар. Әрләри, огуллары һәлә мұнарибәјә кетмәйен арвадлар да никаранылыг ичинде жашајырды, бир үмидсизликта әрләрини, огулларыны чебәјә жола салчеглары о күнү көзләјә-көзләјә жашајырды, анын кими: «—Ай Эләкбәр, атову апарандан соңра биз башымыза һаранын дашыны салағасы, ай Эләкбәр!.. Атон кими ғағыр кедиб орда на әдәчәк?..»— дејиб ағ-лајен көрмәмишдим (вә көрмәдим дә!), Ханым халаның сиғети де де-жашемәнишди, назик додаглары һәмишәки кими кип ертулурду, гардашларының алтындан баҳан гара көзләри һәмишәки кими сартликтан

забер веририди, амма мән Ханым халаның сөсинге нәсә һисс едирдим, һисс едирдим ки, бу сәсде нәсә дәжишиб, амма бунун мәһәз нә олдуғуны билмирдим.

— Бура кәл, Эләкбәр.

Мән Ханым халакишин тақта пилләкәнләри ила шүшәбәндә галхым. Ханым хала гапының ағында дајанышды, мән ичери киран кими, алиндә тутдугу чыгылыбы бир торбачылы мәнә узатды:

— Ала, Эләкбәр, сәнинчүн дүзәлтмиш... Черниливиң габынын жарсан бүнүн ичине...

Мән баша дүшүмдү ки, Гаврилин о автомат гөләмини көрдүйм гаптадан бары кечен бу үч-дерд күнде Ханым хала мәним үчүн бу чыгылы торбачылы дүзәлдиб... Мұрәккебабымы ичине гојуб мәктәбә апардығым жашыл мәхмәрдән дүзәлдилмиш һәмин торбачығын үстүнде чүрбәчүр хырда мұнчуглардан нахышлар тикишиди ве о рәнкбәрәнк мұнчугұл күлләр, мұнчуг нахышлар о жашыл мәхмәр торбачығы о гадар көзәл, жарапшылы еләмишид ки, гызларын ојунчығына, гызларын базајине охшајырды, амма буна баҳмајараг мән о мұнчуглу жашыл мәхмәр торбачығының жыртылыбы дағыланачан, мұнарибәнин демәк олар ки, ахырына кими, дајымын келип бизи мәһәлләмәзидән кечүрән вахтларда гадар мәктәбә апарып көттirdim.

Ханым хала мұрәккебабы үчүн дүзәлтиди о торбачылы мәнә ба-бышладығы һәмин сәнәр мән Ханым халаны гучаглајып епмәк истәдим, о балача, о зәриф, о гыз бәзәйине охшајан торбачыға баҳан кимса өмрүндә демәзи ки, буну, бу ичә-минчә торбачығы Ханым хала дүзәлдиб, амма мән билдирдим ки, буну Ханым хала дүзәлдиб, мәна ела жәлди ки, Ханым хала да мәним үчүн анам кимде дорма ве өзиз бир адамды, амма кип ертүлмүш назик додагларына баҳым, галын гашшарының алтындан баҳан гара көзләріне баҳым, вә тәкәя елә: «—Чох сағ ол», — дејиб тақта пилләкәнлери ашага дүшдүм, һәјетимиздән чыхыб даланымызда дајандын, мұрәккебабымы чијинмәниң һәйбадән чыхарыбы о мұнчуглу мәхмәр торбачыға гојдум ве мәктәбә ѡлланымдым. Мән, өлбөттө, Ханым халаны чох истөйрдим, өлбөттө, мәктәбә кедән жол болу жөз көзән мәхмәр торбачыға баҳа-баҳа севинирдим, амма ejni заманда, мән өзүм өзүм — билмірм үніе? — жаыл җерүнүрдүм та себебини билмәдім бу һисс, дөргусу, мәни гәһәрләндірмішди...

Зиба хала исе бир деңа бизим мәһәлләjә гајытмады ве нәјүт дүкәнинин јанында Зиба халаның күче гапсындағы о балача гыфыл мұнарибәнин ахырына жаҳын биз әвимизи сатып мәһәлләдән дејымын јанына көчдүймүз вахта кими, ела-еләче гапыдан асылы галды, пәйзызы жағышы, гыышын герсі о балача гыфылы паслайды ве һәмин паслы гыфыл Әлиаббас кишинин гапсындан асылышы о бејүк гыфылла бирлікде, еле бил ки, тәкәя Зиба халаның, тәкәя Әлиаббас кишинин гапсындан асылымайышы, еле бил ки, о паслы гыфылы да, о бејүк гыфылы да мұнарибә бизим мәһәлләмәзидән асыышды ве еле бил ки, Зиба халаның өзүдә Америкаја кетмәмишди, Әлиаббас киши дә Маштагаја, гызының жана көчмәмишди, еле бил ки, онлар да мұнарибәдә иткін дүшмүшдү...

...Балакәрим тутаји ағындан көтүрүб сары пенчөйинин дәш чибине гојруду,

һамам һамам ичинде,
Хәлбир саман ичинде,
Дәве дәллеклиң едир,
Көнө һамам ичинде..

— дејирди ве бизим мәһәлләмәзиниевларинин, даланымызын диварларына, гапыларға, пенчөрелерге, күчәмизин генбер дешемесине бир

нәмишлік кими, бир соғу кими һопмуш о гүсседен, о кәдәрден голары, мұвәггәти дә олса, өз үзаг сеһрли аләминә апарырды вә һәрдән мәнә еле көлирди ки, еле бил Балакерим да о сеһрли аләмин әңвалиларыны Гаврилин ушаглары кими, инқилисчә данышыр вә мән ону баша дүшүрәм...

XX

О ики айлә дағларын арасындан дүшүб бу көзәл, бу бәрекетли жамачда мәскән салмышды вә бурада ахан чајын шырылтысы, буранның көз ишләдиктә узанан вә дүңжаның яхшы ишләриндән, яхшы эмәлләринден, сафығидан, тәмизликдән дејән яшилләр, күл-чичәни, бурадакы шумланмыш түнд гәһвәни торпағын әтри о үзаг дағлардағы әзәбин, әзијәтиң һәмишәлик кечмишда галмасындан, јалныз үзаг вә ачы бир хатирәе чөврилмәсіндән хәбәр верири.

Күн таза чыхышы вә өзү иле бүтүн бу тәрефләре бир бөхтөвәрлик кәтирмиши: бу кениш жамачын үст тәрефиндәки галын мешәлик, ашағы тәрефдән узаныб кедән яшүйләр чәмәнлик дә, гырыла-гырыла ахан ширин сулу о чај да, шумланмыш о түнд гәһвәни торяг да Мәһәммәдин, Элинин, онларын арвадларынын, онларын ушагларынын үзүне қулуруду.

Онлар о үзаг вә жалчын дағлардан көчүб көлмиши, өмүрләрini о үзаг дағларда, дашларын, гајаларын арасында кечирмиши. Улу бабалары начанса — Нуһ-Набинин дәврүндә, Дәдә Горгуд бој бојлајанда, сој сөјләјәнде — дүшмән өлиндән гачыб о дағлара пәнаһ апармышды, орада — дүшмән гылынчындан, охлардан, низзәләрден үзег о дағларда кәнд салмышды вә һәмин дәврден дә орада галмышды. О кәндә торпаг јоз иди, һәр тәреф даш иди, чынгыл иди вә орада әкмәк, бечәрмәк мин бир әзабла, әзијәтә баша көлирди; о кәндә јағыш яғымырды, јағанда да лејсан олуб мин бир әзабла әкимлиш, бечәримлиш не вардыса һамысыны јујуб апарырды; о кәндә шахта олмурду, оланды да илләрде басләнмиш вә тәзә-тәзә бары кезләнилән мејва ағачларынын дон вуруб апарырды, гојун сүрүсү, нахыр тамам сејәкәлејири.

Мәһәммәд о кәндә докулмушуда, өмүрүндә о кәндден башта бир јер көрмәмиши, орада бөјүмушуда, орада евләнмиши вә бүтүн өмүрүн орада јерин чынгылыны тәмизләмиши, лејсанын габагына бәнд чәкмиши, дашы, гајаны чапыб һәјәт-бача дүзәлтмиши, амма бүтүн бүнларын әһәмијәттө олмамышды, чәкдири зәһметин, әзијәтин јүзде бир баһрасинин яғ көрмүшүдү, яғ да көрмәмиши.

Әли дә о кәндә докулмушуда, Әли дә өмүрүндә о кәндден башта бир јер көрмәмиши вә Әли дә о кәндин бүтүн кишилерин кими, кечекүндүз ишләмиши, яғ билмәмиши, гыш билмәмиши, јаңда пәйзәдан чоң ишләмиши, пәйзәда јајдан артыг әзијәт чәкмиши, амма Әли дә о кәндин бүтүн чамааты кими болулук көрмәмиши, Элинин дә ушаглары бир гарны ач, бир гарны тох бөйүрүрдү.

О кәндә инсанын аяғынын алтындақы јер дә нагис иди, башынын үстүндәки көй дә нагис иди, о јерләр зәһметин гедрини билмирди, Адәм оғлунға зулм алып гаја кими, јери чапајдын вә о кәндин чамааты буна өрәнмиши, о кәндин чамааты еле билирди ки, еле беле да олмалыды, мин ил иди ки, талелери иле барышмышылар вә мин ил бүндән сонра да беле олачагды.

Аллаһ о кәнді тамам јаңынан чыхармышды.

Мәһәммәд иле Элинин һәмин кәндде кечирдиклери о ахырынчы күнде бирден-бира көйден су сел кими ахды, лејсан көлди, не әкил-30

ишикка һамысыны јујуб апарды, о лејсандан, о селдән сонра әкин бирнән зәми авәзине, торпаг авәзине тәкчә чынгыллар галды, гаја мочалары галды вә бу сыйрым дашлар о лејсандан сонракы күнәш түнди парылдајырды, сабаһын, бир илдән сонранын, јуз илдән сонраки азабындан, изитрабындан, мәнрумийәттән дејирди.

О кәндә дәфә инсан чана көлди, инсан үсән етди: Мәһәммәд иле јерини басмыш даш парчалары арасында долаша-долаша ири вә тулы бәдәнине да сыйышмајан бир әтирасла:

— Лә'нәт бу јерләрел — гышырды. — Лә'нәт бу јерләрел Бәсdir да дағ кечиси кими јашады! Бәсdir! Көчәк бурдан! Бабаларымыз да бурда мәскән салды! Иккى дүшмән гылынчына һәдеф олмаг бурда мәскән салмагдан артыгды! Кедәк бу јердән! Аллаһын алтындақы көннишdir! Кедәк! Көчәк бурдан!

Кәндін чамааты Мәһәммәдин башына топлашды, амма һеч ким иш на демәди, һамы һејрәтле Мәһәммәде баҳды, һејрәтле Мәһәммәде түлгә асды, кәндін чамааты мин ил иди һеч ағлына да кәтирмири ки, араса бир башига јерә көчмәк олар, һарадаса торпаг ахтармаг олар, һарадаса дашсыз-гајасыз, лејсансыз-шахтасыз јашамаг олар.

Сонра һамы бүтүн бу јерләрин өн улу сакини Сүлејман дәдејә баҳды.

Дәдә Сүлејман бир мүддәт һеч не демәди, сонра еле бил өзү вәзыры даңышды:

— Бабаларын иши һарр ишиди. — деди. — Бабаларын руhy мүгәддәсди. Тә'неңә лајиг дејил...

Мәһәммәд көлиб Дәдә Сүлејманла үзбәүз дајанды:

— Мәни бағышла, Дәдә. — деди.

Дәдә Сүлејман:

— Мен бағышладым. — деди. — Бағышлајырса, гој аллаһ да бағышласын.

Мәһәммәд:

— Мен кедирәм, Дәдә. — деди.

Дәдә Сүлејман јенә дә бир мүддәт сусду, сонра Мәһәммәдин башына топлашмыш кәндін чамаатыны бир-бир нәзәрден кечирди, сонра о сылдырым дағлардан ашағыдақы топа-топа боз булудлары баҳды бирден-бира бир веңі кими көлем Дәдә Горгуд сөзлөрини пылладады:

Оғул! Сән вариаг јерин
Долма-долмаң јерлери олур.
Атлы батыб чыхмәз,
Онун палчығы олур,
Ала илан сөкемәз,
Онун орманы олур...
Най демеден баши көтирен
Онун чөллады олур...

Дәдә Сүлејман сусду, Мәһәммәде баҳды, бир мүддәт беләнә кечи вә Мәһәммәд јенә дә:

— Мен кедирәм, Дәдә. — деди.

Дәдә Сүлејман үзүн өмүрүнде бир даһа баша дүшдү ки, олачага чоң јохду, не јаъзылбыс да олачаг вә деди:

— Ким истейирсө онулла кедә билер...

Кәндін чамааты Дәдә Сүлејманын бу сөзлөрinden һүркүб дағылма башлады, нере өз өзине чекилди вә бир аздан о дашлы-кесекли

екин јериндә Мәһәммәд галды, Дәдә Сүлејман галды, бир дә Әли галды.

Әли Мәһәммәдин габагына келди:

— Мән дә сөнниләем! — деди. — Мән дә быкдым *daha!* Мән дә кедирәм! — деди, соңра Дәдә Сүлејмана баҳды.

Дәдә Сүлејманын узун-узун илләрден бері кичилмиш, алачаланмыш көзләрinden ағаппаг сачларына, ағаппаг саггалына уйышмајан бер ишүг вар иди вә Дәдә Сүлејман о ишыглы көзләри или Мәһәммәдин баҳды, Әлије баҳды, о сылдырым дағлардан ашағыдақы топа-топа боз буулдарла баҳды вә құлұмсәdi:

— Нәрәт Әли дә һөмишә Мәһәммәд пејғәмбәр-расулуллаһла бир жерде олуб... — деди.

Мәһәммәд:

— Бизә хейр-дуя вер, Дәдә. — деди.

Дәдә Сүлејман:

— Огул, үгүрун ачыг олсун!.. — деди, ејни сөзләри Әлије дә де-ди, үрәйин бүрүмүш һәзинлик, ғәмкинлик ичинде јаваш-јаваш вә дах-масына кетди, жатағына үзанды.

Һөмин күн Мәһәммәд дә, Әли дә көлләрини арабаларына ғошдулар, хылшарыны, кәтмәнләрни, белларни, құлұнкәләрни көтүрдүләр, арвадларыны, ушагларыны арабаја минидрилдер, өзләри арабаларын габагына дүшдүләр вә о сылдырым гајалар, топа-топа боз буулдардан жеңи јұхырада олан о қәндә ахырынчы дефә нәзәр салдылар, «—Ja угур!» — дедиләр вә јола дүзәндиләр.

Қәндін чамааты Мәһәммәд дә, Әлије дә нәч не демәди, амма онлар јола дүзәләндөн соңра, қәндін гарышсындақы сылдырым гајалыға ѡншыбы ардларына баҳды, арвадлар, гызлар-қәлінләр гачиб еведен су кәтири, Мәһәммәдла Әлиниң ардынча атды вә ағладылар. Бу қәндін чамааты индије кими јалынз өлән адамлардан зәбеди айрылышылар вә инди биринчи дефә иди ки, кимдәнсәк зәбеди айрыланда ону жәре басдырылар, һараса башга жерде јола салырдылар.

Соңра қәндін чамааты Дәдә Сүлејманын дахмасына тәрәф ахышды, чүнки Дәдә Сүлејман үрәйини бүрүмүш о һәзинлик, о гүсса ичинде һисс едирди ки, бу дүниада бармагла сајылачаг кечмелерин, құндузларин ғонағыды...

Мәһәммәд ила Әли кече-күндүз јол кетдиләр, дағлардан ашдылар, тәпәлдерден кечдиләр, јоллара мейдан охудулар: гарши жатағар дағыны ашмaga көлмишик, ахынтылы сујуну кечмәје көлмишик; бир-бирләрinden һәјан олдулар, бир-бирләрниң көмәк етдиләр, ахырынчы тикеләрни јары бөлдүләр вә нәһајет көлиб бу кениш јамама чатдылар, бурада бина салдылар.

Мәһәммәд дә, Әли дә, онларын арвадлары, ушаглары да өмүрларинда биринчи дефә иди ки, беле кенишилик көрүрдүләр, өмүрларинде биринчи дефә иди ки, овчуларына дәлдүрдүглары түнд гәнбаји торпағын етрини белача һисс едирдиләр вә о торпағын нәми онларын овчуларынан кечиб бүтүн бәдәнларине индиједек нәч вахт һисс етмәдикләр бир раһатлығ кетирирди, сабағын боллуғундан вә үмүмийттө, жер үзүнүн көзәллийндей, һәјатын хошбәхтилийндей дејирди.

Мәһәммәд дә, Әли дә кече-күндүз ишләдиләр, бир-бирләрнен көмәк еладиләр, мејір жедиләр, ов овладылар, бир-бирлоринден һәјан олдулар, бир жерде Мәһәммәд, соңра да бир жерде Әлије вә тикдиләр, һәјет дүзәтдиләр вә нәре езу үчүн бејүк бир саһени шумламаға башлады, торпаға гуллуп ети.

Һөмин күн ки, күн тәзе өзхымышы вә езу ила бүтүн бу тәрефлара био бәхтевәрлик кәтирмишиди, Мәһәммәд чарыгларыны өзхымышы

32

тара боју вә саһесини көзирди; бу чәптери тәзә салмышдылар, бу чәптер Мәһәммәдин саһеси ила Әлиниң саһесини бир-бириндән айырди; бу чәптер о јашыл дағларын, о құллұ-чичәкли дүзәнлијин, о түнд тәжіри топпағын көрдүй, шәһиди олдуғу илк чәптер иди.

Мәһәммәд гыјымырды ки, бу торпағы чарыгла басталасын вә өмүнде биринчи дәфә иди ки, Мәһәммәдин жалын аյаглары топугдан да гәнбаја гәдәр јумшаг торпағын ичине батырды вә о түнд гәнбаји јумшаг торпағын һәмінде бир истилик, бир һәрәрәт вар иди, нәч вахт нәч бир палтар, нәч бир ѡрган Мәһәммәдин бәдәнини бу истилик, бу һәрәрәт гәдәр гызыдымышы, бу истиликдә, бу һәрәратдә бир ана алиниң мәнәрмәлии вар иди.

Мәһәммәд торпағын истиси ила, һәрәрәти илә беләнә гызына-гызына көлиб голлу-бұдагы бир армуд ағачынын жаңында дајанды вә таңкүблө бу армуд ағачына, бу армуд ағачынын алтындан кечан чапара баҳды: бу армуд ағачы да, дибнин торпағы да Мәһәммәдин сағасынде олмалы иди — бу чур разылашмышылар вә чәптери да бу чүрәймушдулар, амма инди чәптер ирәли чәкилмишиди вә ағачын дибнин бүтүн торпағы Әлиниң саһесине кечмишиди.

Мәһәммәдин бәдәнини бүрүмүш о торпағы истиси, о һәрәрәт бир-анын ичинде јох олуб кетди, ела бил ки, құнұн бу јерләре кәтири-дік о бәхтевәрлик дә силиниң кетди вә чох ачы бир паришиналығыннан Мәһәммәди сарсытды.

Бу вахт Әли дә чәптер боју вә саһесини кәзмәје башлады вә көлиб армуд ағачынын алтында Мәһәммәдлә үзбәүз дајанды вә Мәһәммәд Әлиниң ири вә дүнәне гәдәр тәртәмиз көзләринге баҳа-баҳа биринчи дефә о көзләрдә бир һәрисслик сезди, титрәк сәсіле:

— Бир-біримизге гардаш дедик! Сүсузаңда сүјумузу бөлдүк, жаңа рузимизи бөлдүк, дүзүмүз бир олду! — деди. — Нијә белә иштүдүн? Нијә чәптери габага чекдин, мәним торпағымы көтүрдүн?

Әли фәхрлә, үүрүрла чәптер боју вә саһесине баҳды, шумламыш о түнд гәнбаји торпаға баҳды, соңра јене Мәһәммәде баҳды вә деди:

— Мәним иди бу јер да. Мән шумламышым бураны.

Мәһәммәд армуд ағачынын алтындақы торпаға баҳды вә Әлиниң бу аг жаланындан дәншеште көлди. Мәһәммәд Әлиниң ири вә дүнәне гәдәр тәртәмиз көзләринге нәч вахт көрмәдій вә тәсәвүрүнә кәтире биңмәдій бир әйрілік көрдү, амма зор еләди, езүнү өле алды вә деди:

— Сән сәһиб едирсән, гардаш, бура мәним торпағымды..

Әли құлұмсәди:

— Јох, гардаш, сән сәһиб едирсән!.. Јахшы јадына сал... Бура мәним торпағымды!..

Соңра Әли чәптерин бу тәрефине, Мәһәммәдин саһесине баҳды вә Мәһәммәд Әлиниң көзләрinden бер ачылға дүдү. Әли ела бил, о күлүмсәјен көзләрни ила Мәһәммәдин шумламыш торпағыны жемәк истәйди вә Мәһәммәд баша дүшди ки, бу дәм Әли бу торпаға да саһиб олмак истәйир, өмрү боју торпагын олмуш, өмрү боју «әзаб-өзијет» чекмис Мәһәммәдин бүтүн бәдәнени учунду, ела бил ону јене да чәкиб о топа-топа боз буулдардан јұхырайда, о сылдырым гајаларын арасында јашадыры барсыз-бәйрәсис һөмин лејсанлы құнларе салмаг истәдиләр вә Мәһәммәд дартынды, тәзәден о күнләре гајтамамат учун бүтүн вәрләгы ила мүгавимет кесторди, қышдан өзхарыб чөпарин дине атдығы дырмығы јердән гапды вә вар күчү иле Әлиниң башына үзүрдү.

Бирчө анын ичинде бүтүн бу тәрефләри бүрүмүш о бәхтевәрлик, торпағын о көзөл түнд гәнбајиси ғылымишы ғызарылған рәнкенини

алды вә сонра Эли даһа нә көрмәди, дәңшетли бир һөјрәт ичинда.
— Гардаш?!. — деди, сонра һәр шеј гүрттарды, Әлинин чансын бәдәни өмрү боју дүкәнанын сох ишләрин көрмүш о голлу-будаглы армуд ағачынын дәбәнә сәрилди, парчаланышы алнындан ахан ган көзләринин үстүндән сүзүлүб түнд гәһвәји рәнкли шумланыш торпага текүлдү.

Мәһәммәд бир мүддәт Әлинин чесәдинә бахды, көзләрини бу чәсәдән аյыра билмәди, жәз ишләдикчә узанан о кенишлик ичинде бирдән бирә Дәдә Сүлејманын пычылтысы иле Дәдә Горгудун сезләрини ешилди:

Огул, огул, ај огул!
Гаранкулча көзләрим айдыны огул!
Күчүл белим гүвәти огул!
Кер ахыр нәләр олду!..

Ва елә бил ки, Дәдә Сүлејман Дәдә Горгудун бу сезләрини Мәһәммәд үчүн јох, о армуд ағачынын дәбәнә сәрилб галмыш Әли үчүн пычылдајырыдь, ела бил, Мәһәммәд бу пычылтыны өз гулаглары иле јох, Әлинин о ганлы гулаглары иле ешилди, сонра Мәһәммәд ھисс етди ки, архадан Ағ Дәвәнин үстүндә һәигигәти Дејән кәлир, керіңдү, бахды.

Ағ Дәвә башыны дик тууб һәмишаки кими, арамла адымлаја-адымлаја ирәлиләјири вә Ағ Дәвә һәр дафә пәнчәләрини јөрө басыб галдырыгыча ләпир јерләринден ағаппаг чичәкләр баш галдырырыдь.

һәигигәти Дејән нәч вахт айнана палтар көмәздә, сагалыны, сачыны гырхадырмазды, дынағларыны тутмазды, чунки һәигигәти Дејән дә, аслинде, инсан иди вә һәигигәти Дејәнин фикрина көрә инсан көрә олдугу кими көрүнәди.

һәигигәти Дејән Ағ Дәвәнин белиндә отурмушду; һәигигәти Дејән нәч ким көрмәмиши, амма һамы ону танысырды.

Ағ Дәвә елеңе арамла адымлаја-адымлаја келиб Мәһәммәдин габагында дајанды.

Мәһәммәд өмрүндә дәвә көрмәмиши вә ела баша дүшдү ки, јер үзүндөк бутун дәвәләр Ағ Дәвә олур.

һәигигәти Дејәнин дә көзләри Ағ Дәвәнин ләпир јерләринден баш галдыран о чичәкләр кими ағаппаг иди вә о ағаппаг көзләрдө һәр шеј өз эксини таптырыды вә Мәһәммәд дә о дәм о ағаппаг көзләрдө өз эксини көрдү, о голлу-будаглы армуд ағачынын эксини көрдү, Әлинин гылгырызы гана булашыш чесединин эксини көрдү.

Әлинин алнындан ахыб сифитинде, түнд гәһвәји торпагын үстүндә лаҳтапланышын ган һәигигәти Дејәнин ағ.көзләринде кичик гырмызы бир ләкә салмышды.

Мәһәммәд сәһәрдөн бәри өлиндә сахладыры ағзы ганлы о дырмығын ярә атды вә бутун варлығы иле һәигигәти Дејәндин өз сезләринин тәсдигини умуды:

— Бу торпаг мәним иди, онун дејилди! — гылгырыды. — Сөйле, һәигигәти кимин иди? Сөйле һәигигәти!

һәигигәти Дејән Мәһәммәдә бахды, армуд ағачынын дәбәнә сәрилб галмыш Әлинин чесәдинә бахды вә деди:

— Мен сенәм, мән ојам, — һәигигәти Дејән әлинни узадыб Әлинин чеседини көстәрди, — мән нә деје биләрәм! Дава торпаг үстүндө иди, торпагдан да сорушмаг лазымды.

Ағ Дәвә габаг аягларыны диздән бүкдү, бојнуну габага узатып өз бир гулагыны торпага дирәди, бир мүддәт торпага гулаг асды, сонра

бојнуну галдырыды, башыны чевириб ири, гара көзләрни иле һәигигәти Дејәнин ағаппаг көзләринин ичине бахды. һәигигәти Дејән Ағ Дәвәнин баышларында һәр шеји охуду:

— Торпаг дејир ки, сиз иккиз дә јалан сөјлејирсиз! — деди. — Торпаг дејир ки, мән онларын нәч биринин дејилем. Торпаг дејир ки, онлар мәнимидир! Бири артыг кәлир гојнума. О бири дә вахты чатанда келиб мәним олай!

Сонра Ағ Дәвә аяга галды вә һәмишәки арам адымларында узагашыбы җаваш-җаваш көздөн итди...

...Чөркө иле узаныш ләпир јерләринде битен о ағ чичәкләр җечанса Ағ Дәвәнин бу јерләрдән кечмәйинден хәбер веририд...

XXI

Мәһәлләмизин биринчи гаракүнлүсү јазыг Мејрангулу әмикил олду, мәһәлләмизә мүһәрибәдән биринчи гара хәбер Мејрангулу әмикилин евине көлди вә јазыг Мејрангулу әми нәч чүре өзүнү саклаја билмәйб әрвадларын, ушагларын жынында арыг вә узун бармаглы өләрдин назик балдырларына вура-вура, аглаја-аглаја тәкчә елә буны дејирдим:

— Шаир оғлум мәним!.. Шаир оғлум мәним!..

Ибраһимин алты бачысы о гәдер агламышылар ки, үзләрини, си-иаларини о гәдер чырыг-чырыг өлемишшиләр ки, анчаг инилдәмәјә күчлөр галмышды.

Мәһәлләнин бүтүн чамааты ахышыб Мејрангулу әмикилә көлди, жасаңаға әми, Ағаһүесін әми, Әзизага әми (бир аздан онларын да өмөткөсү мүһәрибәже кетди...), бизим даландан да Җәбраїлла Ағарәнин Мејрангулу әмикилин өвләринин габагында күчченин ортасында чадыр гурду вә Молла Өсөдүлла о чадырын ичинде, јұхары башда отуруп «Гүрән» охујруду, һөрдөн дә галын чилдәл о жеке вә галын китабын жынына гојурду вә сүкүт ичинде чај иче-иче пычылдајырды:

— Қәфәнисиз кедән начаван... — Сонра беркден: — Аллаһ реһмет еләсін!.. — дејирди.

Чадырын ичинде отуран кишиләрин дә һамысы бир балача јерләринден талхыб бир ағыздан:

— Аллаһ реһмет еләсін!.. — дејирди.

Молла Өсөдүлла:

— Аллаһ сизин дә бүтүн өләнләрнизе реһмет еләсін!.. — дејирди. — Аллаһ басын чөзасыны версін!.. Аллаһ сизин ҹаванларының һамысыны һығылб өлејб қулләден сакласын! Аллаһ нәч бир евни кишиләр көтүсін, үшаглар жетим галмасын!.. Аллаһ һүнтлерин диваныны еләсін, гөними Әзәрајыл олсун, гәбрі од тууб յансын вә дили ағзындағомурдағенсүн!..

Чадырын ичиндәки кишиләр јене дә бир ағыздан:

— Илаһнамын! — дејирди.

Чөфөргүл иле мән тез-тез о чадырын ичине кириб-чыхырдыг, орда отуран кишиләре чај пајлајырдыг, баш стеканлары јығыштырырдыг вә өөрлиб иди, Молла Өсөдүлланын дәдијиң о сезләр, чадырын ичиндәки кишиләрин бир ағыздан данышмасы мәни өз көзләримде бейудүрдү, мән өзүм өзүме бейүк бир адам кими көрүнүрдүм.

Молла Өсөдүлла дејирди:

— Мејрангулунун оғлу Ибраһим сох жаҳши бир оғлан иди. Бу чөн Ибраһим пәјәмбәре бәнзөнжиши вар иди. Бабилин падшашы Немруд

Ибраһимни ода атдырыды, алма од Ибраһим Хәлили көтүрмәди, о гөдөр тәмис иди.. Ве о јердө ки, од јанырыды, һәмин од галағы чичекли бир бага дөндү...

Молла Әсәдулла белө әһвалатлар данышшанда мән јеримдөн тәрпәнмиридим, дајаныбы гулал асырыым вә бу сөһбәттер мәнә о гөдөр тәсир едири ки, дүңжада һәр шеј јаңымдан чыхырды вә бә'зен о вакх вәзүмә көлирдим ки, я исти чај элімә тәқұлұп јаңдырырды, я Җафарғұлу голумдан тутуб дартырыды. Молла Әсәдулланын данышшығы әһвалатлар һәрдөн Балакәримин данышшығы әһвалатларға охшајырды, алма, асас фәрг ондан избарты иди ки, мәнә еле көлирді ки, Молла Әсәдулла данышшығы бу әһвалатларын һамысы көзләре иле көрүп бүтүн бунлар һамысы һәнгигетди; һәр налда Молла Әсәдулла бу әһвалатлары ушагларда данышшырды, бејіуклөрә данышшырды вә буна көре де һәмин әһвалатларын нүфузу бир аз соҳи иди...

Мән Ибраһимниң бізде бир аббасыя кино көстөрмәйини, пулумуз олмајанда біздөн конфет алмасыны вә бу кими бүтүн башга ишлөрни јаңымдан чыхартмышым, алма шаир Ибраһимин жаңдығы о ики мисра мәнім башымдан чыхырды:

Жеј жаҳасыны ачанда ай көрүндү!..
Сөн жаҳаны ачанда күнеш көрүндү!..

Дүзүдү, мән бу ики мисраның мә'насыны баша дүшмүрдүм, алма һәмин ики мисра (онлар бәлкә дөгрүдан да Ибраһимин дејилди, алма бүнүн фәрги јох иди..) Ибраһимин өлүмүндөн соңра, еле бил ки, дүңжаның ең дәрдли, нискилли бир нағмәсіди; о заман, өслинде, о белача Әләкәбер өлүмүн дә на олдуғуну жаҳшы баша дүшмүрдү, алма шаир Ибраһимин мисралары иле үрәйимде баш галдырышы о дәрдли, о нискилли нағма һәрдөн мәнни көвәрәлдірди, көзлөрими долдурурду вә мән ағламат истәйірдім; бир да ки, Молла Әсәдулланын дедији о чи-чакли бағ көзләримин габағындан көтмиди вә о бағда битән тырызы, нарынчы, бәнөвшөйи чичекләр дә дәрдин, нискилли инчиде иди.

Һәмин кече жүхуя кетмәзден аввәл мән өзүмү шаир Ибраһимин јеринде тәсәвүр етдім, еле бил ки, мұһарибәдә өлән шаир Ибраһимин јох, мән өзүм идим вә Мейрангулу әмикилин евинин габағындан о чадыр да мәнниң үчүн гүрүлмуштада, мәнәлләмизин бүтүн кишилери о чадырда мәнниң յасыма յығышшыды, Молла Әсәдулла мәнни Ибраһим Хәлил пејәмбәрә охшайдыры, мәнәлләмизин кишиләримин һамысының сиғаты бир-бир мәнниң көзлөримин габағындан көлиб кечирди вә мән бир терәфден өзүм өзүм үчүн гүссәләнірдім, мұһарибәдә өлдүйүн үчүн өзүм өзүмә һайғылым көлирди, бир тәрәфдән дә гүрүр һисси кечирirdim, өзүмле фәр өдірдім, чүнки мұһарибәдә вұрушмушшуды, чүнки мұһарибәдә өлмүшшуды, чүнки маңағләмизин бүтүн кишилөр мәнне кера о чадыра յығышшыды вә о арвадлар, гызлар-көлінілдерде мәнниң үчүн ағлајырды; соңра мәнне еле көлди ки, Бабилин падшашы Нәмруд мәнни јаңдырмада истојир вә о одун истисини һисс етдім, алма горхамадым, чүнки о од чичекли бир баға дәнәчәкди вә о бағын тырызы, нарынчы, бәнөвшөйи чичекләрі олаамагдай.

Икинчи дәғә бу чүр гара хәбер Фирузә халакилин евине жәлди вә бу дәғә чадыр Фируза халакилин евинин габағында гүрүлдү, соңра о чадыр тез-тез гүрүлмәгә башлады, бу евин гапысы ағзындан о евин гапысы ағзында көчдү вә бу чадыр да, еле бил ки, чөнду олду Ағ Дәвә, гапыларын ағзында гүрүлуб дүнjanын дәрдли ишлөрinden хәбер верди.

Бир дәғә мән Балакәримдөн сорушдым:

36

— Бас о Ағ Дәвә није һитлерин гапысында жатмыр? Балакәрим өввәлчәдән һәр шеји билирмиш кими, мә'налы-мә'налы күлүмседи:

— Жатачаг, Әләкәбер, жатачаг... Фарслар билирсән не дејиб, Әләкәбер? Атондан соруш, билер: фарслар дејиб ки, һәр сухән чаиз, һәр неге нағам дарест...

Мән фарсларын дедији бу сөзләрин мә'насыны, өлбәттә, баша дүшмүрдүм, о сөзләрин дејилишинде, мусигисинде бир сакитлик, раһатлығар иди, алма о сакитлиин, о раһатлығын бизим мәнәллөрдөн дәхли охиди, о сакитлик дә, раһатлығын дә бизим мәнәллөдөн көчүп кетмиши.

Һәмин чадыр бизим мәнәллөдө биркәде деңе гүрүлмәді: анының адашы Сонаның әри саатсаз Құлаганың гара хәбәри көләнде мәнәлләмизин жа хәстелиjә көрә, жа шикәстлиjә көрә, жа да нәсе башга бир сабәп мұнарибәjә кетмәмиш беш-үч кишиши Құлагакилин евинин габағында чадыр гүрмәг истеди, алма Сона гојмады, чығыр-бағыр салды, яс тутмады, чүнки Сона Құлаганың өлмәjінә инанымырды, гыштырып чамааты баша салырды ки, о гара хәбер жаланды.

Намының Сонаjа жаңығы көлирди, мәнәлләнин арвадлары бир тәрафдан чаван кетмиш, сакит, неч кимде иши олмајан көзәл-кеjек Құлага үчүн ағлајырды, бир терәфден дә жаңығы Сонаның беләче налыны ағлајырды; дејирдилер ки, Сонаның башына һава көлиб, алма бу барадә чох данышшырдылар, данышшанда да жана-жана, көзләри дола-дола данышшырдылар.

Күчәмизин лап ашағы башында, тинин учунда жан-жана үч дүкан әр иди: эт дүканы, чөрек дүканы, нејүт дүканы вә бизим мәнәлләнин чамааты һәмишә эти (нохуд, дүү, дүз, гөнд, жағ да о дүканда олурду) о дүканда гәссаб Дадашбаладан аларды, алма мұнарибә башлајындан соңра о дүкан бағланды вә гәссаб Дадашбала да ҹајылыға башлады. Іас жерләриндө самовар гүрдү, кедиб Құрчустандан гуру чај алыб кетирди, ҹај дәмләди вә неч вакт бесар галмады, ең соҳи пул газанан да еле о иди, алма әди әввәлкі кими гәссаб Дадашбала иди: анымил бүтүн кечени о чөрек дүкәнның габағында һәвбәjә дурурду вә габағында бир о ғәдер һәвбәjә олсан о дүкан сәhәр төзден ачылышы, тез дә бошалыб бағландырды; әлимизә габ алыб нејүт далынча биз кедәрдик, алма бир аздан нејүт дә гүрттарды (нејүт де кишиләр кими, мұнарибәjә кедәрдик), вакт кечди вә бизим әнимизин лампасына, плитасына, ноптумуш нејүт иji дә чөкилиб кетди, жох олду.

Бизим даланымызын габағында даға бир автобус вә дәрд дәнә дә چолупторка жан-жана дајанымырды, чүнки төкө бизим күчәмиз жох, төкө бизим даланымызы жох, бизим нејәтимиз дә бошалырды: әввәлчә Җафәр, Адил, Әбдуләлік мұнарибәjә кетди, соңра да Гоча кетди вә Ханым хала төкө Җафәржылла, бир де ки, Ағарәнимлә гелди.

Мұнарибә башламышты вә биз һамының өjәрәнишдик ки, бедбәхтил, геза оғлу олан, әри, атасы, гардаши олан әввәлкін башынның үстүндә фырланаң вә өлбәттә, неч кимин ағлына көлмәзи ки, бедбәхтил көлиб беш ҹызы олан папагчы Әбүлфәт әмикилин евине киреҗек, (иерден арвадлар бир жер յығышшанда Мәшәдиханым хала дејирди: «—Гызы олмагын да бу хошбәтлиji вар!.. Оде, Фатма, беш ушагы өар, бещи де гыз, неч бири да кетмәjечек мұнарибәjә!..»).

О вакт ки, бизим мәнәлләнин әввәлкінин габағында чадырлар гүрүлмәгә башлады, о вакт ки, гәссаб Дадашбала балтанды — кетүүгү бир тәрефде атыб ҹајылығла мешүг олмажа башлады, о вакт ки, аны кечән сәhәре кими, чөрек дүкәнның габағында һәвбәjә дајанды, онда даға мұнарибәdән әввәлки бүтүн һадиселер бирдән-биреде тамам узат

37

бір кечмишдегалды, мәним һәјатым, елә бил ки, ортадан ганрылыб икі һиссөсөә єілміш дәмір чубут кими, бирдән-бирә икі һиссөсөә айрылды: мұһарібә башлананда гәдәрки һәјатым вә мұһарібә башланандаң сонракы һәјатым.

Мәним үрәйімдекі о сирк севинчи дә, әввәлләр көзләримин га- бағында ојнаң о сирк рәнкләри дә артыг сәккиз-доггуз јашлы Әлек- бер үчүн узаг бир кечмишдә галмышды вә мән һәрдән күчәдә Әдилә- ни көрәндә о сирк хатирәләри һәмін узаг кечмишдән баш галдырырды, бир һәрарәт кәтирмәк истајирди, амма о һәрарәттін истиси тез дә сенурду, Әдилә күчәдә көздән итириди вә о хатирәләр жөнін дә өзүнүн сөсчитмас, үнжетмәз узаглығына гајыдырды; бизим мәһәлләмизде вә үмүмийттә мәним һәјатымда даһа ела бир фараһли нағисе, еле бир фараһли һисс, һәјәнан жох иди ки, о «Севимли мәктубу» һәмін узаглығыдан чыхарыб көтира билсин вә гәриба иди, ела бил ки, Әдиләни о галын, о узун, хурмајы гоша һәрүкләри дә ишылтысыны итиришиди, адиләшмишиди.

Бир мұддәт мән Әдиләни күчәдә көрәндә утандығымдан гачыб кизләнірдім ки, мәни көрмәсін.

Масәлә бұрасында иди ки, атам нөвбәті сәфәринден гајытдықы күнләрден бірінде азанда деді:

— Дүнja жаман е'тибарыз олуб, бачы... Кеч-тез мән дә кедәвәйәм чәбәне. Истајирам hec олмаса Әлакберин кичик тојуну көрүм...

Мұнарибәдән әввәл бизим мәһәлләдә ушагларын сүннат олумнама тој-байрама чөвриләрди, амма бу деңе бир тој-байрам олмады, атам бир ләззи дәлләк тапыбы көтириди вә һәр шеј сохади кечди; геир-адилек тәкке онда иди ки, мән да мұнарибәдән әввәлләр олдуғу кими, белиме гылғырымызы фита тадхым вә сүннатдән икі күн сонра, белимдеки о гылғырымызы фита илә күчәж чыхыб ушагларла ојнамаға башлады.

Биз һәмиша взумыздән бірік оғланларын белләринге гырмызы фите долајыб күчәдә ојнамагларына һасаңда баҳарды, инди мән взум дә бејумышдum, мән взум да белиме гылғырымызы фите бағламышдым вә дөгрүсү, белимдеки бу гырмызы фитәнин севинчи мәним мұнарибә башланандаң сонракы һәјатымын жекана севинчи иди.

Мән күчәдә, һәминың кезү габағында, гоша тут ағамының жаңындақы тахта скамјада отурурду, амма даһа әввәлкілер кими, түм қыртламырыды, чүнки Зиба хала көчүб кетмиши Америкаја вә үмүмийттә даһа түм да тапылмырыды вә Шевкәт әввәлкіләр кими, шагғанға да чөкіб күлмүрдү, һәрдән күлүмсөйірди вә баҳмајараг ки, Шевкеттін мұнарибә жекеси бир адамы жох иди, амма онун да додагларындағы о тәбессүмде бир гүсса вар иди; бүтүн бүнләр һәмисе белә иди, амма мән о гылғырымызы фитені белиме бағлајыб күчәж чыхандаң сонра Шевкет жөнә да әввәлкі кими мәна көз вуруду, жавашдан сорушурду.

— Чоң ағрытдай! — вә хысын-хысын құлурду.

Бу чүр сөзләрінә баҳмајараг мән жөнә да Шевкәтә нифрәт етмиридім, амма ону көрәндә гачыб һәјәтимизе кирирдім вә күчәж чыхырды. Әдиләдән исе утандырды.

Әдиләниң о гара көзләрі, о ағ сиғети, о галын вә узун, о хурмајы ранкіл гоша һәрүкләри жөнә да мәним үчүн дорма иди, амма бу дормалығын өзүндө да бир узаглығ, бир кечмишилек вар иди вә нәдәнсө мән еле көлирди ки, Әдиләниң һәмін дормалығы Гоча учүн дә беләнча бир узаглығда, беләнча бир кечмишдә галыб вә Әдилә буны билир, буна көре өзаб чәкир.

Гоча да мұнарибә жетмишиди вә бизим мәһәлләмиздә Гоча илә Әдилә нағындақы сәхбәтләр дә демәк олар ки, јаддан чыхмышды, Балакерим даһа Ромо илә Җүлетдән данышмырды, мән даһа Ағ Әзәннин Әдилекилин галысының ағзында жатамағындан горхмурдум, амма бир деңе күчәдә гәфләтән Әдилә илә үзбәүз көлдем вә мән белиме бағлайдығын оғита кими, гылғырымызы тызардым, амма Әдилә еле бил жеч бу фитени көрмәди, гара көзләрі илә мәнә баҳды вә мән һәмін көзләрде бир һөсөт һисс етдім, дәрін бир гүсса көрдүм, еле бил, о көзләр мәнә баҳмырды, чох узаглары актарырды, Балакеримин көзләри кими, жоң чекириди, сонра Әдилә икінчи дәңе мәндән сорушуду:

— Нечәсән, Әлекбәр!

Әдилә бу сұалы елә верди, елә бил ки, аслинде башга шеј дејириди; дејириди ки, мен сох писем, Әлекбәр, мәним үрәйім құлмұр, Әлекбәр, мән дүнжаның ән бәдбәхт адамыјам, Әлекбәр, мән жазығам, қимасасизәм... Сонра Әдилә бирдән-бирә мәнә дүнжаның ән тә'сирли сөзләрini деди:

— О сиркін билетләрниң жадикар сахламышам, Әлекбәр...

Мән жеч чүрә өзүмү саҳлая билмәдим вә көзләрим долду, долмуш көзләрими Әдиләдән кизләтмәк истәдім, амма бир шеј чыхмады, Әдилә мәним көзләримин долдукуну көрдү вә еле һәмін анда Әдиләнин да о гара ве гүссәли көзләрі долду.

Бүндан сонра мән бир дә жеч вахт Әдиләни көрмәдім.

Бирдән-бирә мәһәлләje белә бир хәбәр жајылды: Мухтар өзү өзүйүн папагчы Әбүлфәткілә елчиліже кедиб вә Әдиләни «һәри»сінін албы, Әдиләни Мухтара әрә веририләр.

Бу хәбәр көзләнілмәзлиji тәкке онда дејилди ки, Мухтарла Әдиләниң өвлөне биле жеңи өмрүнде жеч кимин ағына қәлмәди; бир да онда иди ки, мұнарибә башланандаң сонра, еле бил, бүтүн дүнжаның тојлары-дүйнәләри да һәмишәлик бир узаглығда, һәмишәлик бир кечмишдә галмышды вә бизим бүтүн мәһәлләмиздә евларин гапысы ағзында тәзиже чадырлары гүрулдуға бир вахтда кимине өвлөнмек истәмәсі, елчиліже кетмәсі адамы һәйрәт көтириди, үшүдүрдү.

Күбра хала өләндән сонра Мухтар о шүшәбәндли евларинде тәк жашајырды, жөнә да сәһәр тәздән гара «емаддин»е миниб ишә кедириди вә һәмін гара «емаддин»ла дә ахшам ишдән гајыдырды, жөнә да әїннега жары мешин пенчөк, аялгарында хром узунбоязлар вар иди вә мұнарибә башлајаңдан сонра да Мухтарын һәјаты беләнча давам едіриди, тәкке ахшамлар еве әввәлкінә нисбәтән, кеч гајыдырды, бә'зән лап кеченин жарысы көлирди вә мән аңгарына жеримде узаныб жүхүа кеде билмәдійм вахтлар һәрдән о гара «емаддин»нин сасини ешидирдім.

Бир деңе сәһәр тәздән мектебә кедәндә көрдүм ки, Мухтар өйнинде алт көйнеге өз шүшебәндләрләндәкі о саксы дібчәкләре су төкүр вә дөгрүсү, Мухтарын сәһәр-сәһәр аді адамлар кими, беләнча алт көйнегінде Күбра хеланың о саксы дібчәкләрдәкі күлләрни сувармы мене чох тә'сир етди вә мән бир нече күн фриклирләшдім ки, Мухтар да салам вермек лазындыр. Балакерим дејириди ки, «салам» аллаңындыр вә мән һәјат, бу гәрара көлдим ки, алладын о «саламыны» Мухтара верим вә бир деңе ахшамдан бир аз кечмиш Мухтар ишдән гајыдыб «емаддин»ден дүшендө салам вердім, амма Мухтар

көзүчү мәнә баҳды (бөлкө таныды мәни? таныды ки, Ханым халадан үзүр истемәјә көләндө Ханым халакилин евини она мән көстердим вә мұнарибәдән әвөлки о көзөл күнде Ханым халаның ону говмәғының шаһиди олдум?) вә салалымы алмады; бундан соңра мән она јене дә салам вермәдим (Бир даға Балакарим гоша тут ағачының алтында, сақида отуруб бир мүддәт Мухтаркилин шүшәбәндіне баҳды, соңра деди: «—Дүңжада ки, нә ғәдер құл вар, о құлларин да әз дили вар. Кубра онларын дилини билди, анчаг Мұхтар оннорнан даныша билмир. О құлларин үрајы сыйхылыр...»)

Сафура халаның оғлу Еңулла онда һәлә мұнарибәдә иткін дүшмәмиши, биринчи даға жараланыб сағаландан соңра, иккінчи даға мұнарибәдә кетмишидә вә Сафура хала дејирди:

— Мұхтар олдана нолар, балам, киши дејүл бәйәм? Өзү дә иши еләди ки, фронтта кетмәјәк!.. Бир аз жашы чохду Фатманың гызының, өләр, балам, кишинин жаңы чох олар дә, киши кишиди дә, башыва дөнүм сәнин!.. Нолар гулаглары балача оланды! Валлаң, инсафән, Кубрая жаңа баһырды Мұхтар, евчанны кишиди. Дүзүдү е, Әдиле чох ханым-хатынды, амма кедәчәкди Ханымын оғлұна, нолақады, иккиси да чаван, бир тәрәфдән дә Ханым кими әзәзил!

Анам дејирди:

— Әзазил нија олур Ханым хала, ај Сафура бачы?

Сафура хала дејирди:

— Инди Ханымы сән мәнә таныдағасан!.. Мұхтар аяғыны барқ басбы жер. Гоча, аллаң еласин ки, сағ-саламат гајытын фронтдан, ағылсын ушагды, тәрбиәлиди, сөз жох, ела, адамын алданы вар, Ханымын оғланларының һамысы тәрбиәли ушагларды, амма, ај башыва дөнүм сәнин, тәк тәрбиә илә арвад саҳламаг олмаз... Зәманә пис зәманәди. Оде, о жаңы жетим Құлаганың алхыры нә олду? Тојуң башы кәсмәјә үрән жәлдірди, бир күлпәрә гисмет олду чаван чаны... Аллаң бир күнде дә ңілтер көпәй оғлұна гисмет еласин о құлланы!.. О Сона жаңырын да ки, сәннен узаг олсун, дүшдүй күнү аллаң ھеч дүшмәнә да гисмет елемасин!..

Анам дејирди:

— Қаныл севан кейчәк олар да, ај Сафура бачы...

Сафура хала дејирди:

— Бәсди, ағәз, ушаг сөзү данышмада!.. Гызы гојарсан өзхөшүнә, яңа һалвақија кедәр, яңа зурначыја!..

Анам Сафура халадан чаван иди, анам үрәйнінде Әдиле илә Гочаның тәсессүйн чекириди вә Сафура хала илә бу сөһбетде мәглуб олмаг истәлірди:

— Ахы буны да дејиблар ки, ај Сафура бачы, гызы отаглыја жох, папалғыја веркинән!..

Мән үрәйімда анамын бу сезләрнә тамам шәрік чыыхырдым, چүнкі анам өзү отаглыја кетмәмиши, атамын ھеч вахт өз ағын олмамышды, амма атам папалғы кишиләрден бири иди, кече-күндүз јол кедирди, ھеч нәдән өтүр Фәтулла һәтәм кимиләрнә алғыз ачмырды вә о ағыр күнлөрде дә бизи доландырырды.

Сафура хала дејирди:

— Нолуб, Мұхтарын папалғына! Сәнни Фатмадан чох үрәйін жаңа-чаг о жызағ Валлаң, құл кими сез дејир Фатма өз гызына! Дејир ки, бизе баҳ, ағыллы ол, биз қасыбы олмушуға, баҳ бачыларына, дејир, аллаң атасун папал тиқан алларини ھәмишә беләче сәләмет еласин, дејир, жохса ки, һамысының ушагы ачындан өлөр, дејир, дүз дә дејир дә... Фатма өзү әкәр папалғы Әбулфәтә кетмәсәди, Ханымын гардашы

оғындағы бүткән көзәттік Абүзәрә кетсәди, инди нә олачагды? Жетим галачагды бүткән ушаглары...»

Анам дејирди:

— Аллаң билән жаҳшыды... Кимин алнына нә жазылыб, оду... Анам бу сезләри дејирди вә мән жаҳшы билридим ки, һәмнин анлар-да анам нә фикирләшириди: дүнjanын ишләри нијә белә наинсафды, ај аллаң?

...Мұхтарын өзү үчүн елчи кетмәси, Әдиләни истемеси вә папагчы Әбулфәтә Фатма халадан Әдиләниң «хәри»сінін алмасы бизим о жетимләмиш күчәмизә, кимсәсизләмиш, көз керәти рәнкіни итириб бозарыш мәһелләмиш нәсса бир чанлылғы кәтириши, амма күнәрән бир пајыз күнү, күнләрлер бир пис күнү, күнүн күнорта чағы анамла бирликтә вай-шивин сәсисиң өздән гачыб күчәјә чыкыдиг.

Әдилә өзүнү о үчмәртәбәнин дамындан атмышы.

Анам елләри илә мәним башымы ғамарлайыб гарынына басды, гојмады ки, мән күчнин ортасына дүшмүш Әдиләни көрүм, амма онсуз да мән өзүм, о бирни ушаглар кими, гачыб кедиб күчәмизин ортасында, гәнберин үстүнә дүшмүш Әдиләже баҳмаг истәмиридим, мән даңа ушагдеңдім, мәним тәрүрбәм вар иди, мән мәһелләмишін гапылары ағында гурулмуш чох чадырлар көрмүшдүм вә мән билирдим ки, өлүм шымы дағы да беркән анамын гарыны сыйхым, күчәнин һай-куйуну, чыры-бағырыны, анамын һынчырыларыны ешида-ешидә Әдиләңүн һәнкүрүб ағладым.

Анам исти ому илә мәним башымы гарыны сыйхымшы вә беләнде да мәни еве апарды:

— Горхма, — деди. — Горхма. — Сонра өзү дә ағлаја-ағлаја һаң-жәтә гачыб бир парч серин су көтириди, үзүмү јуду, мән си ичиртиди, амма мән ھеч чүре сакит ола билмирдим вә анам да мәним бир сез әдемијиб белән ھәнкүр-ھәнкүр ағламағымын горхмағымла жоурду, ағдымы да жәтиририди ки, о балана Әләкәбер горхудан жох, кедәрдән ағлајырды вә мәним үрәйими учундуран о көдөрин жүнкүл, ھеттә тамам чакисин бир ләкеси индија гәдәр мәним үрәйимде галыб.

Әдилә сағ иди, амма тамам әзилмиши вә ону машина гојуб хәстеканая апардылар.

Бүтүн мәһелле хәстеканадан хәбер көзләјириди, бүтүн мәһелле аялварырды ки, Әдилә сағалсын вә мәһелләмиздә ھеч ким ағыны ачыб Әдиләниң гарасына бир сез демирди, белә бир иш туздугу үчүн Әдиләниң құнағландырылышы.

Дәрд күнделүн сонра Әдилә өлдү.

Әдилә мәним үчүн биринчи дөгма адам иди ки, өлүрдү. Әдүзү, мұнарибәдән мәһелләмиза гарә хеберләр көлирди, дүзүдү, мән шаир Ибраһими де, сағатса Құлаганы да, бағша гарә хеберліләри да жашы таныйырдым, бу өлүмлөр менең чох та'сир едирди, мән де бу түн мәһелләми кими, бу өлүмләриң дердини чекиридим, амма Әдилә түн мәһелләми кими, бу өлүмүндө, еле бил ки, мәним өзүмүн нәсса шахсы бир пайым вар иди, еле бил мәним өзүмүн ھансы бир ھиссәм исә өлмүшдү...

Мән, ھеч ким көрмесин деје, далаңымызын дибендеки о бөյүк жартутум алтында, яңа ھөjtине ысынғыш тақта-түхтенин, шалбан гырыгларынын (бұнның ھөjtине ысынғыш тақта-түхтенин, шалбан гырыгларынын) арасынан өзүн сохуны Балакәрим оғдан-бүрдан талыб дашишылғы көтиририди) арасында бир төрефе чекирилб Әдилә берәде фикирләширидим, Әдиләниң гарә көзләрни, ег бөзинин, о галын вә үзүн, о хурмајы һерүкіленин, гарә көзләрни, о жаң ашшамы сиркін буфетиндеге тез-тез галхыбы мұнарибәдән әвөлки о жаң ашшамы сиркін габагына көтирирдим, менең еле кәнән долу синесини көзләримин габагына

ларди ки, Әдилә јене дә әлини уздыб мәним башымы сыйғаллајыр вә мән гәһәрләниридим. «Севимли мәктүб»ун о далғавари гырымызы хәтти о вахт, даланымызын дубиндәки о хартутун алтында, ja Сары һамамын һәјәтиндәки о бир галаг тахта-тухтанын арасында мән ялныз вә ялныз дүнжанын кәдәрли ишләриндән хәбәр верирди, мән бирдән-бира мүһәрибәден әзвәлки о узаглыгдан, о кечимишдән гајыбын кәлмиш гызылкул өтрини да һисс едирдим, амма о гызылкул өтрини дә о дәм дүнжанын кәдәрли ишләриндән хәбәр верирди вә мән өзүм өзүмө о «Севимли мәктүб»ун ахырындақы о дәрд мисраны пычылдајырдым:

Мәктүб, сәни ад ейләрәм,
Почта әманат ейләрәм,
Кедиб Гочаја чатмасан,
Бил ки, гијамәт ейләрәм...

вә мән елә кәлириди ки, о «Севимли мәктүб» өмрүнде кедиб һеч кимә чатмајыб, һәмиша ѡлда олуб, һеч мән өзүм дә о мәктүбу охумышам вә о «Севимли мәктүб» һәмиша дә беләчә ѡлда олачагды, һеч вахт һеч кимә чатмајағыдь вә бу ѡолун беләчә әбәдилүи мәним үчүн бутын дүнжанын өфәсизлыгы иди...

Әдилә бир дә һеч кимә мәктүб жајмајағыдь, Әдилә бир дә һеч кимә гызылкул өткөрлүк салам тәғвид етмајақкыдь вә мән бирдән-бира Ханым хала барәдә фикирлашдим, Ханым халанын мүһәрибәден әзвәлки о көзәл яз кечеси сиркән габагында пејдә олуб гыштыра-тыштыра дедији — «Нә һәјәсәт гызысан сөн, ағәз!..» — сөзләри төзәден ешилдим вә даһа да артыг көврәлдим; әлбәттә, Әдиләнин о чүр өзаблы өлүмүндө Ханым халаның тәгсири јох иди, амма һәр һалда мән о дәгигәләрдә Ханым халаны хатырламаг истәмиридим, Ханым халаны кәзләримин габагына кәтирмәк истәмиридим, сөснин ешилтүк истәмиридим, мәним о балача үрәйим сыйнышды, Әдиләнин өлүмүндөн соңра Ханым халадан иннимишдим вә мән елә кәлириди ки, бир дә һеч вахт Ханым хала иле барыша билмәјөжөм.

Әдиләнин өназәсини о үчмәртәбелі бинадан чыхардылар, Молла Әсәдулла габага дүшдү, мәһәлләнин бүтүн чамааты өназәсинин ардын-ча гәбиристанлыға тараф аддымламага башлады вә мән һеч чүр агымда сыйышдыра билмирдим ки, Әдилә инди чијинләрдө кеден о мағәниин ичиндәди, үстүнү шалла, ипек өртүкә о чүр басдырылар, нәфәс алмыр.

Биз, елә бил ки, өјрәнмишдик ки, даһа әлән адамын өзу олмур, јең мүһәрибәден гара хәбәрләр жөләнде чадырлар гурулурду, өвләрдә вәј-шивән гопурду, төзијә тутулурду, амма һеч ким гәбиристанлыға кетмиди, чунки алү өзу јох иди, узаг-узаг елләрин сојуг торпағында галырды... Инди исә, јена дә мүһәрибәден әзвәлки кими, чамаат өназәсинин ардын-ча гәбиристанлыға кедириди вә бу мерасимин өзу дә, елә бил ки, Әдиләнин өлүмүнү даһа тә'сирли, даһа җанылы елемишди.

Кларнет чалан Әләкәрән бир кезү шикаст иди, буна кәре дә мүһәрибеје кетмәмишди вә һәрдән чәбәнделән хүсусен чаван адамларын, һөле евлонмәмиш, тоју чалынмамыш адамларын гара хәбәри көлөнде, гапыларда гурулуш чадырларга кирирди, гутуну ачыб төләсмәден кларнети җығырды вә үрекдөн көлөн бир җанғы иле мугамат чалырды вә һәмин вахтларда Әләкәрән кларнети мәһәлләмизин һөле ки, мүһәрибә кетмәмиш кишиләринин дә көзүнү јашардырды, кишиләр дә, һеч ким көрмөсөн дәје, көзләрине десмал тутуб чијинләрини ата-ата сессиз ағлајырды.

42

Әләкәрә Әдиләнин өназәсинин ардынча кедә-кедә кларнетде «Секаң» чалырды вә Әләкәрән титрәјен бармаглары кларнетин диләринде кәздирик мән елә кәлириди ки, елә бил Балакеримин даныштыры о узаг вә кимсәсиз саһралар дүнжасындајам вә о дүнжада кәз «шәдиккә үзәнан о сәһра гумларындан башга, қәмкөј көйән башга, Әкәр дә ки, о јаныглы кларнет сөснәндән башга, һеч не јохду, амма о сәһрада да, о қәмкөј көйәдә дә, о јаныглы кларнет сәснәндә әә Әдиләнин гара көзләринин, галын вә узун, о хұрмајы рәнкли гоша һөрүклеринин түссеси вар иди.

Мерасим биздән јухарыдақы мәһәлләләрдән кечирди, о мәһәлләләрдә дә бир жетимлик вар иди, о мәһәлләләрин дә кишиләри, чавандары јох иди, арвадлары, гылзары дәрд әлиндән дејнисимши, көзләри јохда иди, амма биз Әдиләнин өназәсини апаранда о күчелерин дә атларынын габагына чамаат җыбылышды, о чамаатын да көзү додурду, үрәји јанырды: — «Өзүнү өлдүрән Сачлы гызды...»

Әлбәттә, бизим бүтүн мәһәлләмиз дәрд ичиндә иди, амма о дәрдә бәрабәр, мәһәлләмизин адамларынын үрәјинде сәзле диле кәтиргә медикләри пис бир мараг да вар иди вә не кизладим, о пис мараг о балача Әләкәрән дә үрәјине сирајет еләмишди: Ханым хала не әдәвәкди? Бу дәғн мерасими заманы күчәдә көрүнәчекди, јохса өвдә отурачагды! Дүшмән һесаб еләди адамларын бу дәрдли күнүнде онларын көзүне көрүнәчекди?

Ханым хала бир тәрефинде Чәбрајыл, о бири тәрефинде дә Ағарәһим даландан чыхыда вә һәмишәни шах аддымлары иле көлиб чамааты гошулду. Ханым халанын әтрағындақы адамлары һамысы, һәтта аглагай арвадлар да сәслөрини кәсиләр, һеч ким һеч не демеди вә һамы о лап сүкүт ичиндә, Әләкәрән кларнетинин мүшәјиети иле Әдиләнин өназәсинин ардынча аддымлады.

Мәһәлләмизин яшлы арвадлары Фатма халанын голуна кирмиш-диләр, амма Фатма хала иккән тапан кими, ални башина атып пырпыз-заглашмын сачыны ѡлурду, ални узун атып сифетини чырырды вә аглагамдан, вәј-шивәндән батыш сесијә зарыјырды:

— Мени өлдүрејдин!.. — дейирди. — Чаван чанына није гыздын?..

Папагчы Әбүлфәт әминин сифети көрүнмүрдү, чүнки ири десмалынын көзлөрине басмышды, амма мән елә кәлириди ки, папагчы Әбүлфәт әминин тәкчә о ири десмалын алтында кизлөнмеш-көзлөр ағла-мыр, бүтүн бәдени ағлајыр, аддымлары ағлајыр, әйниндәки палтар ағла-мыр.

Папагчы Әбүлфәт әминин јанында мәним танымадыым бејүклү-кичикилди бир дәсте ушаг бәркән дәңкүрә-дәңкүрә ағлајырды вә Чө-кичикилди бир дәсте ушаг бәркән дәңкүрә-дәңкүрә ағлајырды вә Тамаранын бачыларынын ушаглары-фергүлү деди ки, о бир дәсте ушаг Әдиләнин бачыларынын ушаглары-диди.

Мән Тамараны көрдүм. Тамаранын да сачлары Фатма халанын сачлары кими пырпыззаглашмышды, рәнки ағаппаг, көзлөр гылтырмызы һәмин дәм мән кедиб Тамаранын өлиндөн тутмаг истәдим, Тамаранын јанында аддымламаг истәдим, амма кетмәдим, чүнки билирдим ки, буңун һеч бир мә'насы јохдар.

Гессаб Дадашбала яекөгарын, кек бир киши иди (дүзүдү, мүһәрибә башлајандан соңра, гарны да хәјли өримишди, өзу де арыгламышды, амма һәр һалда јене дә мәһәлләмиздә он кек адам иди) вә мән әзвәләр һәмишә Дадашбалаја баҳандада јер үзүнүн гојунларына, гузуларына изыгым көләрди, амма инди гессаб Дадашбала чијинләриннин ата-ата еле үрекдөн ағлајырды ки, елә бил дүнжанын өн үрәјиумшаг адамы иди (белкө еле дөгрүдан да беле иди?).

43

Өзүмдән асылы олмајараг һәрдән көзләримлә чамаатын арасын, да Ханым халаны ахтарыб тапырдым: назик додаглары еләчә кип өртүлмүшдү вә галын гашларынын алтындан еләчә ирәли баҳырды, амма бир аздан гәбиристанлыгда бир надисә баш верди вә мән Ханым халанын кип өртүлмүш о назик додагларынын бир анлыг гачдырынын кердүм, көзләринде да бир гығылчым көрдүм, амма о гығылчымын маңнасыны баша дүшмәдим.

Ики гәбиргазан елинә бел алый Әдиләниң гәбрини торпагла долдуранда сачларыны юлан, үз-көзүнү, синесини чыран Фатма халанын көзләрін далинмәз бир тарафда дајамыш Ханым халаја саташы вә о дәм Ханым хала да Фатма халаја баҳды вә Фатма хала тамам бағыш сәссијәле боғазынын дамарлары шиша-шишө гышгырды:

— Чагырағас сәнин оғлуну јаңына!.. Чагырағас!

Бирдан-бира гәбиристанлыга сүкүт чөкүдү, һамы истәр-истәмәз Ханым халаја баҳды вә о гәбиристанлыгы сүкүтте ичинде ялныз гәбиргазанларын белләр жердән көтүрдүкләре вә гәбре атдыглары торпагын сәсси ешидилерди.

Ханым хала бир сөз демәди, нечә дајамышыса, еләчә дә дајанды, көзләрин дә Фатма халанын көзләріндән яйындырмады вә мән Ханым халанын кип өртүлмүш назик додагларынын бир анлыг, чәми бирма анлыг гачмырыны да, чатма гашларынын алтындан баҳан көзләриндә о бир анлыг гығылчымы да онда көрдүм.

Сонра Молла Әсәдулла ясис инду, мәнәләмизин арвадлары Әдиләниң тәзә гәбринин устуне дүшүб галмыш, бурадан һеч һара кетмак истамајен Фатма халаны күчлө чөкиб гәбиристанлыгдан апарды, паплагы Әбуләй әмдә дә дәрәд елиндән ағлайан аддымлары илә кетди, бүтүн чамаат дағылды вә гәбиристанлыгда устуне тәзә торпаг галамыш о гәбир, биз ушаглар вә Балакәрим галды, сонра мән көрдүм ки, Ханым хала да бир јаңында Чабрајыл, о бири јаңында Ағарәһим, о тәзә гәбрин о бири тәрәфинде дајаныб, сонра да көрдүм ки, гәбрин ашагы тәрәфинде, бир аз аралыда Мухтар дајаныб.

Мән Мухтары чамаатын арасында көрмәмишдим, гәбиристанлыгы не вахт кәләмәйндән хәберим јох иди вә инди ону гәфлетән гәбрин јаңында беләчә дајамышын көрәндө, еле бил, нәденсе горхдум.

Мухтар көзләрини о тәзә гәбрә зилләмиши.

Ханым хала да көзләрини о тәзә гәбрә зилләмиши.

Биз ынгырыбызы да чыхармыйрыг, қаһ о тәзә гәбре, қаһ Мухтара, қаһ да Ханым халаја баҳырдыг.

Мәне ела кәлирди ки, гәбиристанлыг чөкмүш о сүкүт һеч вахт позулмајаға.

Бирден Ханым хала көзләрни галдырыб бизә тәрәф баҳды даеди:

— Балакәрим, чыхарт, чал, о түтәй...

Әлбәттә, биз һамымыз Балакәримин хасијетине јаҳшы бөләд бирдән инди дә Балакәрим Ханым халанын дедијини елемәз, амма Балакәрим бу дәфә елинин сары пенчәйинин деш чибине салды вә түтәйини чыхарыб чалмaga башлады.

Әлекәримин кларнетиндән сонра Балакәримин түтәй зәйф саслаңыры да мә'лум дејилди, бу маңынын аңчаг Балакәрим билүрди, бу — Балакәримин мәннисы иди вә Әлекәримин кларнетиндән фергли оларға өксине, гәбиристанлыгын сакитлини мушајиет етмиди, яни мушајиет едири.

Балакәрим бир мүддәт беләчә чалды вә биз дә бир мүддәт о чалыга гулаг аса-аса һәмин тәзә гәбрин устуне јығылмыш бир галаг тора баҳды.

Сонра Мухтар һеч нә демәдән кери чәврилди вә Балакәримин түтәйин о чалғысы алтында аста аддымларла гәбиристанлыгдан чыхыбади.

Мән Ханым халаја баҳырдым вә мән о пајыз күнү, о гәбиристанлыгда Ханым халаны тамам бағышламышым, онунла барышмушым.

Һәмин кечә мән јенә да јухуя кедә билмирдим, анат да нараһтди, никәран иди, тез-тез җериндән галхыб мәним јатағымын јаңына жәйди, мәнә баҳырды, амма мән сасими чыхартмырдым, көзүмү ачырдым вә јөгин анам да ела баша дүшдү ки, јатмышам, амма о дәм о тәзә гәбрин устундәкى о бир галаг торпаг мәним көзләримин гағында иди вә о тәзә гәбир күнорта олдуғу кими, гәбиристанлыгда дејилди, Молла Әсәдулланын сејләдии о чиңекли бағын ичинде иди, о дардли, о гүссәли гырмызы, нарынчы, бәнөвәшәи чиңекләрин арасында иди, мән Ибраһим Хәлил пейғамбәр һағында фикирләширдим, Баилин падшашы Нәмруд нағында фикирләширдим вә һәр дәфә де Нәмруду Мухтарын сифатында көзләримин габағына кәтирирдим; мән истәмидим ки, Нәмруду беләчә Мухтарын сифәтиндә олсун, чүнки бүкүн күнорта о тәзә гәбрә жөзүн дикиб дајаныш Мухтар сәһәрсәнәр алт қөjnәндән шүшәбәндәкі чиңекләри сулајан Мухтар иди, амма буны мән һеч вәшіле истәмәсәм да, Бабилин падшашы Нәмруд һәр дәфә Мухтарын сифәтиндә көзләримин габағына кәлирд...

XII

Балакәрим һәмишә олдуғу кими, јенә дә гоша тут ағачынын алтында, сакинин гырағында отурурду, ағаппаг дырнаглары һәмишә дубнадан тутулмуш вә көмкөй дамәрләре бир-бир яйын көрүүн арыг элини сары пенчәйинин деш чибине салырды, тутајини чыхарыб јенә дә һәмишәкәи һаваларынын чалырды, амма Балакәримин дүзәлтдији о һавалар мүһарибә башлајандан сонра, бизим мәнәләненин јетимлии башлајандан сонра, кет-кедә даһа артыг гәмжинләширдиг: әввәлкі һавалар иди, амма о түтәк әввәлләр һеч вахт бизимле беләчә гәмжин данышмазды вә һетта бир дәфә кечә мәнене вәз чагырмаж үчүн күчәји чыхамыш даам дајаныб бир мүддәт Балакәримин түтәйине гулаг асды, сонра мәни чагырмады, гәјидыб еве кетди вә мән јаҳшы билүрдим ки, көврәлди, ево дојунча ағлайыб үрәйини бошалтды.

Биз Балакәримин башына јығышы күчәдә, о гоша тут ағачынын алтында, я даланымызын дубнадаки хартутун алтында, я Сары һамамын һәјәтиндә отуруб Балакәримин түтәйине гулаг асрыдиг вә Балакәрим бирден түтәй гәфиł чалдыры кими, гәфиł дә кәсиб:

һамам һамам ичинде,
Хәлбир саман ичинде,
Дәвә дәллеклик едер,
Көһнә һамам ичинде!..

— дејирди, Ағ Даевинин дедиклериндән, еләдиклериндән, гәдим-гәдим заманлардақы чадуқерләрин, сеңбазларын, гәддар падшашларын, һијләкәр өзүрләрин, кезәл шаһзаде гызларын, шаһзадә оғланларын башларына көлөн дүнjanын ән гәрибә өнвалатларындан дејирди, амма мен даһа, әввәлләр олдуғу кими, бүтүн үрәјимле, бүтүн бейнимле о

әһвәлатларын жаңында ола билмирдим, чүнки мән Балакәримә гулаг асырдым, амма ейни заманда, бизим мәһәлләнин жетимили, бизим ма-хәлләнин гүсәсі, кедәри һәмишә мәним ичимдө олурду, бирче ан да мәндөн узаглашмырды ве бә'зен Балакәримә гулаг аса-аса мәнә ела көлирди ки, Балакәримин ежиндеки о көһнә сары пәнчәйин рәни, еслинде, бизим күчәмизин, бизим даланымызын, бизим һәјәтимизин рәнкиди, мәнә ела көлирди ки, ела бил диварлара чекилмиш әңенкин ағлығынан, көлүйүндөн, өңәржылығындан асылы олмајараг, бизим бүтүн мәһәлләмиз сары бер рәнке бојанышды ве мәһәлләмизин о сарысы Балакәримин пәнчәйин сарысы иди: чиркли, ишленмис, языг...

Әввәлләр — яғ'ни о көзөл күнләрдө ки, һәлә мүһарибә башламышды, Балакәрим гоша тутун алтында отуруб несә данышанды, Шевкәт дә бир аз аралыда өз гаплырынын ағындақы скамјада отуруб Зиба халадан алдыры ири тұмлары чыртлајаңда ве бу вахт бизим күчәмиздән һәрдән-бир јад (яғ'ни ки, бизим мәһәлләдә жашамајан) гызлар, арвадлар (хусусан көк арвадлар) кечәнда Балакәрим бир мүддәт, ела бил ки, қашырды, гүссә долу, амма ейни заманда, бирден-бира ишүлдән көзләри ила о јад арвадларын ардынча баҳырды (мәһәлләмизин гыз-көлини жаңымыздан өтәндө Балакәрим һеч вахт башыны галдырымазды!); бир-икى деңе үдгүнүрдү, ела бил ки, һәр шеји, бизи да, Ағ Дәвәни дә յаңындан қыхарырды ве һәмин анда Шевкәт шагғанаг чекиб құлурду, Балакәрим баха-баха: «—Аз ашын дузу дејүлсөн ә, сөн!..» — деңирди, Балакәрим әзүнү тамам итирирди, билмирди на еласин, сөзлери чаш-баш салырды ве мән Балакәримин беләчә чашмасынын, беләчә үдгүнмасынын, Шевкәтин беләчә шагғанаг чекиб атмача атмасынын сәбебини баша дүшмәсән да, нисс едирдим ки, Балакәримин үреји неме шиддәтле вүрүр, аз галып жеринден қыхысын; инди исе Шевкәт даңа о чүр шагғанаг чекиб жүлмүрдү ве бир деңе биз женә дә Балакәримин башына լығышыр баша тутун алтында отуранды ве Балакәрим жено дә бирден-бира бүтүн дүндан յаңындан қыхарып күчәмиздән кечен јад ве көк бир арвадын ардынча баҳанды, аяг үстө дајынаб күчә гапысына сәйкесиши Шевкәт кедәрли бир сәслө деди:

— Нейләјәсән, ай жаыг, сән дә адамсан дә...

Мән бүтүн өмрүмдә бириңи деңе иди ки, Шевкәтин сөсингә бәләче ачы-ашкар кедәр нисс едирдим.

Балакәрим Шевкәтө баҳды ве мән Балакәримин һәмишә јол чекен о гүссе долу көзләрindә дә һеч вахт көрмәдijim бир тәшеккүр, бир миннәтдарлық көрдүм — о баҳышлар инди дә мәним көзләримин ба-багыннадыр, — ейни заманда о баҳышларда бирден-бира һәдис зир седағет жарынышды ве мән һеч вахт тәсөввүр өтмәздим ки, киминсө баҳышлары Шевкәтө бу чүр тә'сир еда биләрмис: Шевкәт Балакәримин о баҳышлары алтында гызырды, баһыны ашага салды, отағына кирди, һеч вахт өртмәдijim бир еһмалла гапыны өртдү ве мән буна та-чам өмнү идим ки, Шевкәт дә өз отағында мәним анат кими, дојунчы ағлады, үрејини бошалтды.

Бизим даланымызын габағында далбадал дүзүлүб дајанан о автобус ве о «полуторкаллар» да, ела бил ки, сох узаг бир кечмишде галмышды; о автобус да јох олду, о «полуторкаллар» да бир-бир азалды, өңәрдән, Адилден, Әбдулалиден сонра, Гочадан сонра өңәрдән мүһарибәје кетди, шакирдлиji гүртарьбы сүрүмчүлуја бащамыш Агарәнимин тәзә (яғ'ни бизим үчүн, бизим күчәмиз үчүн, бизим даланымызын ағзы үчүн тәзә, еслинде исе көнәлиб өлдөн дүшмүш бир машын) «полуторкаллар» бир мүддәт тек-төнһа бизим даланым габағын-

да дајанды ве о тәк машина баҳанды һәмишә мәнә ела көлирди ки, о машины да өңәрдән, Адилин, Әбдуләлинин, өңәрдәнин һаңанса бурада дајанышы о машынлары үчүн дарыхыр, мәнә ела көлирди ки, о тәк машины да бизим күчәмиз кими, даланымызы кими, һәјәтимиз кими гусса жиннадири.

Ханым хала әввәлкіндән дә аз данышырды, додаглары, демәк олар ки, тәрләнмириди, көзләри женә дә әввәлки кими, забитәли иди, амма мен Ханым халанын о кип ертүлмүш назик додагларына баҳырдым, о забитәли көзләріне баҳырдым ве нисс едирдим ки, Ханым хала бир алаңсызлығы ичинде әзаб чекири: Ханым хала билирди ки, Агарәним дә дахты чатан кими, өңәрдә кедәмәк, Ханым хала билирди ки, сох кечәмәжәц ве о тәк машины да даһа бизим даланымызын габағында дајанманағ...

Агарәним дә мүһарибәје кетди (тахминән мәним атамла ейни вахт-да, үйрү үчүн ахырларында) ве бизим һәјәтимиздә чәмі үч нефәр галды: Ханым хала, анат ве бир дә ки, мән (бир дә, биздән башга, өңәрдән о көйәрчинлары).

Анам кечәнән аз гала сәһәр кими нефәрдә дуруп Америкадан көмкеси тысыбага жумуртасынын сарыымтыл-кејүмтүл тозуны алыб көтирирди, о тысыбага жумуртасынын тозуны мәндән кизләтмәк истәдији бир икрайнисси ила (мән евде олмајанда бир али ила биширләрди, о бири али ила дә бүрнүн тутурду) ирәнә-иңрәнә биширләрди, ве мәним үчүн нуш олсун деје, тә'рифлә-тә'рифлә көтириб габағыма гојурду, сонра тәләсик үзүн мәндән кизләрди, амма мен билирдим ки, бу күнә дүшүдүм үчүн, яғ'ни о иңрән тысыбага жумуртасынын тозундан бишмиш бир шеңијемә жәмбүр олдурум үчүн, анатын көзләрди долуб ве мән анатын тәтрине (һәм дә ач олдурум үчүн!) о тысыбага жумуртасынын тозундан су ила биширлимиш, яғсыз горрап кимыр бир шеңијердим.

Мән анатын жанағындан ахан о ики дамла көз жашыны көрмүрдүм, амма о ики дамла көз жашы, о гүссәли, көдерли, көмексиз ики дамла көз жашы, ғербидир, о гүссасине, көдерине, көмексизлигине баҳмајараг, шаффағ олдурум үчүн, тәмиз олдурум үчүн һәрдән һәјәтимизин ортасындағы о назик сөйләд ағамынын мәнәббәттенин (белек дә һәтта севинчини!) мәним үрәимә долдурурду; әлбатта, о мәнәббәтдә дә бир һәзинлик вар ки, гүссә, көдер дә вар иди, амма һәр һалда мәнәббәттән иди, истик иди; о назик сөйләд мүһарибенин о ағыр өзгөрлигендә да дојунча су инирди, чүнки бизим һәјәтимизин ортасындағы о кранын сују һеч вахт кесилмиди, бүмбүз шоллар сују истәдијин вахт — кечә дә, күндүз дә шырғашыр азырды ве о сујун сәринли инидә кими мәним элләримдө, үзүмдө галып, о сујун шәффағлығы (анамын о ики дамла көз жашы кими шәффағлығы) һәјәтимизин, даланымызын, күчәмизин о гөмкін күнләринин, о јетим күнләринин, еслинде, яқане көнүл охшајан, яқане фәрән көтириән (гој лап кичичик олсун...) бир хатиреси иди.

Чефәр, Адил, Әбдуләли, Гоча, өңәрдән да Агарәним мүһарибәје кедәнән сонра, Ханым хала тәк галандан сонра, бә'зен мен оңын шүшебендін пәнчәрасындан һәјәтимизин ортасындағы о крана баҳындың көрүрдүм ве мән дә Ханым халанын һәнәлә дә забитәли о көзләри иле гүршагдан յұхары сојунуб о кранын алтында үйүнан Чефәри, Адил, Әбдуләлинин, Гочаны, өңәрдән, Агарәними көрүрдүм ве мәним үрәим жицдәтле дејүнүрдү, мәнә ела көлирди ки, онларын яш ве чылға күрәнчи, синесини инидә күллә дешәшек, о күллә жеринин ганы бә-дөнләриндән ахан суја гарышаға, сонра о гырмыйы ган ахыб бизим һәјәтимиздән кранын алтына, о балача черновузда текүләшәк: белек анларда мен истәйирдим ки, о тахта пилләкенлерде յұхары ганыбы Ханым халанын үчоглајым, Ханым халанын бащыны ве синеме сыйхым (нече ки, Әдиле

өзүнү о үчмөртбәдән атдығы күн анам мәним башымы өз бедәниң сыйхыб сахламышды), жауд өз башымы Ханым халаның синесине сыйхы билмәр, амма һәр налда Ханым хала үчүн насы елејим.

Анам мұнарибәје кетмиш аттының дәрдини чекирди, мәним жетимлиңмин, ачылғымын дардини чекирди, бир да ки, — мән буны ачыг-ашқа көрүрдүм — Ханым халаның дәрдини чекирди, һәрдән Ханым халаны шұшабәндінә тәреф баҳырды, башины булајырды, аң чекирди, көзләр долурду, «—Жазыг арвад...»—пышылдајырды ве мән әввәлче анының пышылдағыбы бу сезләри Ханым халаја жарапшыра билмирдим, чүнкі мәним фикримча һамы жазыг ола биләрди, һәтта бизим күчәмиз, дайынызы, һәјәтимиз да жазыг ола биләрди, һәтта шұшабәндө, өйнинде алт көjnәндінде Күбра халаның дичбәкәләрни сулајан Мұхтар да жазы ола биләрди, тәкә Ханым хала һеч чүре жазыг ола билмәзи; сонра сонралар анам: «—Жазыг арвад...»—дејіб пышылдајанда мән һәмиң уйушмазлығы даға габагылар кими һисс етмирдим.

Ханым хала һәрдән бизим һәјәт гапымыза тәреф баҳырды ве беләнләрдә мән о сәрт гара көзләрде бир никәранчылығ, һәтта сәксеке көрүрдүм, мәна еле қөлирди ки, һәр даға бизим һәјәт гапымыз ачылық ертуләнде, һәр даға бизим даланымыздан бир сәс көләнде Ханым хала бир гара хәбәр көзләрін ве һәмиша да һамыдан кизләтмәк истәдији с никәранчылығ, о сәксеке ичиндәди.

Бир даға Ибадулла мұнарибән о гылтылығы ичиндә дә һараданса араг таңбы ичиниши, һәне даланымыза көлди, јенә Әмине халаның ығыртысы даланымыза жајылды, Ибадулла јенә дә бүтүн дүніяны сөй-сөй Әмине халаның һәјәттіндең чыхды ве аяглары аягларына долаша-долаша көлип бизим һәјәт гапымызын ағзында Ханым халаја растлашды, јеги ки, о кечимиш җұнлары жајына салды, Әфәрі, Адилі, Әбдүләлини, Гочаны, Әбдәрәйліни, Ағарәни жајына салды ве нифрәт долу кефли кезләри ила Ханым халаја баҳа-баҳа:

— һә, ә не билмиссан сан немесләр? — деди. — О өчләп немесләр «мен өлүм», «сан өләсан» билмирлер е!. Чахамаглар күлләни бир-бир о жахала оғланлаурун башына...

Мән еләмә аяг үстә дајының Ибадуллаја баҳан ве бир сөз демејән Ханым халаның тәсессүбүнү чека-чека ве бүтүн бәдәнимлә аса-асе:

— Жалан дејирсән, көпөр оғлу! — гышырым.

Ибадулла:

— Көлөп оғлу сәнүн о һәмшәри атонду! — деди. — Онун да башына бир дәңә күлла чахамаглар!..

Мән јенә дә:

— Жалан дејирсән! — гышырым ве өзүмү сахлаја билмәйіб бар-дән ағладым.

һәмін күндән сонра бир мүддәт Ханым халадан гачырдым, көзләрінә көрүнмәк истәмиридим, сыйхырыдым, чүнкі мән Ханым халадан уттырыдым; мән тәкә она кера уттырыдым ки, өзүмү сахлаја билмәйіб еләчә беркән ағладым, һәм да (ва ән асас!) она көре ки, Ханым хала мәним көзләрникін габагында еләчо көмексиз, төнһә иди...

XXIII

Бир даға, бир-ики ил бундан әввәл, телевизија ила чыхышым вә иди, ора кетмелі идим, амма гаражы ачыб машины чыхармата һөвсім ію иди, күчәја дүшүб такси тутдум.

Чыхышымы жазмага ве үмүмийттә, бу чыхыш бередә Фикирләшмә-ја мачал тапмамышдым, вахтам олмамышды ве инди таксиде кеде-кеде

на дејәчәјим бередә дүшүнүрдүм. Демәжә даһа сөз галмамышды, инсан на ғәдар сөз ишләдә биләр? Јенә дә өзүмүн өзүм ачығым тутуды: бу мүрәккаб дүніяны нә учын өзүм учын даға артыг мүрәккәбләшдири-дим? Нә ишим вар мәним бу ғәдер пазымыз сөрүшләрдә? Бу пазымыз сыйхышлар најимә кәракди мәним? Башгасының најимә кәракди? Нијә бир күнчә чекилиб жазымы жазмырам?

Бәлкә жаза билмірәм, она көрә?

Таксини саҳлатмаг истәдим, дүшүб пижада, раһат, азад кәзә-жәзә ева гәйтамаг истәдим, һәрчәнд бу истәјин алтындақы гатда баша дүшүрдүм ки, науајы истәкди, бу күн таксини саҳлатдырсам да, сабаһ такси јенә дә жолда олачаг, чүнкі мән кәрәк нә вахтса илк даға таксија минмәједим...

Өзүмүн өзүм күлмәјим тутуды: таксинин нә құнаһы?

Бу вахт сүрүчүсү сорушду:

— Әләкәр мәллім, нечасиз?

— Жахшијам, сох сағ олун. — дедим ве сүрүчүјә баҳым: ортасы тамам төкүлмуш ағаппаг гылым сачлы, чал бығыл бир киши иди ве мән бу жашлы адамы тәншырымдым.

Әввәлләр, о вахтлар ки, Бакының чамааты, хүсусан рајонлардан кәлип Бакыда али мәктәбләрда охујан тәлабәләр күчәдә, базарда, булварда мәни көрәндә тәзәча танымаға башлајырды, қаван гылзар мәни нала тәзәча бир-бирләрниң көстөрө-жестөрө: «—Таныдын кимді?..» — пышылдајырды, онда беләчә танынмағым, сечилмәјим, дејә билмәр ки, мәни хүсуси севиндирирди, амма һәр налда мәна хөш қөлирди, сонра илләр кечди ве бу да ади бир ишә чеврилди, елә бил ки, белә дә олмалы иди; бу дағәкә такси сүрүчүсү исә тәзәдән:

— Әләкәр мәллім, тәншымдыз мәни!—сорушду.

Мән јенә дә бу да баша, бу ағаппаг гылым сачлар, күнүн алтында жаңын гаралымыш бу сифәтө баҳым ве:

— Валлаһ, — дедим. — жаддаш галыб ки?..

О жашлы такси сүрүчүсү деди:

— Җағерғулујам, да!..

Мән әввәлне баша дүшмәдим ки, сөһбәт кимдән кедир, сонра о такси сүрүчүсүнүн бирдән-бира таныдым, даһа догрусу, таныдым сөзү бурада өслиндә јериндә дејил, чүнкі мәним о узаг кечимишдәкі Җағерғулу достумбыла бу жашлы такси сүрүчүсүнүн арасында һеч бир охшарлығ жох иди ве мән оны таныја билмәдим, адича олараг, мән баша дүшүдү ки, бу адам — гатијән танынадырым бу јәд адам һәмишәлик узун-узун илләрин архасында галымыш о балача, о чөлд, шавә кими гылым гара сачлары күнүн алтында парылдајан Җағерғулу. Сонра мән о ба-ра гылым сачлы Җағерғулу иле күчәдә ојнајан, жолдашыг елејән о балача Әләкәр көрдүм ве өзүмүн дә о балача Әләкәр үчүн беләчә бир јәдлығымы һисс еләдим.

Җағерғулу (?) көзләрни ѡлдан чекмәјәрәк күлүмсәјә-кулүмсәјә деди:

— Жадувуза көлир дә, Әләкәр мәллім, мәләдә һамы дејирди ки, сиз бойук адам олачагсыз, китаблар жазамагсыз?.. Аллаһа анд олсун, бир даға көрмәдим бу жашымга ғәдер ки, мәләнин сөзү дүз чынмасын!..

Мән бу жашлы такси сүрүчүсүнүн бирдән-бира таныдым, мән мүллім дәмә, мәнимдә «сиздө» данишма, ондан өзүн адамы сорушмаг истәјирдим, чох сөз со рушмаг истәјирдим, сорушмаг истәјирдим ки, Балакәрим кече олду? Шовкәти сорушмаг истәјирдим, о гоша тут ағачыны сорушмаг истәјирдим, сорушмаг истәјирдим ки, һаны о гылым гара сачлар, Җағерғулу. Ағ Дәвәнин нагыллары жајына жалирми, Җағерғулу? Амма һеч не де миридим ве һеч на сорушмурдум, мәне не олмушуду? Билмірәм... Жахши

ки, Җағаргулу өзү данышырды, оғлундан, гызындан дејирди, тәзәңә андан олмуш нағасиндан дејирди.

Мән күлүмсәйидим, башымы тәрпәдә-тәрпәдә Җағаргулунун сөзларин тасдиг едирдін вә өзүмүн өзүмә жазығым кәлирді... Она көрәми ки, иллэр беләвә сүр'атла кеңиб кеби! Она көрәми ки, беләвә бир сүр'атла дә өзвәл үзаглашыр, сон исә жахынлашыр?

Җағаргулу данышырды вә құлурду.

— Жадууза кәлир, Әләкәр мәллим, бир дәфә Мухтарын шуша-бәндин неча вуруп шүшасини сыйндырызы! — Җағаргулу башыны була-булаја бәркәдән күлдү, соңра сидг-үрәкден кәлән бир марагла јегин ки, һәмнин о узаг күнү — мәним Мухтарын шүшебәндinin шүшесини сыйндырығым о күнү жадына салып сорушуды: — Бу неча ишди ки, ай Әләкәр мәллим, дүнија дәјишир, аңчаг о Фатулла Натем дәјишимир, өзү да һәмиша бейін вәзиғеләрдә, һәт Нече олур бүт Рабочи адамам да, прәжмо сорушурам сиздан!..

Мән дә күлүмсәйіб чијинләрими чәкдим:

— Нә билим, валлаң...

— Әләкәр мәллим, мән дә кечдүм дә мәләдән, инди седмој мик-рорайонда олурал, беш илди, үч отағым вар сағлығыныза, телефону, зяды, һәр шеји, аңчаг, мәлә башша шејди!..

Җағаргулу мәнимнә көрүшүнә үрәкден шад иди, бу көрүшдән неч бир умачагы жох иди, мәним сусуб галмағымы да вечинә алмырды, дә-нышырды вә құлурду.

Кәлиб телевизия идарәсінин габағына чатаңда деди:

— Ибадулла жадууза кәлир, Әләкәр мәллим? Әчлағын бириди. — Ве жена да үрәкден күлдү.

Җағаргулу өзвәл илә сон арасындақы мәсафәдә дә өзүнү такси машинынын сүкәні архасындақы кими сөрбест вә раһат һисс едирди.

XXIV

Нәјетимизин ортасында, кранын алтындақы о балача чәрновузун жанында әкілміш о сөјүд бейіүүрдү, һәр дәфа жаңа жәләндә тәзә гол-лары, будағлары жарлаглајырды вә о сөјүд ағачы илә бирлікдә мән дә бейіүүрдү.

Мән бейіүүрдүм вә бейідүккә дә соҳ шеји баша дүшүрдүм, мән хә-јәнат сөзүнүн дә мә'чази мә'насыны билирдим вә билирдим ки, инсан инсан ахәнәт едә биләр, амма мәним аләмимдә шаир аді инсан де-жилди, шаир инсандан бейік иди, инсандан уча иди вә бир дәфа мән белакаримдән сорушдум:

— Шаира хәјәнат етмак олар?

Балакарим:

— Олар...—деди.

XXV

Бир дәфа јазын тәзә кәлән вахтларында, билмірәм, гырх үчүнчү клин, жа гырх дөрдүнчү илин — дәгіг јадында дејіл — апрели тәзәңә кирмишди вә бизим мәһәлләдәкі о гоша тут ағачы да ојанмышды вә чыртлајыб чыкышиш түмурчуглар гол-будағыны бүрүмүшду вә бир дәстә чыртлајыб о гоша тутағонмушду, һәмин көрпә түмурчуглары димдик-

Мұһариә башлајандан соңра сөрчәләр бизим мәһәлләнин ушаг-био гушуран, кечә-күндүз сары ахтарыбы вурурдуг вә о сөрчә этиңизде бизим үчүн текчә дүнҗанын ән дәдлә эти дејілди, ейни заманда, башынында дағанымыз кими, һәјәтимиз кими јетимлемиш үрејимизе бир

фәрә, гүрүр һисси көтирирди, чүнки биз қиши кими еве от көтирир-ди, жемек көтирирди, еле күн олурду ки, һәрәмиз сәккиз дәнә, он де-на сөрчә вурурдуг вә өле күнлерде анам да мәнимлә бир жерде сөрчә эти дејірди, дурубынаден етүссе метбехе көденә, жа һәјәтә чыханда мән вә пәйнімдән көтируг әнамын бошгабына гојурдум, чүнки мән истәјірдим ки, вуруб көтириджим о сөрчәләрден анам соҳ жесин, амма җаваш-җавашызы көрән кими, һүркүб учушурдулар.

Сөрчәләр дә ачылғ чекирди вә қезкөрети кичилмишиләр, лап балачалашмышылар.

һәмнин жај сөнөри мән, һәлә мұһарибәвә жетмәздән өзвәл Җабра-жылын бағышладығы көнен тәкәр камерасындан кәсіб дүзәлтидім гушураны өлімде тутуб гоша тут ағачынын алтында дајанмышдым вә о бир дәстә сәрчәнин һәрај-һәшир сала-сала амқөзлүккә о көрпә түмурчуглары димдикләйін жемекләрине баҳырды.

Сөрчәләр ач иди, о көрпә вә јегин ки, дадлы түмурчугларын чи-збаси горхұя үстүн көлмиши, сөрчәләр мәним гоша тутун алтында дајанмышындан һүркүб учушурду вә мән дә, ғарібәди, һәмнин жај сө-нөри өлімде назыр тутдукум гушураны галдырып сөрчәләрни вурмаг истемірдім.

Мәним о гоша тут ағачынын көрпә түмурчугларына жазығым кө-лирди, горхұрдум ки, сөрчәләр о түмурчуглары жајиб гүрттарар, ағач-лар даға жарлаглашады, амма мәним бамбалана олмуш о сөрчәләрә дә жазығым көлирди вә онлары вурмаг истемірдім, башымы жүхәры гал-дырыр еле-елече тамаша едірдім.

— Әләкәр!..

Мән о сөрчә чивилтиси ичинде беләвә бирдән-бире өз адымы ешитмейіне бир балача диксіндім.

Шевкет евинин күчө галысына сөкәниб сөкиде дајанмышды вә мәнә баҳырды.

Мән о ғырмызы фитени даға сохдан ачыб чыхартмышдым, һәми-шаки шалвар да өнімде иди, амма Шевкети бу چүр гефләттен көрәнде жена өзүмү итиридін вә һисс етдім ки, Шевкет һәлә мәнә бир сөз де-меннишден, бир атмача атамамышдан гылпрымызы гызырылар.

Шевкет күлүмсәје-күлүмсәје мәнә баҳырды вә мән билірдим ки, индічө Шевкет жесе еле бир сөз дејәчәк ки, билмәјеңем на еләјім, Шевкетин дејәчәкі о сезләр мәни дә о чивилдешән ач сөрчәләр кими, лап кичилдәчәкди, лап балачалашдырачагды вә мән, һәмишаки кими, жено де ғачыб жетмәк истедім, амма бүтүн күчүму յығыб өзүмү саҳла-дым, чүнки беләвә қезкөрети ғачмағымы даға өзүмү сыйышдыры-мидым.

Шевкет мәним чәми үч аддымлығымда дајанмышды вә мән өмрү-де биринчи деғе Шевкеттін көзләріндеге жесе еле бир шеј жердүм ки, өзөвлөр о چүр шагғанаг чекиб күлмәјиля, бу тахта скамјада отурубы Зибә халадан алдығы туму чыртлағасы илә, көз вурмалары, атмача-лары илә һеч чүре үүшмурду.

Шевкет галын, әтли додагларындақы һәмин жүнкул тәбессүмле:

— Жене ғачмаг истәјирсөн? — сорушуду.

Мән бир сөз демедім. Дизлерим есірди вә буна көрә дә мән өзүм өзүмүн жәчалеттін чекирдім.

Сонра о жүнкул тәбессүм бирден-бире Шевкеттін галын, әтли до-дагларындан чекилди вә мене еле көлди ки, Шевкеттін де көзләрін жол чеки вә мене буна төөччүб етдім, чүнки Шевкеттін жаҳын бир адамы жох иди, не өри, не гардаши, не дә ки, оғлу мұһарибәде иди. Дүзду,

Балакәримин да һеч кими јох иди, һеч кими мұнарибәја кетмәмишди, Балакәримин да көзләри һәмиша ѡол чөкирди, амма Балакәрим башта иди, Балакәримин көзләри һәлә мұнарибә башлағандан да әвәл белән ѡол чөкирди.. Мұнарибә башлағандан соңа бизим мәһәлләнін бүтүн арвадларының, гылдарының көзләри ѡол чөкирди, чүнки әзизләрі мұнарибәдә иди, амма ахы бизим мәһәлләнін бүтүн арвадлары, гылдары башта иди, Шәвкәт башга... Мән һеч вахт Шәвкәти белән чидди, белән чирилли көрмәмишдим; соңа да Шәвкәт ела бил, өзү өзү ила данишды:

— Мән нә өләйм ахы, мән башыбатмыш, шапалагла үз гызардырам да... Қарәк ела бурнуму саллајым, өз мұнум ағлајым сәһәрдән ахшамачан?.. Оnda жаҳши оларам чамаат үчүн мән?..

Сәрчәләрин чивилтиси аләми башына көтурмүшди.

Мән көзләрими Шәвкәтин күчә гапсындан чөкиб башымы! галдырым вә јена да о бир дәстә ач сәрчәе баҳым.

Сәрчәләр бајагы ачкөзлүкә, тәләсә-тәләсә о көрә түмурчуглары димдикләйди.

Һәмин жаз сәһәри мәним о көрә түмурчуглара чох јазығым кәлири, амма мәним о кичилемиш, о балачалашмыш сәрчәләре дә јазығым кәлири да һәмин жаз сәһәри мәним Шәвкәтә дә јазығым кәлири.

Мән јенә дә Шәвкәтин күчә гапсына баҳым.

Мән ела кәлири ки, бу гапы бир да һеч вахт ачылмајаң, Шәвкәт бир да һеч вахт бу тахта скамјада отурмајаң, һеч вахт күлмәјәк.

Бу чох гүссали бир һисс иди.

XXVI

Һаны о гара гыврым сачлар, Җафәргулу?..

Ахыр вахтлар тез-тез фикирләширам ки, Җафәргулу такси сүрүсү олмајаңды, мәним кими јазыб-позан бир адам олайды, бизим мәһәлләдән неча жазарды? О мұнарибә құнларини, мәһәлләмизин о жетим-жолуш о кәдәри неча тәсвир едерди?

Амма бүнүн на мәнасы вар?

Мәним үчүн мәңгүл такси сүрүчүсү Җафәргулунун хатирәләри ила, мәңгүл такси сүрүчүсү Җафәргулунун көрүмләри ила, жаддаши ила би-зим мәһәлләмизе гајытмаг мараглыдыр, јазычы Җафәргулунун јох.

XXVII

О тут ағачының ағламағы индије ғәдәр յәдимда галыб вә индинин өзүндә дә бә'зән мән ела кәлири ки, гөзет чырыланда о чырылты һәм мәзетин ағламағыды, жаҳуд әлиниң жерде дүшүб чилик-чилик сыйнан күзкүнүн саси да һәмин күзкүнүн ағламағыды.

О гыш құн күн ела чыкымышды ки, адамын үзүнеге еле жүлүрдү ки, ела бил дүңдә һеч бир мұнарибә ѡол иди, һеч бир өлүм-итим ѡол иди, ела бил Ҳаным халаның алты оғлу, мәһәлләмизин бүтүн чаванлары, кишиләри, мәним атам мұнарибәдә дејилди, һәмишәки кими, өз өвлөттәнде, ела бил дүңдә һеч ким ач дејилди һеч ким гышын сојуғандан шүш-шүш үшүмүрдү. Дүңдән алчаг ишләринин өз ганунлары вә бу ганунлардан да бири ондан ибәртәдир ки, мұнарибә вахты ела бил, сојугун дәрәсәи дејиншир, мисал үчүн, мұнарибә вахты термо-

метр мәнфи 2 көстәрирсә, бу, динч құнларин мәнфи 2-си олмур, мұнарибә құнларин мәнфи 2-си динч құнларин мәнфи 20-сина бәрабәр олур, үшүдүр, үшүдүр.

Һәмин үшүм-үшүм үшүдүймүз гыш құнү о тут ағачының ағламағыны бириңчи Җафәргулу ешилмишди, бизим даланын дубина ганиышы да вә көрмүшди ки, Ибадулла жеке мишарла ағачы көтүйнәдән кәсир!

Биз даланымызын дубина јығышыбы Ибадулланын о хартут ағачыны касмајинә тамаша едирдик вә Ибадулла һәр дефа ири дишли жеке мишары тутун көздәсінә чекәндә мәнә еле кәлири ки, ешилдімиз о сәс мишарын саси дејил, тут ағачының ағламағыды вә мән бүтүн диггатини әлиниң ишләтдији о ири дишли жеке мишарла вермис Ибадулланын пәртди ала көзләріне баҳа-баҳа бүтүн үрајимле фикир лаширдим ки, нә жаҳши ки, мән Ибадулланын оғлу дејил, нә жаҳши ки, Ибадулла мәним гардашым дејил вә нә жаҳши ки, дүңжада Ағ Әдәр вә о Ағ Әдәр, әлбәттә, мұтлғы бир кечә кәләмәк, Ибадулланын јашадығы о евни гапсында жатлаг.

Мән лап балача оланды — онда һәлә мұнарибә башлағамышды вә бизим мәһәлләдә, әлбәттә, һеч кимин ағлына да кәлмири ки, иккүй илден соңа бизи һансы құнлар көзләйір — һөjәтимизде я Әбдүлли, я Гоча, я Җафрајыл мәнә үүрбәчүр фокуслар көстәрирди вә һәм мән көзел фокуслардан бири дә бундан ибартади ки, сағ өлә сол азин баш бармағыны гапағын тутурдулар, соңа сағ әли јұхары галдырырдылар, сол әлиниң баш бармағы ѡол олурду: «—Көрүрсөн, Әләкбер! — дејирдін. — Бармаг жохуд!» Мән құлұрдым: «—Кизләттисан! — дејирдим. — Баҳ! — дејирдим вә гапнанын сол әли ачырды: — Бүде! — дејирдим, үмүб өвучун ичинде кизләтдикләри баш бармағы дартыб галдырырдым вә жаҳши билдім бу фокус һәмиша мәнә ләззәт верири, дана дөгрүсү, мәнә ләззәт аверири ки, бейікләрин бичлиниң баша дүшурдым, мәнә алдада билмирдиләр...

Һәмин вахтлар бир дефа Ибадулла даланымызын габагындакы сәкіди отурмушуда вә мәни көрәнде: «—Көл бура. — деди. — Сән фокус көстәрәмәвәм.» Дүзду, мәним Ибадулладан хошум кәлири, амма фокуслардан хошум кәлири вә мән кәлиб Ибадулланын габагында даңдым. Ибадулла сағ әлини сол әлиниң үстүнде үймушуду: «—Баҳ, — деди, — инди бармағым ѡолағаң.» Мән құлуб: «—Билирәм.» — дедим. Ибадулла: «—На билирсан? — деди. — һеч не билирмәсән! Баҳ!» Ибадулла сағ әлини јұхары галдырыды вә мән көзләдім кими, сол әлиниң баш бармағы ѡол олду. Мән құлә-құлә: «—Буде, өвучун ичинде кизләтмисен бармағуы! — дедим вә Ибадулланын үймұлмуш сол әлини архайын-архайын ачмаға башладым; кип ертүлмүш бармағарының бириңи ачым, иккинчины ачым, үчүнчүсүн ачым, чечәле бармағыны да ачым вә мән көрдүм ки, Ибадулланын баш бармағы дөгрүдан да ѡол олуб, әлиниң о тәрефине баҳым, бу тәрефине баҳым вә деңештә мәні бүрүдү, башишын түклері габарды, чүнки мән онда билмирдим ки, Ибадулланын сол әлиниң баш бармағыны һаңсанга балта кесиб. Ибадулла беркән құлмәе башлады, мән исе деңештә ичинде әләјә-әгләја евимизе гаңдым, хејли мүддәт сакит ола билмәдим вә о вахтдан да үрејимде Ибадулла жаңа бир нифрат әмәле кәлди; мән бейіждүдүм, амма о нифрат һисс, о ірәнмәк кечиб кетмәк билмирди.

Ири дишли жеке, елини мишар тамам ағачын көвдәсінин ичине кирди вә мишар о хартут ағачының көздәсінин ичинде ора-бура көді-кәлдикчә, ағачы касдикчә, мән ела кәлири ки, һәмин кәсик жеринин һәр ики тәрефинден текүлен ағ-сарайытыл тахта көпір о хартут ағачының ганызы да онда о балача Әләкбер өзү үчүн хејли мүддәт

јадындан чыхмајан ва она сох мә'налы көрүнән беле бир көшф етди ки, ган һемишә гырмызын рәнкә олмур...

Ибадулла даланымызын дубине јығышыб о хартут ағачынын кесилмәйнә тамаша едән ушаглара, ј'ни бизе фикир вермирид ве чидди-чөндә өз ишини көрүрдү, һәрдән-бир дајаныбы белини дүзелдирди, баш бармагынын јерини овшудурурду вә о дәгигәлердә мән чох истајрдим ки, Ибадулланын сол өлиндеки баш бармаг јери ағрысын, јара олсун, Ибадулланы иннитсин, көjnетсин.

Биз бир-биримин жынында дајаныбы хартут ағачынын кесилмәйнә тамаша едирил ки һеч биримиз сасимиз чыхартмырдыг, һеч биримиз терпәнмиридик; билмирәм бизә на олмушду? Биз нәдән горхурду? вә онда мән бүтүн јер үзүнде бир јијесизлик һисс етдим, мәни бир амы һисс бүрүдү вә һемин ачы һисс мәнә баша салды ки, дүнжада јијесизликтен мусибэт бир шеј јохтур вә јегин Ибадулланын хартуту кесмәйнә тамаша елајәнда бизи горхурдан да о јијесизлик һисси иди, мәннәлләмизин, даланымызын, бу хартут ағачынын јијесизлиji иди.

О хартут ағачы бирдән-бирә мәним үчүн чох өзиз олду, севимли олду, мәним көзәлім олду вә мән һеч вахт ағымга көтирмәздим ки, о хартут ағачыны, о лал-динмәз ағачы, мұнарибәнин сојуғундан чылпаг будаглары ушум-ушум үшүјөн, о өзизим хартут ағачыны бу гедер истејирам.

Тут ағачы аглајырды вә мән еле көлириди ки, Ибадулланын пәртдә ала көзләрдиндә пис бир һәрислил вар вә тут ағачынын бу аглајышы да, бизим күчәмизин, даланымызын еләкке јетимли, јијесизлиji да Ибадулла күч верири, һәвәс верири, мәна еле көлириди ки, Ибадулланын пәртдә ала көзләрдиндәк һәрислил бүтүн өмрү бою һемишә пусгуда дајаныбы, неча ки, чанавар пусгуда дајаныр, — јетимлил көзләйб, јијесизлик көзләйб, көзләйб ки, Җәфәр де, Адил де, Әбдүләли де, Гоча да, Җәбрајыл да, Әгарәһим дә мұнарибәжетсиз вә орада өлсүн. Бирдән-бирә мән һисс етдим ки, Җәфәр де, Адил де, Әбдүләли де, Гоча да, Җәбрајыл да, Әгарәһим дә мұнарибәдә өлчәкелер вә бир де һен заман бу далана калмәчекләр вә мәни гәһер bogdu, көзләримин габагына Ҳаным хала көлди. Ҳаным халанын галын гашларынын алтындан баҳан көзләрине баҳым вә еле бил ки, Ҳаным халанын о көзләрни иле тәзәдән бир-бир Җәфәри көрдүм, Адил көрдүм, Әбдүләлини, Гочаны, Җәбрајылы көрдүм, Әгарәһими көрдүм вә бүтүн варлыгында һисс етдим ки, бу саат јерден ири бир генбәр көтүречөй, вар күчмұла вуруп Ибадулланын башыны партладағасам; мәним үрејим беркән дејүнмәjә башлады.

Җәфәргүлу мәним жынымда дајанымышы вә бирдән көзләрини Ибадулланын чакибашыны архай чевирди, даланымызын ортасында Ҳаным халакилин пәнчәрәсина тарраф баҳды вә мән Җәфәргүлуну баша дүшүм, әлбәтте, Җәфәр, Адил, Әбдүләли, Гоча, Җәбрајыл, Әгарәһим инди бурада олсајы, һәлә мұнарибә башшамамыш о көзел күндердеки кими, автобус вә «полуторка»лар бир-бириннәр ардынчада даланымызын габагында дүзүлсајы, бу хартут ағачы һеч вахт белөче ағламазды, Ибадулла о ири дишили јекө, енли мишары һеч вахт белөче тутун көвдесине јериде билмәзді, амма Җәфәр де, Адил де, Әбдүләли де, Гоча да, Җәбрајыл да, Әгарәһим да бурада дејілдилер, мұнарибәдә идилер вә орада өләчекдилер; һасанага әми де, Араһүесін әми де, Әзизага әми де, бизим мәннәлләмизин бүтүн кишиләри мұнарибәдә иди ве мәним атам да мұнарибәдә иди, һарби дәміржолчу иди...

Мән еле көлди ки, Ибадулла бирдән-бирә мәним үрејимин ичине кирди, чунки Ибадулланын пәртдә ала көзләрдиндәк һәрислил ишшил-

ды, о һәрислик Җәфәри, Адилин, Әбдүләлини, Гочанын, Җәбрајынын, Агарәһимин мұнарибәдә өлмәйине, Ҳаным халанын дәли олачашына сөбинди вә бу вахт Җәфәргүлу мәним ғулагыма пычылдады:

— Қел бу әчлафы өлдүрәк кеч!

Мән Ибадулланын жәзәріндәкі о пис һәрислије баҳа-баҳа:

— һә! — пычылдадым (вә о балача Әләкбәр һеч вахт о чүр гәти-аты олмамышыды!).

Җәфәргүлу о сојуг ғыш құну һирсден, һајәчандан гызмыш исти иле ила мәним биләими сыйды вә мән баша дүшдүм ки, бу елә-белә сеңбат дејил, биз һеч вахт бу чүр чиди данышмамышыг, һајатымызын биринчиди сеңбатиди вә биз дөргүдан да кече Ибадулланы өлдүрәйк; мәна еле көлди ки, о ири дишили јекө, енли мишар даһа тартут ағачыны кәсмир, хырчылдада-хырчылдада Ибадулланын өзүнүн сүмүкләрини дөгрәйр вә мәним түкларим габарды, мишара кечиш Ибадулланын гылтырмызы ганынын ичинде ағаппаг ағаран сүмүклири мәним көзләримин габагына көлди, соңра бирдән-бирә Ҳаным талакилин шүшәбәндиде, Гочанын жаңы мизинин үстүнде қөрдүйм о ири вә ағаппаг адам сүмүкләрі мәним көзләримин габагына көлди вә мәни дәншәт басды ки, неча мұддәтди Ҳаным хала о ири вә ағаппаг адам сүмүкләрі ила бир јерде төбәтк жашајыр...

Ибадулланын әлиндәки мишар о хартут ағачынын көвдәсінин азырына чыхырды вә бу вахт мән еле көлди ки, аглајан тәкчә о хартут дејил, һеч вахт үзүнү қөрмәдім жағдайында ғајтончы һәмдүлла киши дә иди о хартутла-бир јерде аглајыр; мәна еле көлди ки, ғајтончы һәмдүлла киши жаңыз бир вахт һәзір акди о хартутун ағибтина аглајыр, һәм дә Ибадулланы өлдүрәчөймизә аглајыр; ғајтончы һәмдүлла киши, әлбәтте, о хартуту чох истајири, әлбәтте оғлунун о хартуту белөче кәсмәйнә да жаңырды, амма һәр һалда ғајтончы һәмдүлла киши Ибадулланы да истајири...

Ибадулланы сонунчы дәғә белине дүзәлдіб сағ әли ила баш бармагынын јерини овшудуранда Җәфәргүлу исти әли ила мәним биләими бир дә сыйды вә мән Җәфәргүлунун әлинин о истисинин тә'сиринден аныны фикирләшдім; үзүн вә исти чәрек бычаымызы көтүрәчекдім та кече биз һемин бычагла Ибадулланы өлдүрәчөйдик вә мәни, әлбәтте, тутағагдайлар, колонија көндәрәчәкділәр, анам дизләринге дејәдеј ағлајағады, амма анымын о көз жашлары мәнен чох тә'сир етсе да, биз Ибадулланы өлдүрәчөйдик.

Тутағачы мәним о аглајан хартутум көвдәсінден ашыб чылпаг будаглары иле даланымызын диварларынын чыра-чыра жерә серилди вә мән бир аз жүнжүлләшдім, һәтта севиндим ки, даһа һәр шеј гүрттарды, бүтүн өзаб-өзијәтләр сона јетди, о хартут даһа ағламајағас вә бирдән-бирә мән еле көлди ки, һемин хартут ағачы да бизим мәннәлләнин кишиләр, чаванлары кими мұнарибәдә һәлак олуб.

Даланымызын о чызылышын диварлары мене баҳырды вә дејирид: өлдүр Ибадулланы! өлдүр Ибадулланы! өлдүр Ибадулланы!

Ибадулла о ири вә ити дишили мишары да әлинден јерә атды, белини дүзәлді, көж бахды вә мән еле көлди ки, Ибадулланын пәртдә ала көзләрдиндәк һәрислик јаваш-јаваш сөнмеjә баһлады, чунки о сојуг ғыш құну, хартутун һемин сонунчы құну көjүн үзүндә ғөрибә бир мавилек вар иди вә көjүн о мавилеки, о тәмізлии Ибадулланын көзләрдиндәк һәрислик де һемин тут ағачы кими өлдүрдү. Ибадулланын көзләрдинде жаңыз өлү бир һәрислик галымышды.

Хартут чылгын гол-будагы иле јерә серилмиши, биз исә јеримизән терпәнмиридик вә Ибадулла көзләрини о мавилеки, о тәртәмиз көjөндөн чиди, көзучу базе баҳды, соңра јера серилмиши о хартут ағачыны

Бахды ве һәмин һәрислик јена дә дирилди, Ибадулланын пәртә көзлерины ишүлдатды ве Ибадулла јена әлине балта алды, бу дәфә тутун чылпаг будагларыны гырмаға башлады; бир будагы гырды, иккинчисин гырды, ики әли или да салындан тутудуга балтаны башынын үстүнө галдырып учунчү будагы гырмағ истөјандә бирдән әл сахлады, балтаны јера атды ве бизэ тәрәф кәлди.

Ушаглар Ибадулланын бизэ тәрәф кәлдијини көрәндә горхуб да-лан бою үзүашағы гачышды, елә бил Ибадулла таңлу иди, тез-тез көрдүүмүз адам дејилди, көзлари тутулмуш јазыг Әминә халанын огул дејилди.

Мән дә гачмаг истәдим, амма јера сарилмиш о тут ағамы, тутун о кәсик кетүү, гырылмыш чылпаг гол-будагы, даланымызын чызылыш о диварлары мәни сахлады, гачмага гојмады ве мән јеримдә дејандым. Җағаргулунун исти әли мәним биләймис сыйхырды ве Җағаргулу да-ушаглара гошу碌 гачмады, дајанды.

Ибадулла кәлиб бизимде үзбәүз дурду ве јухарыдан ашагы дүр бизим көзләримизин ичине бахды ве инди Ибадулланын пәртә ала көзләриндән ھеч бир әсәр-әләмәт јох иди; кал ве хырылтылы саси или ала:

— Не баҳурсуз мәнә, дәвә налбәндә баҳан кими? Не галып ки, адама, бу тут ағачы да галајды? Оде, фашистлар отурублар Воронежда, кеф елајирләр өзләрийчүн заразалар! Чүнки бу дүнja зараза дүнжады! Адама галан бир кәфәнди, о да мә'лум дәјүл ки, гисмәт олачаг, да-лох?

Җағаргулу деди:

— Сәна гисмәт олачаг!

Әлбетте, мән Җағаргулунун дедији сезүн мә'насыны баша дүшүдүм. Мұнарибәдә өзөнлөрни кәфәнә бүрүмүрдүләр, елә-еләчө бас-дырырьдарлар ва Молла Әсәдулла да көнән әл ағамыны татгылдада-тагылдада күчәндән кечендә кишилериндән, чаванларындан мұнарибәдә өзөн өзөлдерин габагында дајаңын ھәрдән аһ өчкірди: —Кәфәнсиз ке-дән нохаванлар!.. Ибадулла исә мұнарибәвә кетмәјөчекди, чүнки сол өзөнин баш бермәгы јох иди, бурада өзләмдик, Ибадулланын биз өлдү-рәмәдик ве мәһәлләмизин Ибадулладан зәһласи кетсе дә, ھәр ھалда-гојмағадылар ки, Ибадулланын влусуну башга јердә басдырысынлар, бурда басдырачадылар, кәфәнә бүрүүб басдырачадылар.

Ибадулла Җағаргулунун нә дедијини баша дүшмәди (ја мәнә белә кәлди?) ве јене да һәмин кал ве хырылтылы саси или, араг иji вер-верә деди:

— Ела билирсиз мән әчлафам, ھә! Билирәм, отуз илдән соңра бе-јүк киши олачагсуз. Онда да јадувузда дүшәмәк мәним бу ағамы кесмә-жим. Корума сөјәчексиз мәним. Бир дәнә әчлаф варыжды, дејәчексиз Сүмүкләрим чүрүмүш олачаг онда мәним!. Аның билмәјөчексүз иккى Ибадулла аның өлмүш, бу ағамы кәсди ки, одун елејб апарып сатыны, балаларыны доландырын... — Ве Ибадулланын о пәртә ала көз-ләрinden бир дамла јаш сузу碌 сиғати иле ахды.

Әлбетте, биз билирдиги ки, (јәни бүтүн бәјүкләр белә дејирди). Ибадулла әлини кечән пулу ичкүе верир, бу одунун пулу да јөгүн кичиә кедаачекди ве Ибадулланын көзләринин беләчө јашармалыгы даланда јера сарилмиш о чылпаг, голу-будагы гырылымыш о хартутун, бизни даланын диварларыны чырмалгај-чырмалгаја өлән о тут ағамынын јазыглыны, јетимлини, јијасизлини азалтырды, биз өмүрнүн буны да یашен дејирди, амма ھәр ھалда о сојуг гыш күнү биз Җағаргул или бир-биримизә баҳыбы Ибадулладан араландыг ве аста аддымлары

дәнчүб даландан чыхдыг; биз бурасыны да баша дүшүрдүк ки, да-ла-и Ибадулланы өлдүрмәјөчәйик.

О жөче мән о јазыг тут ағачы барәдә дә, Ибадулланын ағламағы барәдә дә фикирләширдим, амма эн чох ОТУЗ ИЛ барәдә фикирләширдим, чүнки Ибадулланын дедији о ОТУЗ ИЛ сезү мәнә бәлкә дә ھәр шедән артыг та'сир етмишиди. ОТУЗ ИЛ-дән соңра мәним ОТУЗ ДОГ-ДОГУЗ јашым олачагды ве мән буну ھеч чура ағлымса сыйышдыра билмирдим. Мәним атамын отуз јејдә јашы вар иди ве бела чыхырды ки, о ОТУЗ ИЛ-дән соңра мән атамдан да ики јаш бејүк олачагды...

... Отуз дөггүз јашым он ил бундан әзәвәл тамам олду...

XXVIII

Сонанын, мәним анамын адашы Сонанын, саатсаз Құлаганын арва-ды Сонанын гәмли бир көзәллиji вар иди...

XXIX

О гыш күнү — 1943-чү ил јанварын ахырлары иди — елә бил ки, шы дејилди, јене да құлакли-сазагы бир пајыз күнү иди, құлак жа-нышы даланымызын диварларына чырпырды, тәкчә бизим даланымызын, тәкчә бизим күчәмизин, јох, бүтүн дүнjanын үшүмәйндән, бүтүн дүнjanын һәмлийндән, ھәрәтсизлійндән дејирди.

Һәмин җашылыш-сазагы гыш күнү Ибадулла, елә бил ки, топ лұла-жындан чыхымышды, бир әли или пемнәйинин ھәмиша ачыг олан әтак-тариндан (өмүрнән айнине палто қеймиди, ھәмиша пемнәкде олурду), өбіри әли или дә ортасы дүмәли алтықүнч кепкасынын димдійндән түб аяглары даланымыздық жәлмәчәләрә бата-бата, гача-гача, гышы-пира-гышыра бизим даланымыза кирди:

— Ура-а-а-аа!. Ур-р-ра-аа!. Фашистләри говдуг Воронеждән! Ур-р-ра-аа!..

Ибадулла кәлиб даланымызын ортасында дајанды, јазын, јајын, гәйзиын қүнәши алтында јаңын гармашы назик боғазынын дамарлары шиша-шиша јене вар күчү иле гышырыды:

— Ур-р-ра-аа!. Ур-р-ра-аа!. Фашист оғрашлары чыхартдыг Воро-неждән!..

Даланымызын арвадлары, ушаглары пемнәрәләрден бојланды, төйт гапыларынын ағзына јығышды ве Ибадулла да јумругуны дүйнә-пәнжебиб бир-бир бу чамаатын көзү габагында ојнада-ојнада:

— Көрдүз? — деди. — Көрдүз?

Арвадлар, ушаглар даланын ортасында дајаныб јумругуну ојнайды ве назик болғасын дамарлары шиша-шиша вар күчү иле гышырын Ибадуллаја баҳа-баҳа галымышды ве билмирди ки, на еләсін: Ибадулланы әла салсын, ја пемнәрәләрден өчкілсін, гапылары бағласын, да ки, на еләсін? ھәр ھалда бириңи деңе иди ки, бизим даланымызын чамааты Ибадулланын Әминә халаны чығыртмагы мұнасибеттілө гапы-е, панчәрејә топлашмамышды, мұнасибет башга иди ве буна көрә да әдәмләр мат галымышдылар.

Күләк аз галырды Ибадулланы кетүрүб апарсын, амма 1943-чүнин о јанвар күнү Ибадуллаја, елә бил күч көлмишиди, құлак ону беринден тәрпәдә билмирди, пәртә ала көзләрі иле даланымызын чамаатына мейдан охуя-охуя гышырырды:

— Көрдүз? Көрдүз?

Әминә хала да отагындан чыхыб пилләкенин башында дајанымышы да ве демек олар ки, ھеч не көрмәјен көзләр иле ھәјетин ھасарынын үстүндөн Ибадуллаја тәрәф баҳырды: Әминә халанын ھәмиша сulu ве донуг олан көзләринде һәмин дәм бир фәхарет, бир гүрүр вар иди,

ела бил, дөгрүдан да, Ибадулла езү тәкбашына, голунун күчүнө кедиб Воронежки фашистләрдән азад еләмишиди.

XXX

Бәлкә дөгрүдан да дәли олмушду, бәлкә дөгрүдан да чамаат дүз деирди, дүз фикирләшири, дәли иди, ағлыны итирири, гара басырды ону? Амма... ахы кезү ила кердү, Күлағаның додагларындакы о хәфif титрәши кезү ила кердү ве Күлаға, ахы, әввәлчә белә бахымырды... јох, јох, дәлиллик дејилди бу, о хәфif титрәши Сона көзләри ила кердү.

О гыш кечәси бүтүн мәһәллә јатмышды ве гаранлыг ичиндә күчадаки, евләрин дамларындаки гарын ағымтылығы күчлә сезилирди ве Сона јеринде галхыд, әјниндаки кечә көjnәйндә кәлиб отағын күчә панчаресинин габагында дајанды, күчә бахды; јох, дәли олмамышды, дәли олсајы, онда кәрәк бу евлары танымайыды, баҳ, о Сары һамамын гаралтысыды, онун јанында Элиаббас кишинин евиди (гапысында да бир јекә гыфы вар, инди бурдан көрүнмүр), бир аз јухарыда Ханым халакилин јашадылы даланды (о даланда бир «правадник» да јашајыр ве о «правадник» да аравадынын ады Сонады, бир балача оғланлары да вар, ады да дејәсән Эләкбәрди), о тәрәфде Мејрангулу әмисил јашајыр, о тәрәфде Мәшәдиханым халакил јашајыр, Мејрангулу әминин оглу Ибраһим инишил мұнарибәдә өлдү, Мәшәдиханым халанын оглу да мұнарибәдә өлдү ве әкәр Сона дәли олсајды кәрәк бүнларын һамысыны јадындан чыккарады, кәрәк бу евлары да танымайыды, о евларда јашајан адамлары да танымайыды; јох, дәли дејилди ве Күлағаның додагларында о хәфif тәбассуму Сона көзләри ила кердү.

Кәлиб шамы јандырмаг истеди, о шәкли бир дә бахмаг истәди, амма бүтүн өмрүнде биринчи дәфә о шәкли бахмагдан горхуда ве үмүмийәтле, Сонанын бүтүн дахилинде, бүтүн ичинде бир горху вар иди, амма һәмин горхуда бир үмид да кизләнмишиди ве Сона о ағласыгымз үмиди нисс едири.

Отағын диварындан асылмыш о шәкли үч ај бундан әввәл бөјүт дүрмүшду ве дүз үч ај иди ки, евдә олдуғу бүтүн мүддәтдә о шәклилә үзбәүз иди, о шәкиллә данышырды, үрәйндәкіләри о шәкли дејирди ве тәхминән он күн иди ки, нисс едири: бу евдә насә баш верир, амма на иди? — билмирди, даһа дөгүрсүз дагиг үфәдә едә билмирди, сезле дејә билмирди ве десәйди дә дүнҗада һеч ким Соная инанмазды, һәмә дәли билерди ону ве бәлкә Сона дөгрүдан да дәли олуб!

Нәр күн сәһәр дуруп иш кедирди, ахшам иш гүрттаран кими ева гәйядырды ве ишдә дә, мәһәлләдә дә адамларла аңыз саламлашырды, башга һеч не дејә билмирди, сәһбәт едә билмирди ве ишдә дә, мәһәлләдә дә адамлар диллары ила бир сөз демәсәләр дә, көзләри ила дејирдиләр, дејирдиләр ки, јазыг Сона дәли олуб; Сона көзләрдан охуурду буны.

Адамларын на тәгсир ишар? Ве Сона адамлары нече баша сала биләрди ки, әввәлки кими данышмасы, сәһбәт еләмәй бачармый, өзүндән асылы дејил бу, езү истөйир ки, кимләсе данышсын, кимәсө наса десин, наса ешитсин, һәтта лап күлсүн дә, амма бачармый, мүмкүн дејил, чүнки өзүндән асылы дејил.

Дүз үч ај бундан әввәл Күлағаның бүтүн шәклини албомдан кетүрдү ве фотограф Элиниң јанына кетди. Фотограф Эли Сонаны көрәндә тәәччүбдән көзләри берәлди ве инди пәнчаресинин габагында дајанды күченин гаранлығына бахан Сона буны да јаҳшы јадына кетирирди. Фо-

тограф Эли сувал ве мараг долу көзләрини һәмишәки гара палтaryны кейиб, гара яйлыгыны бағламыш ве Күлағаның өлүм хәбери көләндән соңра, һеч кимлә һеч нә данышмасы Соная зилләди. Сона о шәкли фотограф Элије верди:

— Бөјүт бу шәкли.

Фотограф Эли шәкли Сонадан алды, баҳды, соңра Күлағаның сиңәнән јухары чөкдиридији бу шәклин архасына баҳды; шәклин архасында көй мүрәккебле јазылышыды: «Мәним күлүм Сона! Баҳанда хатырлама, татырлаанды баҳи Күлаға. Бакы. 13 мај 1939-чу ил».

— Нә бојда бөјүдүм?

— Күлаға не бојдадыр, о бојда.

Фотограф Эли фикирләшди ки, бу јазыг дөгрүдан дәли олуб, еле данышыр, еле бил Күлаға инди дә сағдыр (НӘ БОЈДАДЫР, О БОЈДА) ве бир дә ки, ағлы башында олан адам адам бојда шәкли нејләйир? Аңчаг фотограф Элиниң Күлаға жәрмәти вар иди, үмүмийәттә, азуннан ағ чијиер хесте олдуғу үчүн, фотограф Эли мұнарибәје кетмешиди, амма мұнарибәје кедәнләрин ве хүсүсөн дә мұнарибәдә һәләк оланларын һамысы үчүн үрәкден јаңырды, имканында на вардыса еле-мәје һәзүр иди ве бу дәфа дә баҳмајараг ки, Сонаның сиғариши ади сиғариш дејилди, баҳмајараг ки, инди о бојда фото кағызы тапмаг чөн читин иди, Сонаның вердири шәкли хәри гајтармады.

Ики күнден соңра фотограф Эли бөјүтдүү шәкли езү көтириб Соная верди ве Сона о шәкли отағын диварындан асты.

Күлаға бу шәкли чөкдириңде һәлә Сона ила евләнмәмешидилер ве бу о вахтлар иди ки, Сона Шуша ушаг евинде мәктеби тәзәчә битирىп Бакыя көлмишиди, тикиш фабрикендә иш кирмишиди ве чөмү үчдөрд ај кечәчекди, күнләрин бир көзәл күнүндә Күлаға ила растлашычыды, сонра Күлаға ила көрүшмәје башлајаңыздашылар, соңра Күлаға ила евләнчөкдилер ве Сона, баҳ, бу еве, бу отаға көлин көләчекди.

Нә ади сөзлөр иди: растлашмаг... жерүшмәк... евләнмәк...

Бир дәфә, ба, бүтән көрүшмәй, белән бир гыш кечәси, белән бир гаралыг ичинде Сона Күлағаның гучагында иди ве тәкчә өллери иле, голлары иле јох, бүтүн бәдәни иле, бүтүн дахили иле Күлағаны гучагынышды ве демишиди:

— Мән о күнү қөзләйирдим... Мән билирдим ки, һансы күн көләчак, сәни көрәмәй, сан һансы күн көлиб чыкчагасан... Мән сәнин адны да билирдим... Сәни сиғәтдән дә танысырыдым...

Күлаға Соная инанырды, билирди ки, Сона дүз дејир, дөгрүдан да беләдир, Сона оңларын илк дәфә растлашылары күнү қөзләмешиди, Сона һәмин күнү гедер өмрүнде һеч вахт Күлағаны көрмәмешиди, амма Күлағаны танысырыдды ве көрән кими да таныды...

Бир дәфә јај иди, кечәнин гаранлығы иди, бүркүдөн нафас алмаж олмурду, иккиси дә чыллап иди, иккиси дә чарпајыда узаннышыди, Сона иле Күлағаның өлиндөн тутмушду ве Күлағаны өли Сонаның дахилине бир серинлик көтирири, тәмизлик көтирири ве Сона һәмин гаранлығыда көзләрни таван зилләмешиди, Күлағаны ушаглыг вахтларындан данышырды.

Күлаға һәјрет ичинде Соная гулаг асырды.

— Бүнлары мән не вахт сөнө данышмашам?

Бүтүн бүнлары начанса Соная данышмасы Күлағаның јадына көлмири, амма Сонаның дедикләри һамысы һәнгигәт иди. Күлаға дөгрүдан да ушаглыг чағларында о чүр алемишиди, о чүр фикирләшмишиди, о чүр ағламышыди...

— Бирдән сөн чадукөр-зәд оларсан а, Сона!

Сона үрәкден үзүнүшүшү:

— А-а-а... Мән сәни чох истәйкәм дә... Она көрә дә һәр шеји биләр.

О вахтлар Сона һәрдән ишдә дә беләчә үрәкдән құлурду вә Сона ила бир јердә ишлејән гызлар буна мәәттән галырдылар, чүнки белача үрәкдән құлмәјә бир сәбәб јох иди вә һамы тәәмчүблә Соная баҳырды, соңра да дүниа көрмүш Хәдичә халаја баҳырды, јәни ки, аյ Хәдичә хала, вә Соная нә олуб белә құлур? Хәдичә хала құлұмсәйри дә дејири:

— Бәхтәвәрди дә Сона, она көрә белә құлур...

Гызлар бу дафә мараг вә єйни заманда һәрмәт долу қәзләрија Соная баҳырды, чүнки баҳтөвәрлик барәдә, хошбәхтилк барәдә чо охумушудар, чох ештимышдилар, амма бәхтәвәрлији, хошбәхтилжы беләчә үз-үза, көз-көзә көрмәмишдилар.

Бир дафә Шевкәт һамамда чаван гыз-қәлинләрлә бир јердә чимандә демиши:

— Eh, Соная нә вар ки, в, баҳтәвәр башына, сојуг оланда истик янында, исти оланда сарини янында... Кезләриндән көрүрәм!

Онда һәлә әре кетмәниш гызлар Шевкәтин бу сөзләриндән әмәлли-башилы бир шеј баша дүшмәмишдилар, әре кетмиш чаван қәлинләр исе Шевкәтин бу сөзләринден соңра, күчәде раст көләндә һеседә Сонаны мәзләрләнба бахышыды.

Құлаға һүндүр бојлу, енли күрәкли, шұмал бир оғлан иди вә Ханым халанын оғланлары ила бирликдә мәһәлләнин ән сајылан, һәрмәтли чаванларындан иди вә Құлаға да мәһәлләнин чох истәйри, чүнки әзвал-ча атасы өлмушшуды, соңра Құлаға он уч-он дөрд жашларын чатанда анысы өлмушшуды Құлағаны мәһәллә бејутмушшуды, евини мәһәллә сакла-мушыды, Құлағанын атасы да мәһәлләйди, анысы да, гардашлары, бачылары да.

Сона Сона кәлди вә Сона Құлағаны бүтүн мәһәлләнин әлинден алды, Құлаға учүн дүнијада Сонадан башга һеч ким вә һеч 'на јөх иди. Дүзүдү, Сона Құлағаны бүтүн мәһәлләнин әлинден алды, дүзүдү, мәһәллә нардаша бир аз Құлағадан инчили дә, чүнки Құлаға мәһәлләнин гызларыны бағәнмәди, вәү тәкбашына јәд бир гыз албы евине қәтири, амма бүтүн бунларла барабар, мәһәллә Сонаны көрәндән соңра, Соная фикир верәндән соңра, Сонаны габул етди.

Құлаға ила Сона бу мәһәлләде биринчи киши вә гадын ھејләгә иди ки, күнүн күнорта чагы, чамаатын көзү габагында гол-гола қәзири, жаҳуд кедәндә өл-әле туттурду вә ән тәәмчүблүсү бу олду ки, мәһәлләде һеч ким буна пис баҳмады, һеч ким Құлағаны тә'неләмәди, һеч ким Сонанын гарасына данышмады, чүнки мәһәллә туку-түкәндән сечири, мәһәллә Құлағаны жаҳшы таныңырды вә Сонаны да жаҳшы танымышыды.

О гыш кечаси Сона пәнчәрәнин габагында дајаныб күчәе баҳырды.

Бүтүн күчә гаранлығ ичиндә иди.

Нәр тәрефи басмыш о гаранлығ ичинде гарын жүчле сезилән ағымтылтысы яр үзүнүн гарадан башга да рәнклериндән ھәбер вәрән жекана ишаре иди.

Гаранлығ ичиндәки о гар ағымтылтығы, еле бил ки, јаваш-јаваш артмара бағшлады, күчнин гаранлығыны айдаңлашдырмара бағшлады вә Соная еле кәлди ки, бүтүн бунлар бир јухуду.

Бәлке дөгрүдан да јухуду?

Ахыр вахтлар ағ јухулар көрүрдү.

Құлағанын өзүнү көрмүрдү, амма ағ јухулар Құлағанын нәфеси иди, Құлағанын баҳышлары иди, Құлағанын тәбәссүмү иди.

60

Бәлке Құлағанын додагларындақы о хәфиф титрәжиши дә јухуда көрдү?

Јох, бүтүн бунлар јуху дејилди, бу ағ — күчәдәки, дамлардақы, пәнчәрә сүраһиләрнәнди гарын ағартысы иди, ағ јуху дејилди, баҳ, о Сары һамамын гаралтысыды, онун янында Әлиаббас кишинин евиди, бир аз јухарыда Ханым халакилен даланыды, о даланда Сонанын адашы чаван бир арвад да јашајыр вә о арвадын Әләкәрә адында балача вә өхөбильшиш бир оғлу да вар, Ханым халанын оғланларынын да ады Җафарди, Адилди, Әбдүләлиди, Гочеди, Әбраһымды, Ағарәһимди вә Җафәр дә, Адил дә, Әбдүлели да, Гоча да, Әбраһыл да, Ағарәһим дә Құлағанын достарлыды вә һәрқанд Сона дәли олмушудуса, бүнларын һеч бирини ядында саҳла білмәзди...

Пәнчәрәнин габагындан чәкилип шамы јандырмаг истәди, дивардан асылмыш о фотожекилә жәнә баҳмаг истәди, амма жәнә дә горхуды, шамы јандырмады, қәлиб чарпајыда отурду; нағдән горхурду? Горхурду ки, шәкеле баҳар вә жәнә дә о хәфиф тәбәссүмү, додагларын о хәфиф титрәжишини көрәр? Жоха горхурду ки, бирдән јанылышы олар, баща душәр ки, қәзүнә көрүнүб о тәбәссүм, о титрәжиш, алданыбы? Сона ики или илә дә башины тутту вә жәнә дә бирдән-биရә отагда икинчи бир нағәс дүйдү, икинчи бир адам нәфеси нисс етди.

Бүтүн варлығынын топлайып дигтәтле гулаг асады.

Отагдакы о икинчи адам нәфеси лап құмлә дүйлүрдү.

Бу нәфес, әлбәттә, Құлағанын нәфеси иди вә Сонанын буна һеч бир шәкк-шүбәсінін жох иди, бу белә дә олмалы иди, Сона нијә горхурду, нијә үрәнін еләнә дејүнүрдү, синесиндән چыхмаг истәйриди?

Дүз үз јүз алтышы бир күн иди ки, Құлаға мұһәрибә жетмишиди вә дүз ики јүз алтышы бир күн иди ки, о жаланчы мәктуб кәлмишиди, о жаланчы гара ھәбер кәлмишиди.

Үчкүн бир мәктубы иди вә Сона о мәктубу бир дафә охуду, соңра о мәктубы икинчи дафә охуду, соңра үчкүнчү дафә охуду, орада ачыгашкар язылышыды ки, Құлаға мұһәрибәдә һәлак олуб вә Сона да һөммөн мәктубы үзүнчү дафә, ики үзүнчү дафә охуда-охуда билирди ки, ағ жаланды бу, билирди ки, Құлаға Сонаны бурада тәк гојуб вәү мұһәрибәдә өле билмәз.

Мәһәллә дә о гара мәктубдан ھәбер тутту вә мәһәллә Құлағанын ясныны салламағ учүн Сонакилен евинин габагында қадыр түрмат истәди, фотограф Әли кәлиб Құлағанын шаклини истәди ки, жаҳадан асмаг учүн кичилдиб өхолатсын, арвадлар, гызлар-қәлинләр ағлаја-ағлаја Сонанын башина јығышды ки, һеч олмаса бир балача тәсқинлик версиялар, дәрдине бәлүшүрсүнләр, амма Сона бураја көчүб қәлдији вактдан биринчи дафә мәһәлләнин үзүнә ағ олду, қадырын тахталарынын гурашдаған адамларын устүнә, ири мис самоварынын көтириб су ила долдурмаг истөјен гәссаб Дадашбаланын устүнә гышырды, гојмады ки, гапынын ағзында қадыр гурсунлар, фотограф Әлини гөвдү, шәкил бермәди, ағламаг өвөзине, башина јығышмыш мәһәллә арвадларынын устүнә гышырды:

— Жаланды бул.. — деди. — Жаланды бул.. Жаланды.. — деди.

Сона гојмады ки, Құлаға учүн жас саҳласынлар, чүнки о гара ھәберег жаланды иди, Құлаға өлеммишиди, Құлаға өле билмәзди, чүнки бу дүнијада һеч бир күненін жох иди, һеч бир пис иш көрмөмишиди вә она не үчүн құлла дајмеліди, не үчүн дурдугу јердә гызыл ганына гөлтән олмалы иди? Сона бурада тәк иди, Сона бурада галмышыды, сөг иди вә Құлаға орада нечә өле билерди, құлла Құлағаны нечә тута билерди?

Саат нечә иди көрсөн? Ики иди? Үч иди? Дөрд иди?

зәнф ишығы фотошакилдә Құлағаның јанагларында, додагларында, ҹ. һәснинде ојнајырды.

Сона әлинде титрәён о шамын ишығында бир мүддәт диггәтла Құлағаја баҳды, амма шамын зәнф ишығының һәракәтиндән башга фотошакилдә бир тәрпаниш сезмәди, сонра Сона Құлағаның көзләринин ичине баҳды ва бирдан-бира бу көзләрин дәренилииндә бир ағры һисс етди әз о гаранлыг гыш кечеси һәмин һисс Сонаны сарсытыды.

Күнләрин һәмин көзәл күнүндө ки, Құлаға ила растлашмышдылар. Құлаға ила көрүшмәје бащламыштылар, сонра евленнишдиләр, о вахтлардан бу тәреф Құлағаның көзләрі һәмиша дүмдүру олмушуду, о көзләрин бащгаларының сеза билмәди (амма Сонаның жердүй!) лап дәренинде да һеч бир ағры олмамышды, чүнки ола билмәйди, чүнки Сона ила Құлаға бир јердәйдиләр, чүнки бу отаглары вар иди, бу чарпајылары вар иди, чүнки Гоша Гала Гапысы ила үзбәуз о балаша, о дарыстал е'малатханалары вар иди әз о е'малатханада көјүмтүл-жашыл ранкын бир аловла җанан о примусун да саси ади примус сәси дәйлди, өз мұлайым, өз жумшаг бир ҹанлы һәниртиси, нефәси иди.

Сона һәмин фотошакилдә инди Құлағаның көзләринин дәренилииндә көрдүү о ағры баҳды әз ба шаман қөзләнілмәз, абласығымзас бир нағисе бащ верди: Сона саат саси ешилди да сарт һәрәкәтта ченүб долаба тәреф баҳды.

Саат саси долабдан кәлирди.

Сона долаба јаҳыншады, өзүнүн гол саатыны, евин дивар саатыны ва Құлағаның мизусту саатыны дүз үз алтыш бир күн бундан аввал гојдугу ва о вахтдан бәрін да әз вурмадығы сијиртмәни ачды, әлиндәкі шамы ирәли туутуб сијиртмәни ичини ишығландырыды: саатларын үчү дә чыггачыг ишлејири.

Вахтлар мұхтәлиф иди.

Сонаның гол саатында 12-я 7 дәғигә галмышды.

Дивар сааты 6.26-ны көстәриди.

Құлағаның мизусту сааты 03.12-ни жөстәриди.

Вахтлар мұхтәлиф иди, јөгин ки, саатлар мұхтәлиф вахтларда жатыштылар, амма инди үчү дә бирдән ишлемәје бащламышды.

Сонаның әлиндәкі о шам даһа титрәмәди.

Сона дивардан асылыш о бөйк фотошаклин жаңына гајытды.

Долабын саатлар ишлејен сијиртмәси еләчә ағыл галды.

Сонаның әлиндәкі шамын ишығы жөнә да Құлағаның сиғетине дүшүдү ва Сона жөнә да Құлағаның көзләринин дәренилииндәкі о ағрыны көрдү, сонра о бири әлинни фотошаклин һамары ила Құлағаның алнына сүрттү.

Құлағаның алнында нарын тәр дамчылары вар иди.

Јох, бу, шамын истисиндан фотошаклин қағызына дүшмүш һәмиш дејилди, бу тәр дамчылары иди, чүнки Құлаға әзаб чекирди, Құлаға бу шекилден чыхмаг истәйриди, Сона буну баша дүшмүшдү ва Құлағаның көзләринин дәренилииндәкі о ағры да инди чекди бу өзабын ағрысы иди.

Шам өз-өзүнә сөндү.

Сона о гаранлыг ичиндә бир мүддәт Құлағаның фотошакли ила үзбәуз дајанды.

Шамы даһа јандырмады.

Лап еһмаллыча, лап бармагларының учуңда пәнчәреје тәреф кетди, ела бу ушаг жатышты ва Сона да горхурду ки, сес олар, ушаг іхудан ојана.

64

Бүтүн күчे гаранлыг ичиндә иди әз һәмин гыш кечеси о гаранлыг ичинде күчәләрдәкі, евларин дамындақы гарын зәнф ағымтыл парылышы даһа аз жүхулары Сонаның јадына салмырды, чүнки Сона даһа жүхулар барәдә фикирләшмириди, гаранлыг отагда һәмин пәнчәрәнин габарында дајаныб күчәја баҳырды әз көзлејири.

Даһа гар яғымырды, күләк де өсмиди, һәр налда күләјин саси кәлип отага чатмырды, сакит, сәссиз-сәмирсиз бир гыш кечеси иди әз о өкитлик, о сәссизлик ичиндә долабын ачыг сијиртмәсендәкі саатләрүн ынгылтысы ешидилдири.

Шамын сөнмүш фитилинин јүнкүл ижи отага яйымышды әз бу јүнкүл гоху бир балача Гоша Гала Гапысының гаршысындақы о балача, о дарыстал саат тә'мири е'малатханасында көјүмтүл-жашыл аловла җанан примусун гохусуна бәзәйириди, амма Сона бу барәдә де фикирләшмири, һәмишәким кими, хәјалән Гоша Гала Гапысының габағындақы о балача, о дарыстал е'малатханай кетмәди; Сона әйниндәкі кече көјеңиле пәнчәрәнин габағында дајаныб күчәја баҳырды әз көзлејири.

Он беш-ијирими күн бундан габаг фабрикада бир јердә ишләдикләри гылзлардан һансыса бу өлмүлү-итимли күнлөрдә һеч олмаса бир бащ үрек ачмадын өтүр нес күлмәли бир сөз деди, һамы күлдү, тәк-та Сона қүлмәди ва дүнија көрмәх Хәдиина хала:

— Дәрдлиди да Сона, нечә күлсүн... — деди. — Үрәни ағрыыр Сонанын...

һәмин гыш кечеси о саат чыггачыгының мүшајиәт етдији һәмин саси, сәссиз-сәмирсиз гыш кечеси Сона күчәнин гаранлығына баҳырды әз о дәм Сонаның һеч бир дерди јох иди, Сонаның үреји даһа ағрымырды, ағры Құлағаның көзләринде иди әз Сона көзлејири.

Сона Құлағаны јаҳшы таныырды әз билирди ки, Құлаға күчлүдү, әрәкди, билирди ки, Құлаға да инди бүтүн варлығыла Сонаның јанына гајытмаг истәйир әз Сона көзлејири (ва Құлаға буну билирди!).

Сона еле елече пәнчәрәнин габағында дајанышты, чүнки бир даһа о шәкке баҳмаг истәмириди, Құлағаның көзүндәкі о ағрыны көрмек истәмириди, Құлағаның о өзабларының көзкөрети шаһиди олмаг истәмири әз дајанды көзлејири.

Сона тамам сакит иди, тамам архайын иди, билирди ки, Құлағаның көзләриндәкі о ағры да, Құлағаның о өзаблары да мүвеггетидир, о ағры да кечиб кедәчен әз о өзаб да јох олама.

Долабын ачыг сијиртмәсендә о саатларын чыггылтысы еле бил ки, һәмин гыш кечесинин нәбзин иди, отагда вүрүрдү.

Шамын сөнмүш фитилинин гохусу чекилип кетмишди әз отагын һавасында о гохудан сонра бир тәмизлик вар иди әз Сона билирди ки, бу отаг да Құлағаны көзлејири.

Саатларын чыггылтысы ичиндә јаваш-јаваш артан бир сөс ешидилди да Сона баща дүшүдү ки, бу сөс чырылан қағызын сөсиди.

Құлаға азад олурду.

Құлаға гајыдырды.

Күчәдәкі, евларин дамларындақы, пәнчәрәләрин сұрағилеринде ки гарын ағымтыл ишығы еле бил ки, артмага бащламышды, гаранлыг ичинде әкүмүш бир парылтыла күчәләрин, шәһәрләрин, бүтүн дүнијанын тәмизлијиндең, тәзеліјиндең хәбер веририди.

Кағыз даһа чырылмады.

Сүкүт чекду әз еле бил ки, долабын сијиртмәсендәкі о саатларын да чыггылтысы көсили.

Сона ченүб отага баҳырды, пәнчәрәнин габағында дајанышты әз көзлејири.

Отагдан аддым саси келди.

5 «Азәрбајҹан» № 4

65

Бир аддым...
Иккінчи аддым...
Үчүнчү аддым...
Жене сүктүп чөкдү.

Сонра архадан аз гала күракларинә тохунуб дејунән о урејин сасын ешишти.

Сонра Құлаға әлинни еһмаллыма Сонаның чијинә гојду.

Сона диксингәди, Сона билирди ки, белә дә олаңаг вә бирдән-бира Сонаның үраї чошду, дуз үч јұз алтыш бир күнүн дәрди, дуз иккі јұз алли уч күнүн әзабы ири-ири кила-жилә яш олуб көзләрinden ахды.

Сонаның чијиндерди о әл көнәнин алтына кирди, чыллаг чијинде жәзи вә о әлин истиси, о әлин һәрарати Сонаның бүтүн ичинден кечди.

Сонра Құлаға Сонаны өзүнә тәрәф чевири, Сонаның көзләрдин баҳды вә баша дүшүн ки, өмрүндә неч вахт Сонаны беләне хошбәхт көрмәйб, һәтта о балача, о дарысгал е'малатханада бир-бирләринге гысынлыбы гоша отурдуглары о дәғигләрдә дә Сона беләне хошбәхт дејилд.

Сона һәмин гыш кечәси о гарәнлыг отагдакы пәнчәрәнин габағында өзүн Құлағаның бағрына басды, Құлағаның үз-көзүнү, бојнуну, синасни өпә-өпә:

— Ахыр ки, кәлдин... — пычыллады. — Ахыр ки, кәлдин... Гајытдың ахыр, гајытдың... — пычыллады. — Кәлиб чыхыны... — деди. — Кәлиб чыхыдым...

Құлаға чыллаг Сонаны гучагына алды, чарпајыа көтири.

Құлаға Сонаның һәле дә яшы гурумамыш вә дузлу тәм верен кезләрни, додагларны өпүрдү вә Сона хошбәхтликден боғула-боғула, тәнкенәфас ола-ола, пычылда-пычылда:

— Жаланчы бир мәктүб жәлмиши мәнә... — дејирди.

Құлаға пычылда-пычылда:

— Жаланчы дејилди о мәктүб... — дејирди. — Мән елмұшшұм... Мән вұрмушшұлар... Мәни сән дырилтдин... — дејирди. — Сәнин нағесин мани дартыб о шакилдан чыхарты...

...Сәһәр жаваш-жаваш ачылырды.

Жене гар яғмага башламышды.

Сона чарпајыда узаннымышды вә Құлаға жағында.

Құлаға пәнчәрәнин габағында дајанмышды вә дуз үч јұз алтыш бир күн көрмәдік мәнәлләдә о гыш сәһәринин ачылмағына тамаша едирди. Сона құлумсәйирди, чүнки Құлағаның жерине севинири.

Сонаның бүтүн бәденинде бир раһатлыг вар иди вә о раһатлыгда бир әбадилек, һәмишәлек вар иди.

Сонра Құлаға пәнчәрәнин габағындан чекилиб долаба яхынлашды, сијиртмәдеки саатлары көтүрдү, мизусту сааты һәмишәкі жерине гојду. Сонаның гол саутыны да мизин үстүнә гојду, сонра әлинде тутдугу дивар саутына баҳды.

Сона да чарпајыдан галхыб Құлағаның жанына кәлди вә бир-бир о саатлара баҳды.

Вахтлар һәмин мұхтәлифили олдуку кими сахламышды.

Сонаның гол саутында 3-ә 10 дәғиге галмушыды.

Дивар сааты 9.29-ү көстәрирди.

Құлағаның мизусту сааты 06.15-и көстәрирди.

Сонра Сона иле Құлаға бир-бирина баҳды вә икиси де беркден, үрек-ден күлмәје башлады.

Икиси де чыллаг иди, икиси дә о балача отағын ортасында дајанышды, бир-бирина баҳырды вә беркден, үрекден күлурду.

Сонра Құлаға әлиндерди сааты дивара вұрмаг истеди.

Сона:

— Нејләјирсөн дивара вұруб?.. — деди. — О бири евимиздә вұрап-сан. Онсуз да бурдан кечәвәйк...

— Нијә!

— А-а-а... Ким инанар ки, сән шәкилдән жәлмисән? — Сона фотожакла баҳды.

Фотограф Элинин бейтудүй о фотошәкілдә қағызын յалныз гырыгымы галмушыды, Құлағаның портретинин жері бош иди вә Сона жа елә калди ки, ела бил о шәкли гајын иле қасиб көтүрмүсөн.

XXXI

Мән чал бығлы, ортасы тамам текүлмүш ағаппаг гыравым сачлы о тасы сүрүмсүндән — Әғәргүлудан сох шеј сорушмаг истәйрдим, амما неч нә сорушмадым, даға доғрусу — нә үчүн? Нијә! Себебини бил-икрам... — неч нә соруша билмәдим вә айдынлыг бир жаз кечәси евден ынтымайтын піјада мәнәлләмизе тәрәф кетдім.

Бакынын дағылғы һиссәсінә галхан вә бер аздан мәні нәйт дүканин... — бизим нәйт дүканымызын тиннине, мәнәлләмизе апарып чыхараң күчे боју аддымлаја-аддымлаја бу таныш өвләре, бирмәртебәли, икимәртебәли, үчмәртебәли биналарда баҳырдым вә неч бирини танымырдым; жәнни бу биналар өз-өзлүйнде мәнен таныш иди, анынын әлинден тутуб бу күчे иле шәһәрин мәркәзине тәрәф сох кетмидім, бу күчәнен доз кечимишдим, амма ейні заманда, мән бу биналарын неч бириниң һансы бир хатирәләсә бағлы хатырламырдым, мән бу биналарда бир жадылғы тисс едірдім вә мәнен еле қәлири ки, бу һисс гарышылыры, چүнки күчөлөр жалныз биналардан, жалныз асфалтдан, дашдан иберат дејил вә мәнен еле қәлири ки, күчәләрин дә жаддашы вар; инсанлар кәлир, кедир, амма күчөләр галыр, күчәләрин өмрү инсанларын өмрүндән сох-чох арлы олур, күчәләр жұз ил, иккі жұз ил, үч жұз ил жашияр вә жәлиб-кедән о инсанларын әнфес иле әнфес алыр, қәлиб-кедән о инсанларын ғислары, һәјечанлары иле жашияр вә бу барада Финкірләшешде һәрдән мәнен еле қәлири ки, гарыша адында, яғ фил адында, яғ инсан адында бир мәхлүг олдуғу кими, күчә адында дә бир мәхлүг вар.

Мән сонункы деңе бу күчे иле нә ваҳт кетмишем? — жадым қәлимир... Биз мәнәлләдән кечене он-он бир жашым вар иди вә јөгін гырх иди ки, аяғым бу күчәде дејімрді (бу да мәнін е'тибарым...) вә һәр-кән күчәнин жаддашы варса, күчә чанлыдырса, демелі, нәйисе де унудур, жаддан чыхарыр вә буңу дүмаг, һисс етмәк гүссе көтирир, бу — жалныз гырх илиң айрылып гүссеси дејил, жалныз һәмин гырх илиң әбәди бир кечмишде галмалынын, гајытмалынын гүссеси дејил, бу гүссес, ейні заманда, қәлачәйндерди, даға доғрусу, қолөңәкде галмуш беш илиң, он илиң, жәтта гырх-әлли илиң де начанса әбәди бир кечмишде галачағынын инди-дан һисс олунан гүссесидір.

Бизим о нәйт дүканымызын, о әрзаг дүканымызын сары өһөнкеле ренкленмиш бирмәртебәли бинасыны үзагдан көрдүм вә о саат да таныдым вә нә ғәдер истесәм дә ки, буну жаңмајым — гајыдьбыш чыхыб кетмәк истәдім, чүнки бүтүн бүнларын не мәнәсі вар иди? Мән инди о мәнәлләде кими ахтарырдым? «Кечмишес сефәр»—бу жалныз бизим өзүмүзүн китабларда жаратдығыныз бир ифадәдир, еслінде кечмиш неч кимни габул етмір, кечмиш ез ишинни көрүп, гүртарибы вә онун гапысында әбәди бир гыфыл вар, Зиба халанын гапысындақы о паслы гыфыл кими, Әлиаббас кишинин гапысындақы о жеке гыфыл кими...

Лакин мән ки инди, баҳ, бу күчә иле үзү жүхары, бизим мәнәлләмизе дөгрү кетдијим бу анларда Зиба халаны да, Әлиаббас кишини де хатырлајырам...

Әсмар дејир ки, күй мән үрәјимин дәрининде сентиментал бир адам; билмірәм, белкә дә беләди вә мәним фикирләшдикләрим дә, жаңылар имстадикларим дә сентиментал бир адамын фикри, имстәйидир, ола биләр, амма һәр налда мән мәһәллемизин тининдәки сары әһәнкле рангламниш о балача бинаны көрәндә дајанмаг истәдим, көри гајыдың чыхыб жетмәк истәдим вә о дәм мәнә елә кәлди ки, о таныш вә ejni заманда јад биналар, о күчә пәнчәрәләри, чүрбәңүр ранкләрле ранкламниш — жашыл, көј, гәһәји, чәхәрәји, сары күчә гаплылары, жаваш-жаваш жарлагламага башламыш меңнәләрлә шәтә олунмуш күчә ејванлары мәнене баҳын вә мәни мәзәммәт едир; әлбәтте, бу һиссә бир ушаглыг вар иди, амма нә олар? мән ки өз ушаглығыма гајытмаг истәјиридим...

Мәһәллемизин ашагы башында тинин учунча чатыб нејрут дүкәнны излаубауз дајанды, мәһәллемизә баҳым вә јох, мәним үрәнүн дүшмәдә, јеримдә дә донуб галмадым, ела бил ки, ела бела дә олмалы иди, ела буну да көзләйиредим: Сары һамам да јох иди, бизим даланымыз да јох иди, аралыгдакы о биналар, о өвләр дә јох иди вә һәмин саһәдә инди җохмартабәли бејүк бир жашајыш бинасы вар иди. һәмин бинаны пәнчәрәләри јанырыды, ејванларина адамлар кириб чыхырды, о бејүк бино өз күнделек һәјаты или жашајырыды вә һәмин бинанын габағында һүндүр, голлу-будаглы бир сөјүд ағачы вар иди.

Јүнкүл бир мән өсди вә јүнкүл мәнә голлу-будаглы сөјүдүн јеничә җејәрмәэ башламышы көрпә жарлагларыны тәрпәтди вә мәнә елә кәлди ки, әслинә, о жарлаглар мәнни саламлады; мәнә елә кәлди ки, инди о бејүк, о голлу-будаглы сөјүд ағачы да, вахтила мәним атам кими, бу күчә—бу жени күчәдә гәрибчилик ичиндәди.

Бир, иккى, беш, једи, он, он бир... Бу бејүк бина онбірмәртебә иди вә онун јегин ки, өмөм икичә мәртәбәсінә бизим бүтүн мәһәллемиз сығышарды.

О бинанын үчүнчү мәртәбәсінин мәнә жаһын ејванында үч-дәрд жашыл бир ушаг дајанмышды вә сурәнин дәмир бармаглығы арасындан мәнә баҳырды; мән дә о ушага баҳым, она көз вүрдүм вә баирдан гәрибә бир һадиса олду: о ушаг ағзыны яек ачыб баирдан ағла-ағлая отаға гаңды; бинасы тәлласин ејвана чыхы, күчә боју о тәраф-бу тәрафә баҳды, башыны јухары галдырыб бинанын үст ејванларыны баҳды вә јегин ки, һеч нарада шүбәли бир шеј көрмәйиб отаға кечди.

Мәним сөјүдүм күлдү.

Бир дефа мән јухуда гылгырымызы бир ай көрмүштүм вә елә јухуда икән о гырмызы ая баҳа-баҳа баша дүшүрдүм ки, јуху көрүрәм, баши дүшүрдүм ки, о чүр яеке, о чүр гырмызы ай ола билмәз, амма о яеке, о түрмизы ай, неча дејәрәләр, мәним буну баша дүшүб-дүшмәмәјимин фәртиңде дејилди, еләче гырмызы алышыбы јанырыды, еләче мәним көзләримин габағында иди.

Инди көјдә һәмишәки (ади!) ай иди, һәмишәки (ади!) улдузлар иди, бир дә ки, о бејүк жашајыш бинасынын ишыглары јанырыды вә һәмишыглы пәнчәрәләр, ишыглы гаплылар бизим мәһәлләдә өзләрини геттін јөн јәд исесаб өләмирди, өксине, о пәнчәрәләрин, о шүшә гаплыларын ишыгында, кенишилинде, жарашибында бизим мәһәлләләре һәтта бир миннаттар.

Мұхтарын жашадығы, Әділәнин жашадығы о үчмертебәли бина ағасының өз јеринде иди (вә инди бу мәнене бир мә'күзә кими көрүнду!), амма Мұхтарынын шүшәбәндінде даға Күбра халанын дибчөклери јох иди вә үмүмийтәле, бу бина, әлбәтте, өввәлки бина иди, амма ейни заманда, өввәлки бина дејилди, диварларына, пәнчәрәләрине, шүшәбәндине, кириш гапсына баҳан кими, билирдин ки, инди бу бинанын һөттә

ты тамам башга бир һәјатды, өввәлкиндән յашыдымы? писдими? билмірам, амма тамам башга иди вә мәним үчүн бурасында да шәкк-шубхә јох иди ки, инди бу бинада тамам башга адамлар жашајырды; о үчмертебали бинанын мәним үчүн дөғмалығынын өзүндә инди бир јадлыг вар иди.

Бинанын габағында, сәкинин гырағында гырх ил бундан өввәл олдуғу кимни, јерә, асфальтын үстүнә салыныш балача бир дәшәкчәдә лап ғочалыб өлдөн дүшмүш бир гары отурмушду (һәрдән бу барада фикирләшнәдә мән елә көлир ки, һәмин кечә о гары мәним кезүмә көрүнүшдү...) вә мән аста аддымларла жәліб о гарынын габағында дајандым, һәлә узагдан көрән кими таныдығым о гарыны саламладым (жохса о саламы өзүм өзүмे вердим?):

- Ахшамын ھејир, Сафура хала.
- Абатын ھејир, — деди.
- Нечасен, Сафура хала?
- Немә олағам? Қөрмүрсөн? ھәј-ھәјым кедиб, вай-вајым галыб.
- Мәни танымадын?
- Јох...
- Мәнәм дә!..

Һәмин жаз кечеси о бејүк бинадан жәлән ишыг ичиндә мән Сафура халанын алачаланмыш сулу көзләріндә гәфиқ бил Сафура хала ھәлә дә сәксәкә ичиндәди, ھәлә дә мүнәрибәдә иткян дүшмүш оғлу Еңүлләдан бир хәбер көзләйір. Әлбәтте, би һамымыз бу барада чох ешилмишик, сох охумушуг ки, аналар мүнәрибәдә иткян дүшмүш оғуларынын јолуну ھәлә дә көзләріндә, амма бу дефа бүтүн өмрүмдә бириңиң дәфә мән буну көзләримлә кердүм, дүйдүм.

Мән Сафура халанын үзүндәки гырышлара баҳырдым вә барад-бира мән елә кәлди ки, Сафура халанын үзүндәки о ејри-үүр гырыш хәтерлер илә бизим гырх ил бундан өввәлки мәһәллемиз арасында чох жаһын бир охшарлыг вар.

Сафура хала жәнә дә:

- Јох, танымадым... — деди.
- Әләкәрәм...

— Һансы Әләкәбәр? — Сафура халанын алачаланмыш сулу көзләрінде о гәфиқ сәксәкә, о ھәјәнан итиб кетмиши, чүнки о сәксәкәни, о ھәјәнанын үзүн мүддәт көзләріндә саҳламага ھеј жох иди.

— Соанын оғлуюм...

— Һансы Соанын?

— Правадник Ағарәһимин арвады...

Сафура халанын да тамам гырышмыш гоча сиғәти мәним о сөјүдүм кими құлумседи:

— Валлах, дедим сөнә дә, ھәј-ھәјым кедиб мәним, вай-вајым галыб. Бир аяғым бурдады, бир аяғым гебирдә... Аллах тез көтирсін о жүнү!

— Сары һамамдан јухарыда, даланда олурдуг...

— Валлах, билмірәм аллаһын јанында нә күнәтім вар ки, көтүрүб апарлыр мәни?

— Ҳаным халакилле бир ھәјетде олурдуг...

О алачаланмыш сулу көзләр дејәсен фикре кетди, кечмишдән насағопарлық көтирмек истәди, соңра деди:

— Аллах Ҳанымға реһмет елесин!

— Мәни танымадын?

— Јох... Аллах мәни өлдүрсүн! Өлдүрмүр дә... Ҳәчин өләјир мәни...

Жене јүнкүл бир мән өсди вә мән көзләрими Сафура халадан чөкиб о голлу-будаглы сөјүд ағасына баҳым, сөјүдүн јеничә җејәрмәе башла-

мыш жарлаглары титреди, амма бу титрөиш дүніянның өн аді титрөиши иди, чүнки о сејуд гырх ил иди ки, мәним деилди вә әлбеттә, о сејуд мени танымырды.

Онбирмәртебәли бинаның ишыглары бир-бир сөнүрдү.

Бир аздан о ишыглар тамам сенәқәди, јапызың көждәкі ай, улдузлар талашағды вә бизим күчмиз гырх ил бундан әввәлки кими, және дә о айын, о улдузларын алтында галағағды, амма бу тақбәтәклини гырх ил бундан әввәлки тақбәтәклини олмағағды, чүнки бизим күчмиз гырх ил бундан әввәлки жох, сабаки сәһәринин көзлағақады, сабаки сәһәринин адым һәсертини чакчәкәди, соңра о сәһәр ачылачагды, онбирмәртебәли бу бинаның ушаглары жай-күйле ашағы дүшүб мәктебләре кедәкәди, о ушагларының портфелләринде көзәл автомат гөлөмлөр ола-чагды вә о ушаглар неч вахт бу күчәдә Ағ Дәвә көрмәјәкәди, айлар кечәкәди, илләр кечамақады, үчүнчү мәртәбәдәкі о балача да бейіұәкәди вә һансы бир бинаныңса үчүнчү мәртәбәсіндә (яңа онинчы, ийриминчи мәртәбәсіндә) балача бир ушаг көрәчәкди...

XXXII

Чабрајыл мұһарибә жақында һәјәтимиздәки көјәрчинләрдән өз никаран жетди вә Чабрајылдан соңра о көјәрчинләрә Ағарәһін баҳы. Көјәрчинләре вермәје бир шеј жох иди, Ағарәһін бир субиң тәздән, бир да ехшама жаҳын дама гәлхыб көјәрчинләри учурурду вә көјәрчинләр кедиб өзләри өзләrinе жем таптырыды (һәр наңда наңа таптырылар ки, жаһырылдар), гаяйыбы һәјәтимиздәки гушханаја кириди.

Чабрајылын бир вахт көјәдә мајаллаг вуран, мин бир ојундан чыхан, үчүб көйүн жеддинчи гатында күчка көрүнән бир нәгтәе дәнән көјәрчинләр мұһарибә башлајандан соңра, Чабрајыл кедәндән соңра күнү-күнден зәйфләйірди, бүзүшүрдү, ләләкларини төкүрдү, елең көзләрини жумб мүркүләйірди вә Ағарәһін дә мұһарибә кедәндән соңра, даға гушхананың ағзы һәмиша ачыг галды, көјәрчинләр истејәндә үчүб кедиб жем ахтарды, бир шеј тапты, я таптыды, тәзәдән һәјәтимиздәки о гушханаја гајытды, қүндән-күнә лап арыглады, лап әлдән дүшүдү, даға үчүб кедиб жем ахтармада на әннәвәләри, на дә тағтәләри галды.

Чабрајылын көјәрчинләри ез ағибәтләри ил барышмышылар вә бу, мәним үрәјімде бир дәрд олмушду, амма мәним бу дәрд ачар елемәје неч бир имканым жох иди, чүнки бизим һәјәтимиз дә, бизим даланымыз да, бизим күчмиз дә тамам имкансыз иди.

Мән дама чыхырды, о көјәрчинләр учуртмаг истајирдим, амма көјәрчинләр учурмұрады, даға дөгрүсү, бир-ики дағаға ганадларыны чырыйп дамда о тәрәф-бу тәрәфа атылдыры, башларыны чөп тутуб мәним әл-ләримә баҳырды, соңра о көјәрчинләр дамын бир күнчүндө дајаның башларының бәденләрін гысырдылар, көзләрini жумурдулар вә һәрден-бир гүрулдајырдылар; мәним елларим һәмиша бош олоруду, көјәрчинләре вермәје неч на таптырылым вә таскилийм да бу олоруду ки, Чабрајылын узүн резин шлангыны һәјәтимиздәки крана кекириб тез-тез гушхананың жүйб тәмислајырдим, амма көјәрчинләр неч на жемдикләрүчүн, тәмизләмәје дә бир шеј олмурду, ачлығдан, хастәликден төкүлән пәләкләрден бағшада; соңра көјәрчинләр өлмәје башлады вә мән дәрд әүндән, беш қүндән бир кече гушханада өлмүш о көјәрчинләр чын-жырыб атырдылым вә о өлү көјәрчинләр да јегин күрөн пишијин гисмети олоруду. Мән о көјәрчинләрін тағтәләрді, мәним о көјәрчинләрө жа-зығын жәлірди, амма о жа-зығын ол жа-зығын көјәрчинләрдөн ижернірдім вә о жа-зығын ол жа-зығын көјәрчинләрдөн беләчә ижернәмий, ейіүе-еүіүе онлары көтүрүп аларын атмағым бә'зән мәним бутун һәјатымы бир ишкенче жа-зығын.

ди: о көјәрчинләрин ахыры нә үчүн белә олмалы иди? Вә дүніянның бү инсағызылығы аз галырды о балача Әләкәбәри ағлатсын.

Бир күн чијиндердән жеке торба салланышы бир киши һәјәтимизе кирди, һәddән артыг һүндердә вә һәтта о чүр һүндерлүйүнә көра дә өз көк иди вә о бәдәнәйтәбәт кишинин башы үлкүчлә тәмиз гырхылмышы, јоғун пејсәри вар иди вә онун беләчә гамати, јоғун пејсәри бизим мә-һәләмизи басмыш о жетимчилек, о кимсасизликә һеч чүрә үйшүрдү.

О бәдәнәйтәбәт киши Чабрајылын көјәрчинләрин алмаг истәйирди, амма Ханым хала һәјәтимизе сыйышмајан, даланымыза, күчәмизе сыйышмајан о ғамәтә бахмајараг кишини һәјәтимизден говду вә о юғун пејсәрли бәдәнәйтәбәт киши әввәлчә диггәтлә һәјәтимизин о башына-бу ба-шынна бахы, ела ел наңи исә јохлајырды, наңи исә еірәнриди, соңра да гапыдан чыха-чыха:

— Онсуз да ачындан өлүрләр... — деди вә данышдыгча да ири, са-ры дишләр арасындан түптурчак сыйрајырды. — Киминчун саллајырсан онлары, ай ағылсыз зәнән?

Ханым хала һәјәт гапыныз о бәдәнәйтәбәт кишинин ардынча ела чырпды ки, аз галды тәмиз гырхылмыш шишиман пејсәри партласын.

Ханым хала:

— Қепән оғлу! — деди. — Алмаг истәйир ки, апарыб тојуг кими са-ласыны, соңра да башларыны касиб сатсыны..

Бу даһшатлы сөзләри ешидәндә бутун түкләрим үрпәшди вә о дәм мән бүтүн варлығымла Ханым халаја фәэр еләдим, мәна елә жәлди ки, о бәдәнәйтәбәт кишидән горхмајан; о бәдәнәйтәбәт кишини һәјәтимиздән го-ван, ардынча гапыны елең чырлан Ханым хала жена дә әввәлчә Ханым халауда, мәнә елә жәлди ки, о автобус да, о дерд «полуторка» да жена далбадал бизим даланың ағзына дүзүлүб, мәнә елә жәлди ки, бизим һә-јәтимиз дә, даланымыз да, күчәмиз дә әввәлләрдәкі кими архалыды, мұһарибә башлағаздан габаг «олдуғу кими, күчлүдү, басылмазды; әл-бетте, еңи заманда мән о даһшатлы сөзләре тәвәчүб да етдім, чүнки көзүму ачандан ешишмидим ки, көјәрчин жемәк құнаһды.

— Көјәрчин жемәк ахы құнаһды... — дедим.

Ханым хала:

— Дүніяда о гәдер құнаһ иш тутан адам вар ки... — деди.

Нәмин кече узүн мүддәт һәјәтимиздәки о көјәрчинләрн гурулту-суну гулаг асды; әввәлләр ахшам дүшән кими о ағ көјәрчинләр жатыр-ды, амма мұһарибә башлајандан соңра, Чәфәр, Адил, Әбдүлали, Гома, Чабрајыл, Ағарәһін мұһарибә жедәндән соңра, о гушхананы гапсыны елең ачыг галданан соңра, көјәрчинләр бә'зән кечәнин жарысына кими жата билмирди, гурулдајырды.

Мән билирдим ки, о көјәрчинләр ачдыр, мәним о көјәрчинләрә вер-мәје неч најим жохду, мән билирдим ки, о көјәрчинләр дәнә өнх чыхан жеддинчи гатында гәлхыб жүчлә көрүнән бир нәгтәе дәнә билмәј-чак, амма мәним бүтүн үрәйим, бүтүн варлығым һәмин дәм Ханым халаја дарин бир тәшәккүрле долу иди, чүнки Ханым хала гојмады ки, о јоғун пејсәрли бәдәнәйтәбәт киши о көјәрчинләр чијиндердән салладығы һә-мин торбаја додлурсун; бирден-бире мәнә елә жәлди ки, ела бил азум сорбанан ичиндеәм вә мәним нефесим тынықында, аз галды бир һа-васызлый ичинде Богулум, амма жох, о јоғун пејсәрли бәдәнәйтәбәт киши көрүндүй кими горхулу дејилмиш, Ханым хала ону бизим һәјәтимиз-дән говду вә мән дә онун торбасында дејилдим, анының һәмишәни дән говду вә мән дә онун торбасында дејилдим, анының һәмишәни отағын бир күнчүндө, жерден салдыры, ѡрган-дәшөйн ичинде үшүш-идим вә һәмин кече мән о ағ көјәрчинләрин, о балачалашмыш, бүзүш-идим вә һәмин кече мән о ағ көјәрчинләрин гурултусуна гулаг аса-аса жена дә көйү көмкөй

көрдүм, ләкәсиз көрдүм ве о көмкөј, тәртәмиз, ләкәсиз көндө жөн да Чөйәрбајылын о сағлам, өздөл, сых ләлакләри күмүн алтында парылдаң көйәрчинләри учурду, мәһәлләмизин үстүндө дөврө аурурду; мұнариба башлајандан соңра бәлкә да биринчи дефә үрәйимдәкі о рафатлыг ичинде, көзләримин гаршысындақы о көмкөйлүк ичинде, о тәмизлик, ләкәсизлик ичинде јухуя кетдим ве бүтүн һәјатымда или дефә тәртәмиз мави бир јұхуя көрдүм: о ағ көйәрчинләр дә тәртәмиз мави көйәрчинләри иди, көй дә тәртәмиз мави иди ве о мави көйәрчинләр о мави көндө учурду ве о мавилик ичинде һардаса ағ бир ишыг ғанырды ве мән билирдим ки, о ағылғ Ағ Дәвәнин ағлығының, јухуда мәнен еле көлирди ки, әләрим, бүтүн бәдәндөн көрмәдийм, амма ишшіләр көлән Ағ Дәвәнин ағаппаг јұнұна тохунур ве о јұн инек кими јұмшагды, мұлајымди, нараратлиди...

Сәхәр аманын сәсінә јұхудан ојандым:

— Вай, көлөп ушағы!.. Вай, сизүн чијәрүүң ғанын!..

Аманын сәсі һәјатдан көлирди.

Мән баша дүшдүм ки, насә бир һадисә баш вериб ве јеримдан галхыл һәјатә гачдым.

Кемә гушханадакы көйәрчинләрин һамысыны оғурлајыб апармышылар.

Бу — мәһәлләмиздә мәним жадыма көлән биринчи оғурлуг иди.

Мән әрнөвүзүн қанарапында отурдум, о бомбаш гушханаја баҳым ве өзүм саллаја билмејиб ағламаға башладым; мәним өзүмн өзүмә жазығым көлирди, чүнки кечи бизим һәјетимиз кирмешилдер, о көйәрчинләри, о жазыг, хәстә көйәрчинләри оғурламышылар, мәним исә хәбәрим олмамышы ве Ханым халанын да бундан хәбәри олмамышы ве биз о көйәрчинләри неч олмаса горуја билмәмешидик ки, өз гушханаларында өлсүнләр ве албетте, мәним о көйәрчинләре дә жазығым көлирди ве о балаға Әләкбәр о жазыг көйәрчинләри суда бишимиш, тавада гызармыш тәсәввүр едәндә даһа да беркән ағлады. Бу вахт кимсә жеке олниң чијиника ғојду ве мән диксендим, чүнки бирдән-бира мәнен еле көлди ки, чијиндәкі бу өл дүнен һәјетимиз көлән, чијинден биш тортара салланышы ѡғын пейсерли о бәдінең кишинин өлирди, амма мәним башымын үстүндө дајанан Ханым хала иди, бу өл Ханым халанын әли иди ве Ханым халанын әли тамам јұнкулләшшиди, мән неч вахт ағлама көтирмәздим ки, Ханым халанын о жеке әлине беләче јұнкулләшиб, беләче чәкисиз олуб ве о жеке әлинне беләче јұнкулләшшие, беләче чәкисизли мәни даһа да көврәлти.

Ханым хала:

— Ағлама, Әләкбәр... — деди — Ағлама...

Мән лап беркән ағладым.

XXXIII

Бизим даланымызда күрән бир пишик вәр иди, о гәдәр кек иди ки, дәрсина сығышырыды, күчле јеријирди, јај айларында сәһәрден ахшамаман даланымызын габагындақы электрик шалбанының көлкесинде жатырды ве мән һәмишә тәәччүб едирдим ки, бу күрән пишик ки, бу гәдәр жатыр, бәс не вахт сичан туттур, не вахт җемек јеир ве беләче кекөлир?

Күн әрзинде шалбаның сәкінә дүшмүш көлкеси дејишидикчә күрән пишик де тәнбәл-тәнбәл галхыб јерини дајиширди, тәзәден көлкәде үзәннырыды, һәрдән да коззуну ачырыды, галхыб көрнәширди, әснојирди, тәзәден жатырды ве Балакерим дајири ки, о күрән пишијин ауја мин жашы вар ве күја о күрән пишик неч вахт әлмәјечек.

Нә иш идисе, о күрән пишикке мәһәлләмиздә неч кимин арасы јох иди.

Мұнариба башланандан соңра адамлар чөрәксис галды, сичанлар әзәлди ве о күрән пишик дә арыглады, ахырда лап бир дәри, бир сүмүк галды, амма неч ким буна фикир вермәди, чүнки чамаат күрән пишијин һајында дејилди, өз һајында иди.

Күрән пишијин тәнбәллијиндөн әсәр-әлемәт галмамышды, даһа неч вахт шалбан көлкесинде үзәннырыды, сәһәрден ахшамаман мәһәлләнин һәјатләрини кәзирди, бә'зен даландан мәним далымча душурду, ми-жолдајырыды ве мән аյғымы јерө ауруб ону говурдуд, чүнки она вер-мәје бир шеј јох иди.

Һәрдән жөн дә Әминә халанын евиндән сәс-куј көлирди ве онда билирди ки, Ибадулла жена кәлиб чыхыбы, жөнә кефлиди, жөнә ана-һындан гызыл истајер ве әлбетте, Ибадулла һәмишәни кими жөн дә Әминә халанын ғанындан өлибаш чыхырды, даһа догруш, гызылсыз чыхырды, амма мәһәлләмизин чамаатынын bogazlaryndan касиб Әминә халана жердие пайлардан неч олмаса, наса бир овуч көтүүрүрдү: суда бишимиш нөхүд, я лобя, я да бир башта шеј ве белә қүнләрдөн бирин-дө мән Ибадулланы даланымызын дибинде, эввәлләр хартут битән жердә көрдүм.

Ибадулла жера чөмәлмишиди, о күрән пишик да Ибадулланын җа-нында дајыннышды ве мән өмрүмдә биринчи дефә пишик көзләринде ачыг-ашкар бир меһрибаның көрдүм: күрән пишик һәмин меһрибан-лыг долу көзләри иле Ибадуллаја бахырды.

Ибадулла күрән пишије өли иле наса җемәли бир шеј веририди ве мән үзагда дајынбы бахыттын учун бунун не олдугуну көрмүрдүм, анында һәр не идисе, әлбетте, Ибадулла ону индичә чығыр-бағырла анындан алмымышды.

Мән күрән пишије једиздирән Ибадуллаја бахырдым ве өзүм таамам итirmishidim; јох, мән тәкчө она көрә өзүм итirmishidim ки, Ибадулла иле о күрән пишик арасында беләче бир меһрибанылыг көрмүштүм; һәм да она көрә ки, нијә о күрән пишији мәһәлләмиздә жөн башта салланышы ѡғын пейсерли о бәдінең кишинин өлирди, амма мәним башымын үстүндө дајанан Ханым хала иди, бу өл Ханым халанын әли иди ве Ханым халанын әли тамам јұнкулләшшиди, мән неч вахт ағлама көтирмәздим ки, Ханым халанын о жеке әлине беләче јұнкулләшиб, беләче чәкисиз олуб ве о жеке әлинне беләче јұнкулләшшие, беләче чәкисизли мәни даһа да көврәлти.

Бирдән-бире мән өзүм өзүм оғру пишик кими көрүндүм, чүнки беләче кизлинде дајынбы бахырдым, кизләне-кизләне башгасынын сир-рине беләв олтурдum ве мән кери дәнүб һәјетимиз гајытдым ве бир дә неч вахт Ибадулла иле о күрән пишији пусмадым.

Нәр дефә Әминә халанын евиндән сәс-куј көләндө мән билирдим ки, бир аздан даланымызын дибинде о хартутун јөринде Ибадулла ки, бир аздан даланымызын дибиндеки о хартутун јөринде Ибадулла гонша пајларындан наса бир тике, бир парча анысындан голарыбы алдыңы гонша пајларындан наса бир тике, бир парча о күрән пишије вереочек, күрән пишик сәһәбет едечек, амма өзүм аса халаярдым ве ора кетмидим (бәлкә дә бүтүн бүнләр мәнә белә көлирди, даланым дибине кетсөйдим дә, орада неч кими көрмәјече көлирди, даланымызын дибине ешигдим дә, орада неч кими көрмәјече көлирди); бирче дефә өзүм саллаја билмөдим, чүнки даланымызын ди-диндән ағламағ сәсі ешигдим ве јаваш-јаваш о тәрефа кетдим.

Ибадулла о хартутун көтүүнүн ғанында жера чөмәлиб ағлајырды. Күрән пишик Ибадулланы габагында бөйрү үстө үзәннышды, аяг-парыны үзатмышды, көзләрини јуммушуду ве мән баша дүшдүм ки, күрән пишик өлүб.

Ибадулла ағлаја-ағлаја дејирди:

— Нијә дүніјада адамлар адам олду? Нијә пишиклөр адам олмады?..

XXXIV

Елә ки, Ейнұлла жараланыб сағаландан соңра иккінчи дәғә мүһәрибәјә кетди вә Ейнұлладан ھеч бир сәс-сораг чыхмады, елә ки, Ағасүсін әми дә мүһәрибәјә кетди, Сафура хала елә ھеј ағлајырды, алма бир дәғә нечә олдса, бирдан-бирә анама деди:

— Ағыз, о жазыг Зиба Әмеригада о тысбаға жұмартасыны неча жері?

Анам тысбаға жұмартасынын гарасына вә Зиба халанын һалына әлини балдырына вүруб жана-жана:

— Дај демә!.. — деди.

Доғрусы, онда мән Сафура хала ила анамын бу сөһбәттінін садәлевіліjұн тәсміх әтдім, چんки биз бурада тысбаға жұмартасынын тоңзуны неча жеірдіксә, Зиба хала да Америкада ону еләвә жеірди.

XXXV

Әсмәр иш отағымын гапысының ачыб ичәри бојланды:

— Сәнни телефона ҹағырылар.

— Демәнішдім ки, ишләйрәм, мәни телефона ҹағырмајын? — дея һирсләндім.

— Фәтулла һатамдир...

— Нә олсун Фәтулла һатамдир? — дедим. — Фәтулла һатам бәjәм аллаһын бағысы оғлуду?

Дүздү, бу сөзләрдің дедим, алма өзүм ајға галхым вә телефона кеда-кедә фикирләшдім ки, Фәтулла һатам доғрудан да соҳ күчлү адамды, چнки һамы үрәjіндә она нифрәт әдір, алма Фәтулла һатам узун-узун илләрдік ки, бу «һамы» ила үзбәүз, тәкбәтәк дајынды, бир жақын досты, жаһын сирдашы жохтур, алма һәмисше үздәдір, јегин она қарә ки, өзү озұна ен жаһын дост, ен жаһын сирдашдыр, өзү өзүна маңнави дағајын (бундан бејік күч!?).

— Салам, ай Әләкбер.

— Ахшамыныз хејир, Фәтулла мүәллім.

Фәтулла һатам құлду вә мән онун бич вә ағыллы қезләріні, бүтүн сиғаттани қезләримин габагына кәтиридім.

— Иллар кеңір, бејіjұрсұнұз, машаллаh, бејіk һөрмәt-иззет сәhіbi олпұrsунұз, алма мәннім үчүн елә дүннаннан ушагларысыныз. Әlinнізде тутардыңыз жазыларынызы, идарәнин ичине кирмәjә үрек елемәзиңіз... — Фәтулла һатам женә дә құлдұ.

Нәркәт мән аллаһ инсансаидым вә аллаh да мәнә инсансаиды, мәнә е'тибар етсөди, мәннім чәми бирчә истеjими жеринә жетірсөди, о заман аллаһанды жекеңә хәнишини едәрдім: мәнни бирчә күn Фәтулла һатамин бейнинин ичинә сал, мән онун фикирләріні охујум, мән онун қезләрі ила дүніjа баха билим, онун вә дахили бәraetlәrinen гулғасын, онун һиссәләрини, һәjәcанларының көрүм вә ону баша дүшүм; абы дүніjа, айдан мәсөләдір, ھеч ким өзүнү ачлаf hесаб етмір (бөлкә үмүміjәттә, дүніjа ачлаf адам жохтур, она қарәб белкә бүтүн ачлаfылғылар ھәмін адамы баша дүшәне ғәдердір?). Мән бе'зән чүрбәңүр һадиселәrlə бағыл өзүм Фәтулла һатамин жерине гоjурдым, истеjirdім ки, ону баша дүшүм, онун вә дахилинде, ез «кменнінде бәraetlәrinen таптым, алма мәннім бүтүн вә өндәримдән ھеч бир шеj чыхмады (натто бир дәғә Фәтулла һатамин бүтүн китабларыны габагыма յысыб өзүм мәңбур әтдім ки, онлары охујум вә охудум да, алма Фәтулла һатамин о'китаблары мәнә мүәллифи ھагында билдік-

терімдәn башга бир шеj демәdi), мән жарым сағат да олсун Фәтулла һатам ола билмірдім вә бу мәннін дәғигілерде өзаб әверірди, چнки ھәркәh мән адымы жазычы гоjумшұмса vә бу жалан җох, һәнгіет идис, мән буны бачармалыjым, мәn Фәтулла һатамин дахили бәraetlәrinen тапмалыjым, өзүм үчүн ашқар етмәlijым... Мәn билірдім, бүтүн зеңнимлә, үраjимла һисс едірдім ки, нә вахтаса мұтләт Фәтулла һатам барәдә насса жаzачағам — роман олачагды, на олачагды, билірдім, алма о асар о вахт жазылағады ки, мәn Фәтулла һатами көрдүjүм, ешилдиjи бүтүн гатларын, лајларын алтындан чыхара bilim (нечә ки, археолоಗлар жери газыб саксы бир габ чыхарырдылар!), онуң өзүнүн өзү иле тәкбәtәкlijини көре билим...

— Сәнни нараhat етмәдім ки?

— Хејр, буjурун.

— Әсмәр гызымыздан ушаглары хәбәр алдым, дејир жаҳшыдырлар.

— Чох сағ олун, пис дејилләр.

Бүнлар һамысы, әлбеттә, башланғыч иди, инди мәтләбә кечәкәди; ھәр һалда сон иjирми беш илде мәn Фәтулла һатамин ხасиjietinin үзде олан бу ھәtәtләрini жаҳшы үjрәnмишдім: мұхтәлиf әдеби мәң-үзләrde қоршұрдук, икимиз да жаzы-позу иши иле мәшгүл идик, икимиз де, неча дејәрләр, бир әдеби мүһінтәдә жаšаjырдыг (жаш фәргина өбахмайраг), алма Фәтулла һатам ھеч вахт билмәjib ки, мәn кимин of-лујам (бөлкә дә атами өзіндік жаңындан чыхарыб...),

— Илләр, дүz деjiblәr, гүш ганадләйди. Ела бил дүнәn иди сизә аила гурмайымыз...

Мәn иjирми илдәn артыг иди ки, евлі идим вә мәннін ھәjатымын ән чох ھәчәlet қeдиjim бир ھәdисеси дә бүннанla бағлы иди... ھәle о үззәп илләrde, о вахтлар ки, ھәle өчбәdәn атамын гара хәбәri келмәмишди вә дајым да бизи мәhәllәdәn көңүртмәмишди, үjрәjimizde-ки о горху вә никаранысында мұhәribe ilләrini бир гарны ач, бир гарны тоx жаšajыrдыg, ھәmin күnlәrdәn биринде, кече атам бирден-бире ғалхыб ҹарпајынын үстүндә отurdy: «—Jатмысан, Әләkбер!» «—Jox, «—Әләkбер, жаҳчи гулаг ас манә, дејир, шәр деjәsәn, хејир қeлемәz, дилим гурусун, киш-кишләr олсун, ишdi-шәjәt, жене деjirәm келмәz, дилим гурусун, мұhәriбәdә atondan пис бир хәбәр қeләs, ишdi-дилим-ағым gуруsун, мұhәriбәdә atondan пис бир хәбәр қeләs, өнiм, ھеч вахт қедиб Фәтулла һатамдәn бир қәmək истәmә!..» ھәmin кече сөһбәtindен соңра чох илләр кечди, мәnніm жаzым-позум чап олун-мага башлады вә күnlәrinbir қүnүндә Әsmerlära раstlaшдыg, өвлән-мак мәsөләs ортаjы чыхды, елчи қendәrmek лазым oldu vә o заман заман бүтүн emruunun arзusу олан бу һәdиселәr («—Бирчә сәнни тоjуuv ھәmәni, Әләkber, бирчә nәve көzdirejdіm гuchaымда, даj баша ھеч ھeistemiрәм аллаhdan!..») xусуси чидд-қeñħaляh ھazыrlaشا-ھazыrla-sha ша деди ки, өлчилер һөрmetli адамлар олмалыjырлар, гыз тарәf көrsүn ки, сәn кимсәn, гоj көrsүnлөr ки, кимлә gohym oluplar vә bir мүddәt кечәnden соңra, چох көtүr-гоj өlәjәnden сенra бирдан анам ھәmәni бу өзәlәrine gуrujub галдым, алма әn ھәchәletлиs исе будур ھәmәni бу өзәlәrine gуrujub галдым, алма әn ھәchәletлиs исе будур қuldu, — инди тәze-tезе жаzы-позу башшalyсыz, адамла danyshanda қuldu, — инди тәze-tезе жаzы-позу башшalyсыz, — қuldu. — Горхmasaz, һөрmet-ден чыхарачағсыз, горхсаз горхамағсыз, — қuldu. — Горхmasaz, һөрmet-

иззэт галмајаңаг. Ебі жох, о сәнин өз виңданына! Нара кедирик вә сәнә кими альырыг?», бир-иқи нағары да јонана салыб кедиб мәним елчилијими еләди...

— һа, — дедим, — иллэр тез кәлиб-кедир.

— Әләкәр, билірсән ки, мән сәни һәмишә бизим исте'дадлы жаңыларымыздан бири несаң етмишәм вә һәмишә сәнин көләмәйнә хүсуси үмидим олуб. Аңага һәрдән тәссүф елајирип ки, сән бејүк мә'нәви-әхлаги проблемләр гојан романлар авезина, епик әсерләр авезина, вахтыны хырда шејләре сәрф елајириң... Әзүн баша дүшүрсөн де, экәр мән сәнин жарадычылыг талејине бикане олсајдым, бу сезәләри демәздәм.

— Нә олуб, Фәтулла мүәллим?

(Бәләк мәнде Фәтулла һәтәмә гарши ушаглыг ҹәғларындан көлан бир ғәрәзчиклик, ғәразли бир кин-кудурат вар?).

— Бах, мисал учын, бу күн наширијатдан о көнне-пасманды бир шаир вар иди, нәйди онун аді? һа, Сәфтер Мә'сумун китабыны көтиртмишәм. Бахыб көрүрәм ки, китабын тәртибиңи сәнсан, мүгәддименде сән жаңысын. Вахтына һајыфын көлмири? — Фәтулла һәтәм жавшајавш ела ки, өзүн адәт етди хитабет күрсүсүндө һисс едирди, күлмәк һиссаси даға гүртартышы, инди чиддә сөһбәт кедирид вә мән бу сөһбәтин мә'насыны баша дүшүрдүм. — Ахи, һардан тапыб чыхырысын нафталин иji верән бу Сәфтер Мә'сумлары?

— Сәттар Мә'сум, — дедим; бу да Фәтулла һәтәмин хасијәтиниң бир өңөткөңи иди, адамларын алдыны биләрәкден тәһриф едирди, жә'ни о ғәдар әһәмијәтсиздир ки, јаддан чыхыр.

— һа, Сәттар Мә'сум, Мән о бәдбәхти таныјырдым. Іязыг ички дүшкүнүнүн бири иди... Дүзү, гәзәлләриндә, гошмаларында теб вар, өзүнүн де талеји фачылар олду, ғанлы-гадалы иллэр иди де, нә ағына баҳырдылар, нә де бозуна...

(«Мирза Сәттары Фәтулла һәтәм дуруб тәңгид етмишди. Элини алый жеке бир гәләми, Мирзәнин гәзәлләринин алтындан мисра-мисра гырымызы хәтт әкәб, мин бир мә'на вериб о мисралара, залым оғлу.. Мирзә җазыбы ки, еј күп, тиканың өзәб верди бүлбүле, Фәтулла һәтәм дејиб ки, бу бизим зәманәмиз саташыр. Фәтулла һәтәм де ки, аллә көстөрмәс, инди ишфа еладији адама завал жохуд.»)

— Аңаг, Әләкәр, һиссә де гапылмаг олмаз де... Залым оғлу о Сәфтер Мә'сум сәһәрдән ахшамачан закусочнуда олмусуз?

— Сиз онунда бир јердә закусочнуда олмусуз?

Сүкүт чекдү. Догр疏, һеч өзүм дә билмәдим ки, бу сезәләр ағындан нече чыхды (Фәтулла һәтәм өмрүнде ийрим беш грам конјак-артыг ичмәзді).

— Буның аkerə сорушуралам ки, Фәтулла мүәллим (...дејесен горхдум, јегин горхдум ки, инди изаһат веририм...), СӘТТАР (бу дефе Сәттар сезүнү хүсуси вурғу ила дедим, жә'ни Сәфтер жох, СӘТТАР) Мә'сум ички дүшкүн олмағыны сизден башга бир адамдан ешиштәмишәм...

— Мәним сезүм киғајет дејил, Әләкәр?

(«Әлејкүмә салам, киши гырыбы! Нечәјем? Нер ишім гајдастында, бирчә бәзми-Сулејманым чатышмыр!.. Билирсән де, Әләкәр, сәнин адашын Мирза Әләкәр сох бејүк әһли-геләм олуб!.. Дејиб ки, ғоча мұстағижи-сәрвәт дә олса, голунда бир чочугча гүвәтт олмаз. Баша дүшдүн! Аллаһ Мирза Әләкәбәр рәһмет елесин, биљиб ки, нә шे'рләри дининдан дүшмүрдү... Чүнки еле өзу де Сабир кими, халық сөвөн адам иди...»)

— Фәтулла мүәллим, о китаб СӘТТАР Мә'сумун закусочны сәркүштәләрinden бәһс етмир ки... Әзүнүз дединиз ки, тәбл шайр олуб, шынын арасында популardyр, бүтүн өмрүн жазыб, мүәллимкүм едib, һеч бир иддиасы да олмајыб. һеч олмаса бир дефа онун ше'рләрини жыбы чап еләтдирмәк лазым иди, жа жох?

— Әләкәр, ахы шәксүйәт дә қарак камил олсун, шәксүйәт дә кәрек тәмиз олсун, үлви һиссләрле јашасын!..

Нәркәт аллай мәним о јекәнә истәјими јеринә јетирсә, мән елә бу дагигә кедиб молла олмага, жаҳуд кешиш олмага, жаҳуд да кедиб синагогада ишлемәје һазырым.

— Фәтулла мүәллим, бәһәм СӘТТАР Мә'сумун о балача китабы инсанларын үлви һиссләрле јашамағына маңе олур? Іязыг СӘТТАР Мә'сум шикајәти, узаг башы күлүн бүлбүлдән шикајәтиди дә!..

— Бәс орадақ ейһамлар?

— Нансы ейһамлар?

— Сәнин мүгәддимәндәкі ейһамлар! (...илан тамам жаңи кими җығылы...) СӘТТАР (о да бу ады мәним кими хүсуси вурғу ила демәјә башлады) Мә'сумун талеји ила бәғлы сәнин жаzdыбын о ейһамлы абзаслар? Кор-кор, көр-көр, онлар акы, бирбаша мәним үнванымады!.. Обывателдер сәнин о абзасларыны неча жаңағлар?

— һәнгигәт нечәдирсә, ела дә јөзсүн.

(«Дүзү, — құлду. — Инди тәзә-тәзә җазы-позуја башламысыз, адамла данышшанда гызырысыз, пәртүрсүз, бир аздан бүнларын һамсынында жағдан ҹыхарачағсыз, горхас жархачағсыз, — құлду, — горхмас, һәрмәт-иззэт галмајаң. Ебі жох, о сәнин өз виңданына, нара кедирик вә сәнә кими альырыг?»)

— Сән һәле ушагсан, Әләкәр!.. — Бах, бу даһа есл Фәтулла һәтәм иди, — һәнгигәт өзни мәғфүмдүр. Сән о илләрни нөзәри чөтәдән өјрәнмисен, мән исе о илләрде јашамышам, о илләрни әдәби процессында иштирақ етмишәм. О мүрәккәб дәврүн, о зиддијәтли дәврүн бүтүн өзаб-өзијәтини үрәјімде өчәмишәм. Мән тә'гибләре мә'рүз галыб өзаблар чекәндә сән һәрдәйдүн!

— Сиз дә жә'ни өзаблар чекириз?

Фәтулла һәтәм сүсдү, сонра тамам ачыг-ашкар бир һәдә-горху һисс олунан о мәшүнүр боғыг сәсијілө:

— Нә дедин? — сорушуду.

Әсмәр әлинин додагларына вура-вура мәнә ишарә еләјири ки, су-сум, данышшамыз, өзүмү але алым, алма һәркәт һәнгигәт лап нисбидирсе да, әвөл-әхүр бир дефа мән өз һәнгигәтими Фәтулла һәтәмә деје биләрәм, јохса жох! Догрудан да, на вахте ғадәр Фәтулла һәтәмәләр өйнәмләрла данышшамызға вә һәркәт мән, јашы өллини кечән, сачы-сатылары ағарымыш бир адам (јазычы!) өмрүмүн ахырына ғәдәр Фәтулла һәтәмәлә беләвә өйнәмла данышшамағасам онда не истөйрәм? нијә җазырам? әз НЕЧӘ ҟАЗАЧАҒАМ!

— Телефон пис ишлејир, нә дедијини баша дүшмәдим...

— Фәтулла мүәллим, јадыныза көлир, бир дефа, мүһарібә вахты, Мухтаркила ғонаг қелмишдиниз? Онда пәнчәренин шүшәсіни мән вұруб сындырмыйым!

Әсмәр даһа мәнә ишарә еләмири, әли ила ағзыны сыйхыб јеринде донуб галмышы (јадыма көлир, мән һәмнин һадисени һачанса Әсмәре данышшамышым).

Бир нечә аң сүкүт чекдү вә еле бил телефон, догрудан да, хараба олмушуду, чүрбәчүр фысылты, хышылты ашидилирди вә еле бил ки, мән о фысылтынын, хышылтынын шеклини көрүрдүм, чүнки Фәтулла һәтәмин инди һирсден даһа да гаралмыш үзү, кинле ишүлдејан көзләр.

бүтүн сиfети јенә дә маним көзлөримин габагында иди ве телефонун дәстейндән ешилдән о фысылты илә, о хышылты илә бу сиfет арасында бир охшарлыг, жаңылыг вар иди.

— Мұхтар кимдір?

— СӘTTAP Ma'сұмла бир күчөде жашајырды...

Јенә сүкүт чекдү, соңра Фатулла һәтәм һәмін һәдәли-горхулу болғасыла сөзләри бир-бир тәлеffүз едә-едә:

— Әләкбер, — деди. — Мән сөнин учун бир стәкан су дејіләм ки, бирнәфесе башына чекәсән!

— Билирам, — дедим.

Фатулла һәтәм дастеи асды.

Әсмәр жалның инди әлниң ағзындан чәкиб:

— Сән неjләдин!. — деди...

XXXVI

Күчәмиз, даланымыз жетиләндән, һөjтимиз кимсәсизләшәндән соңра, даланымыз габагы тамам «полупорка»сыз ве о автобуссуз галандан соңра, о вахтлар ки, киши галмадығы үчүн Ибадулла бизим даланда кишилик едирди, фәрәнсиз, севинисиз бүркүлү бир жаң ахшамы Ханым халаның анама дедиң сөзләр мәнән соңра да! мәнәләмизин башга арвадлары кими, үрәйинин ағрысыны ачыб чамаатын кезүнүн габагына текмәзи, дәрдін-сәрини даныша-даныша үрәйиндеки о ағрының көjнеи илә чамаатын да көзүнүн жашыны ахтамады. Анам һәрдән Ханым хала нағында башга арвадлара, ба'зан да вузуна дејирди: «—неч олмаса бир аз ағлая, гышыра, бир аз үрәйин бошалда... Жохса ки, диниб-данышылъ, о алты оғулун никаранчылығыны да салып үрәйине... Адам үрәп дөзөр буна бәjәм!» һәмін фәрәнсиз, севинисиз бүркүлү жаң ахшамы исе Ханым хала галын гашларынын алтындан бахан'көзлөрүн бир неча ан анамын көзлөрүнин ичине диди, соңра наиз көдегләрүн тәрпәде-тәрпәде:

— Сона, — деди, — ушаглар ки, ордады, ушаглар ки, о өлүм-диримин ичиндәди, — деди; — Җәfәrsiz, Адилсиз, Әбдүләлисиз, Гочасыз, Җәbrajыlsыз, Ағарәhимсиз, — деди. — бу рәнат жүнләри ки, мән бурда жашајырам, бүнлары вузум күнаh билирәм, Сона...

Анам:

— Сәn вузуву үзмәкинен, — деди, — аллаһын көмәjлиjiнен һамысы сағ-саламат гүртарьыб қолачәкләр!. һитлерин өлүбә-өләнләринин керуна итин... Қөпей оғлунун тахты табут олсун, жөhери ганнан долсун оғрашын, ојун ачыд башымызда..

Ханым хала бир мүддәт дә анама баҳды, соңра тахта пилләкәнләрле ве евларина галхды ве мән ачыг-ашшар қөрдүм ки, анам Ханым халаны баша дүшмәди ве Ханым хала вузу дә билди ки, анам ону баша дүшмәди; анам Ханым халаның хәтрини соң истөjирди, Ханым халаның тәк галмагы, Ханым халаның о никаранчылығы, бир сөс ашидән кими, һамыда (белкә ела вузундә де!) кизләтмек истөjиди һәмін никаранчылығла һәjәt гапымыза тәреф баҳмагы анамы амәлли-башлы жандырыб жахырды, амма Ханым хала бу PAhAT КҮНЛӨРИ изүнә рәвә биљмиди, бу PAhAT КҮНЛӨР Ханым халаны сыйхырды, әзири, раһаттыг вермири.

Мән даланымызин дубине, Ибадулланың кесдири о хартутун кетүйүнүн жаңына кетдим, мүhәрибәден өзөв, о хартутун көзөл чөгларында ушагларла көмәкәш-көмәкәшә бура кетмәдијимиз ве иккүн дапбадал жағыш жағдыры учун һәлә дә нәм олар «кубик» дашынын үстүндө отурдум; мәнин вузумун вузумдән зәhәлем кедирди, мән һеч вахт бу чүр һисс жашамамышым, о балача Әләкбер вузу вузундән һемалет чек-

нишди, вузу вузундән утамышды, вузунун вузунә жаýығы қелмишди, си-да о дәм бирикни дәfә иди ки, вузу вузунә инфрат еди, чүнки мә-нам атам мүhәрибәде вурушурду. Бизим мәнәлләнин бүтүн кишиләри, өзанлары мүhәрибәде вурушурду, мән исе бурда PAhAT жашајырды, җаным үрәjими гүссә, кәдәр бүрүүрдү, амма өслиндә о гүссәнин, о әдәрән вузундә дә бир PAhATЛыг вар иди, чүнки мәn чәбләдәкі атам җаным, өлүмә кетмидим; о дәм мән һәттә күчәмизин, даланымызын, һәjтимизин о жетимлийнде дә бир PAhATЛыг көрдүм.

О нәм «кубик» дашынын үстүндө отурдугум һәмін бүркүлү жаj ахшамы Ханым халаның галын гашларынын алтындан бахан о гара көзлөрим мәнәләримин габагына көлди ве мән о гара көзлөрдә даха әзәлеки забитәни һисс етмәдим, мәнә еле көлди ки, Ханым халаның көзләриндәкі о забитәни ачылг жох, кимсәсизлик жох, никәранчылыг да жох, бәмін PAhATЛыг жеjib жох еләjib.

Ибадулланың кечән ил ири ве ити дишил жеке мишарла кәсдири о көзел хартутун жохлугуна даха һамызыз вјәршимишдик, даха кечәләр бурда Балакәримин башына ыңғышыбы о түтәj гулаг асмырдыг, Аф Дә-жаннән әhвәлатларына гулаг асмырдыг ве о көзәj хартутдан галмыш һамин ири кетүjин этафаини бу бир илин өрзинде от басмышды, еле бил ки, һәmеше ојунларымыз мәскән олан бу балача жер — даланымызын дibi инди бизим бүтүн мәnәләмизин җијәсизлигинин, җетимлийин кестәримсиз иди; тәкәе күрән пишик қалиб бураларда долашарды, соңра күрән пишик дә өлдү ве бу јерләре һеч бир инс-чинс аяғы да жох.

Мән нәм «кубик»ин үстүндө отуруб өз көдерли бир ѡадикар кими, о көзел хартутдан галмыш о бөjүндө кетүj бахырдым ве бирдән еле бил ки, гәфилдән әjылдым, о кетүj далаңын диварына жахын күнчүндә битмиш, бир дәстә кетүk кебәләjи көрдүм. Атам сәfәрләре кеденде, өвөн гохуло о бәрәкетли һәcир зәnbili өвенизде долу кетирендә, һәрдән мән һәмін зәnbildәn кетүk кебәләjи дә җыхарырды: атам Рузијаның стансијаларындан алыб кетирirdи, дејирди ки, кебәләkләрин киннәде ви саламаты бу кебәләkди, анам о кебәләkләрни шит жаѓда соғанла говурруду, үстүнә յумурта вурурду ве мән дә о кебәләk ҹыгытмасын чох ҳошлайырды.

Мәним жашыл бир мајкал вар иди, жәни һәмін мајка һачанса жашыл олмушду, соңра о ғәdәр чырылмашыды, дидилмишди ки ве аңем да о чырылмашы, дидилмиш өjерләри о ғәdәр көзәmиишди ки, жашыллығындан тә үмүмийjетле, мајкалығындан бир шеj галмамышды. Бирдән-бира һеч на барәде фикирлешмәк истәмидим, даха дөгрүсу, бүтүн фикирләrim башылымдан учуб кетди, һәттә хартуту кесен ве бу көдерли ѡадикары гоjub кедәn о ири ве ити дишил жеке мишары да ѡадымдан җыхарырды ве о кетүk кебәләjинин ирили-хырдалы һамысыны ыңғыш жашыл мајкамын атенинә дoldurdum.

Даýым тәхминен бир ил өвөл һәрданса бир шүшө күнебахан жаýы тапбыз бизэ кетirmиши ве о бир шүшө күнебахан жаýыны аңам, дөгрүдан да, һәzүнүн ишығы кими горујуб сажлаjырды, амма һәмін бүркүлү жаң ахшамы аңам да, көрүнүр, атамын сәfәрләrinin хәтүрлады, балача аракәсмәмизде атылыб галмыш о һәcир зәnbildәn баҳды, аh көзләри долду, «—Allah бәsисин өвени ыjыхын!» — деди ве һәмін күнебахан жаýындан бир аз таваја төкүб кебәләjи гызвартды, соңра тәn жаýижа бөлүб ики бошгабын бирини мәнә узадыб о бүркүлү жаң ахшамы дүнjanын өн көзел сөзлөрүн деди:

— Апар арвада, Әләкбер... Денә ки, вузум өjүнчә җемиши...

Мән о көзөл гохусу бүтүн өтрафа јајылмыш о исти бошгабы аныдан алыб һәјәта чыхым, тахта пилләкенләри јұхары галжым, о исти бошгабы мизин үстүнә гојдум вә анының дедији сөзләри Ханым халәттедим. Ханым хала аягларыны алтына йығып тахтда отурмушуду, мәне баҳды, мизин үстүнә гојдугум о исти көбеләк говурмасына баҳды, бир сөз демәди, амма күлүмсәди вә мәнә еле көлди ки, Ханым халаның о күлүмсәмәйнде нәсә шүшә кими бир шеј вар, сыйыб чилик-чилик олар.

Мән шүшәбәндін ортасында дајанмышым вә билмирдим ки, на-едим? Нәдәнсә чыхыб кетмәк истәмирдим, истәјирдим ки, Ханым хала бүкә көбеләк говурмасыны исти-исти мәним јаңымда јесин; бөләк дә көз-ләйирдим ки, Ханым хала мәни тә'рифләјәк, дурдугум жерде көбеләк тапдыйым үчүн мәним јеримә севинәчәк? билмирәм... Ханым хала таҳтдан дүшүб мизин јаңына көлди, жене бошгабдакы көбеләк говурмасына баҳды, јене күлүмсәди вә мән жена дә о күлүмсәмәде шүшә кими бир шеј көрдүм.

Ханым хала деди:

— Јадыва көлир, Эләкбер, бир дәфә бизә Эңзәли балығы көтиришидін?..

Мән башымы тәрпәтдим, ја'ни ки, јадыма көлир вә дөгрүдан да на-мин күн мәним јадыма көлирди вә һәмин күн Ханым халаның көзләркінден сузу碌 ахан о ики дамла көз јашыны да хатырладым — Ханым халаның биринчи ва ахырының дәфа көрдүйүм көз јашларыны, соңра отағда дивардан асылымыз Абузәрин шәклинин јадыма салдым (Абузәрин о шәклик дә шүшәнин архасында иди...), соңра о шәкелә охшајан Гоманы јадыма салдым, соңра да бирдән-бира ела бил ки, Балакәрим түтөк чалды ва Балакәримин түтәјінде чалынан о узаг, ejini заманда чоң јаҳын наваны ешиде-ешінде Әділәнин јадыма салдым вә о вахт Ханым халаның көзләрinden ахан о ики дамла көз јашы инди мәним тәсәввүрүмдә тәкчә Абузәрдән өтру ахырыды, о көз јашлары инде һәм дә Әділәндин өтру ахырыды... Соңра мәнә еле көлди ки, бизим бүтүн на-халамиз бер жетимлик, бир кимсәсизлик сәфәрине чыхыб вә Ханым халаның мәним тасәввүрүмдөки о ики дамла көз јашы мәһәлләмизин ардынча атылыш сүјүн дамлаларыдыр.

Мән чыхыб кетмәк истедим, чунки көзләримин габағына чүрбәчүр көрүмләр көлирди вә мән һеч өзүм дә бу көрүмләрден баш ача билмирдим, о күрүмләр, о тәсәввүрләр мәним башымы ағрыдыры, бејни-баҳа-баҳа бирден деди:

— Эләкбер, бөләк буны көндәрәк Элиаббас кишијә?

Мән:

— Элиаббас киши сохдан көчүб кедиб ки, көндә... — дедим.

Ханым хала:

— һә! — сорушду, соңра деди: — һә, дүздү... — вә мәнә баҳды вә мәнә еле көлди ки, Ханым халаның галын гашларының алтындан баҳан тара көзләри дә Әмине халаның көзләри кими зәйнфләйіл, пис көрүр вә һеч кимин бундан хәбери жохдур; соңра бирдән-бире мәнени дәһшәтлек бир горху бүрүдү ки, бирден Ханым хала дәли олар...

Ханым хала бир де:

— һә, дүздү... — деди, соңра: — Сән һеч никаран галмакине, Эләк-бер, — деди. — Гајыдыб көләчек, алтысы да, Эләкбер... Мән танылышам ахыры онлары, Эләкбер, көләчекләр алтысы да, һеч нә олмајаға онлар, Эләкбер... Сән һеч никаран галма, сени һәлә машынла чоң кәздиречек-пер онлар, Эләкбер... Әшәфер да кәздиречек сәнк машында, Эләкбер.

Адил дә кәздиречек, Эбдүләли дә, Чәбрајыл да, Әләкбер, Ағарәһим дә. Гома да сизнен бир жерде кәзэр, Эләкбер...

Ханым хала мәне баҳа-баҳа бу сөзләри дејирди, амма мәним бүтүн түкләрим биз-биз олмушду, мәнә еле көлирди ки, Ханым хала мәни көрмүр, мәнә баҳан көзләрни һараса чоң узагларда дикилиб вә бу сөзләри да Ханым хала мәнә демирди, узаглардакы о адамларда дејирди, бәләк дә бу шүшәбәндән чох-чох узагларда дајанмыш өзүнә дејирди:

— Сыкма үрајиви, Эләкбер. һеч биринә һеч нә олмајаға, алтысы да гајыдыб көләчек... Мән танылышам ахы онлары, Эләкбер...

Мән аягларым титреја-титрејә тахта пилләкенләри дүшүб евимизә кетдим вә бир мүддәт мәнә еле көлди ки, Ханым халаның мәним чыхыб көтәмәймәнән һәлә дә хәбәри жохдур, һәлә дә мәнә мүрәчин өлејә-өлејә Җағарин, Адилин, Әбдүләлиниң, Гочаның, Чәбрајылың, Ағарәһимин гајыдыб көләмәйнән дәнүшшүр, онларын һеч биринә һеч нә олмајағында дејир; бир мүддәт дә кечди, соңра Ханым хала да о тахта пилләкенләрле ашагы дүшүдү, өлиндә балача бир бағлама вар иди — вә мән баша дүшүдүм ки, пај көндәрдәмиз һәмин көбеләк говурмасыды, — һәјәттәмиздән чыхыб далашын ашагы башына тараф жетди вә бу дәфә дә мән баша дүшүдүм ки, Ханым хала о көбеләк говурмасыны Әмине хала-я пај ашарыр...

...Кече мән јеримдә көзләримиң јумуб Балакәримин тутәкә чалдырыса о узаг вә ejini заманда да чоң јаҳын һаваны јенә дә ешилдим вә о түтәк чалды, чалды, чалды, соңра да еле бил, Балакәрим һәм чалырды, һәм дејирди:

һамам һамам ичинде,

Хәлбир саман ичинде...

Дәвә дәлләклик едир,

Көннә һамам ичинде...

XXXVII

О арвад үч күн үч кече иди ки, бир баласы гарында, о бири баласы гучагында ачылыгдан гачырды, амма бу карван жолу еле һәј үзәнүб көдирди, гурттармаг билмирди, бир мәнзилә көтириб чатдырырды вә дүнән сөйәр ахырының чөрәк гырыбыны гучагындақы баласынын верди, лап кичик бир гырыг да өзү једи ки, гарындандақы баласынын олспүн; лап аз кечи ки, ачылыг онлары жена һаглады, ачылыг онлары жена өлдүрмәје башлады.

Шәһәрә ачылыг дүшүдү, гачан башыны көтүрүб гачды, галан ачындан гырылды ва ири көзләрни чухура дүшүб ачындан ишым-ишым ишүлди, бир вахт долу вә еһтирасыл бәдәнин тарымламыш ағ дериси инди сүмүкләрinden салланан о арвадын да ари вә боязындан көсиб балаларына верди вә өзү ачындан һәлак олду, соңра о көрүнмәниш ачылыг бир биринин ардынча о арвадын үч огулуну да апарды, чәми бир баласы гучагында, бир баласы да гарында галды вә үч күн бундан әзәел бүтүн әмлакына, ев-ешиjnine, һәjәt-башасына дәйишиди бир парча арпа чөрәйни гојнунда кизлатди, јашы һәлә тамам олмамыш баласыны гучагына алды, о ач шәһәрдән чыхыды, аյғы җалын, башы ачыбы бу карван жолунан дүшдү.

Бу карван жолу вәхтүлә жолчу иле долу оларды, бурадан кече-күндердүз карван кечерди, амма инди тамам бомбашо иди, чүнки о ач шәһәрә дә девәлөрин, атларын һамысыны көсиб јемишди, вә о ач шәһәрә даһа һеч бир карван көлмириди, чүнки чамаат карванын девәлөрини о саат көсиб жеирди.

Карван жолу бомбашо, боз бир дүзәнликтән кечиб көдирди вә һемин дүзәнликтә о көрүнмәниш гураглыгыдан соңра, жүнүн алтында гүп-гүру гурујуб саралмыш гангалдан башга һеч нә јох иди.

Күн чыхмышды вә кет-кеде даһ артыг гыздырырды, амма о арвад да, о арвадын гучагындакы ушаг да, гарнындакы баласы да һәмин күнәш һәраратини нисс етмири; бүтүн ичини, бүтүн варлығыни јејән бир ачылған башга, о арвадын дәшләринин гаптара киласында дуз басылышы жара яри кими қөйнәжән, чыздығыны чыхаран бир ағры вар иди. һәмин күни салланыш дәшләрини гучагындакы баласынын ағзына веририди, ушаг олан-галан күчү ила суду тамам гурумуш о дәшләри совурурду, жара елајириди, әзәвләр һеч олмаса бир аз жан һәлирди бу дәшләрдән, иди даһ һеч жан да јох иди.

О арвадын гарнындакы бала да ачылғы ичинде иди, тәпик атырды, әлләрни, башыны тарладыры вә арвад, әлбәтте, баттингәнди бу һәрәкәтләрин һамысыны нисс едири, һәлә дугуламыш, һәлә бу гара јер үзүнә калмәмиш о ушагын чәкдири әзабы бутун үреји или дүйрүдү, амма һеч на еда билмирди, ела һеј үзәнан, үзәнан, гуртартмаг билмәјен бу карван жолуна бахырды, элинин гарнына сүртүрдү, бәттингәнди о ушагы сакителәмәк истәјириди, элинин гарнына еңтијатла сүртүрдү ки, сумукләри чыхышын бармаглары гарнынын назилил салланышын дәрисинде о ушагын азмәсин, һәлә дугуламыш, һәлә бу гара јер үзүнә калмәмиш ушагы... Гучагындакына баҳды: мән өләм сәнә гурбан, сән өләм, мән јазығам... на күнән ејләдим ки, башыма геза кәлди?..

А башым, башым сәни...
Тәкүм жан јашым сәни...
Нара кетүрүм гачым,
Бәләлә башым, сәни?..

Умид анчаг бу карван жолуна иди, бу карван жолу әзәл-ахыр һәраса бир јерә кәтириб чыхартмалы иди, о јердә инсанлар олачагды вә о јердә бир тика чөрәк олачагды.

Арвад бүтүн күчүн топлајыб аягларыны сүртүләйириди, әлләрни исә нисс етмириди, әлләрни елә бил ки, гучагындакы о көрпәнин бәләни алтында гурумушду, даша дәйнүүшүдү вә бир дә ки, дәшләринин кила-ләри қөйнәдә-көйнәдә ағрыирырды.

Әзизим, күнә дүшдүм...
Көлкәдән күнә дүшдүм...
Евни ѹүйкүлсүн, Фәлек,
Сән дејән күнә дүшдүм...

Арвад жолун қәнарында бир гаратикан колу жердү, кәлиб о колун масин, гучагындакы ушагы жера гојуб гаратикан колун кекүнүн ешиб чыхартмаг истәди, амма горхуда ки, соңра јеридән тәрләнө билчыларында, амма горхуда ки, соңра ушагы јерден галдыра билмәз, амма аяглары өзү-өзүнә дајанды, бәдәни өзү-өзүнә өјилиб ушагы ең-ешди, ешди, гаратиканын кекүнү чыхартды, ағзына апарыб чеңнәмәје башлады ки, бир азы гарнына кетсүн, бәттингәнди о ушагын олсун, бир азыны да, ағзындан чыхарып торпагын устуне гојдуру о ушага версиин, гаратикан кекүнүн зәггүтүн амьсыны нисс етмөдү, амма дишләрни о кекүнү жера атды, өзү де билмәди ки, нече аяга галхды, ушагы јерден нече кетүрдү, тәзәден нече жола дүзәлди...

Көјүн үзү тәртәмиз иди, күнүн ишығындан башга қөйдә һеч нө јох иди вә бу вахт чох узагларда күмәл сәзилән јашыл дағлар көрүндү, о

дағларда о тәрәфләрдәки көзәл дүнҗанын чүрбәчүр мәјәләрү вар иди, о дағларда буз кими булаглар вар иди...

Дағлар, нече дағларсан?..
Мәни көрчәк ағларсан...
Синәмдә јер галмады,
Сән һарамы дағларсан?..

Чох узагларда күмәл сәзилән о јашыл дағлар, ела бил, о арвада бир аз күч верди, бир аз үмидини артырды, о арвад гурумуш әлләри кими, дәшләринин ағрысыны да унтулду, о јашыл дағлары түш түтүб кетди, кетди...

Әзизим, ојна дағлар...
Ал гана бојан, дағлар...
Бу јан зүлмәтханадыр,
Неңәдир о јан, дағлар?..

Амма бир аздан о тәртәмиз көј дә тутулмаға башлады, топа-топа булулдар кәлди, узаглар о јашыл дағлар көрүнмәз олду вә о арвад баша дүшүдү ки, бу, даһ ахырды, баша дүшүдү ки, ону да, гучагындакыны да, гарнындакыны да аллап гарғырыб вә бирдән-бира јүз тәбіб дә келсәйди бир аллаһ гарғымыша нә едә биләрди?

Габагда, жолун қәнарында бир ағач көрдү, узагдан таныды ки, о ағач зејтүн ағачыды, јенә үрејинде үмид јаранды, јенә тагәтсиз аягларыны сүртүле-сүртүле о зејтүн ағачынын јанына кәлиб чатды, гучагындакы ушагы жера гојду, о гоча зејтүн ағачынын дибини ахтарды, бир дәнә дә голуб дүшмүш зејтүн тапмады, ағачын үстүндә дә бир дәнә зејтүн јох иди, о арвад ушагынын галдыра билмәди, жера оттурды, белини дик саҳпа я билсүн дејә, күрөнни о гоча зејтүн ағачынын көвдәсисиңе сөйкәди вә тамам өмин олду ки, даһа һеч вахт бурадан галхы билмәјек, даһа һеч вахт о ушагы гучагына ала билмәјек вә тамам тагәтсиз инилдәје-инилдәјә ағламага башлады вә о арвадын еләчө зинклидәмәји ила, елә бил, торпагын үстүндә галмыш о ушага да күч кәлди вә о ушаг да бәркән ағламага башлады.

Бир мүддәт беләче кечди.

Бүтүн дүнҗада һеч ким јох иди, бир о тутулмуши көј иди, бир о узандыгча үзәнан јол иди, бир дә о арвад иди, гарнындакы баласы иди, торпагын үстүндәки о ушагы иди вә о арвад ит кими зинклидәдикчә, торпагын үстүндәки о ушагынын ағламагыны ешилдикчә, һәр терефә бир зүлмәт чөкүрдү вә о арвад нисс едири ки, бу әбәди бир зүлмәтди, һәмин зүлмәт јаваш-јаваш онлары апарыр...

Бир мүддәт беләче кечди.

О арвадын ағламагы вә торпагын үстүндәки о ушагынын ағламагы, еле бил ки, о арвадын гарнындакы баласыны сакитлашырды, даһа әл атмады, аяг атмады, о зүлмәт ону да өзү ила апармага башлады вә бу заман о арвад әз ағламагындан, торпагын үстүндәки о ушагынын ағламагындан савајы да бир ағламаг сеси ешилди, ахырынчы дефә бутүн күчүнү топлады вә онлары кетүрүб апарын о зүлмәтдөн чыхды, көзләрини ачды.

Үреји Йүмшаг Адам һәмин гоча зејтүн ағачынын алтында дизи устә јера чекүб о арвадла үзбәүз оттурмушду, о арвада бахырды, торпагын үстүндәки о ушага бахырды, о арвадын ирели чыхыш гарнына бахырды, онларын ахырынчы күчләрни ила ағламагларыча бахырды вә өзү да көзләринин габагындакы бу мүсібәтә ичин-ичин ағлайырды.

Ағ Дәвә жолун қәнарында дајамышды вә сүкүт ичинде көвшәјә-көвшәјә о арваде, о арвадын гарнына, торпагын үстүндәки о ушага, Үреји Йүмшаг Адама вә о гоча зејтүн ағачына бахырды.

О арвад Үрәи Йумшаг Адамы көрән кими таныды, демәли, аллаңын үзү онлардан һәлә тамам дөмәмишиди, аллаңын онлара јазыбы көлмишиди, бу челлү-бијабанд башга бирисини јох, Үрәи Йумшаг Адамы катыриб онларын үстүнө чыхартмышды.

Үрәи Йумшаг Адамын әлиндә кичик бир бағлама вар иди ве о арвад о саат һисс етди ки, о кичик бағламанын ичиндәки черәкди.

Үрәи Йумшаг Адам да о карван јолуну ѡолчусу иди ве гоча зејтүн ағачынын алтында аглајан о арвада көрәндә Ағ Дәвәнин саҳлады, Ағ Дәвә габаг аягларының диздән бүкүб ашағы чөмәлди, Үрәи Йумшаг Адам дәвәдән дүшүб о арвада яхынлашды, торпағын үстүндә ачындан аглајан о ушағы көрдү, о арвадын ирәли чыкымыш гарнына баҳды ве өзүнү саҳлаја билмәди, дизи үстө јерә дүшдү, о арвадын һалына, о ушағын һалына ичин-ичин аглади.

О арвад даһа агламады, торпағын үстүндәки о ушаг да, еле бил, һисс еләди ки, анасы бу саат она наса верамак, сәснин кәсди, Үрәи Йумшаг Адам исә киримәк билмирди, дизләри үстө отуруб һынчыра-һынчыра аглајырды.

О арвад Үрәи Йумшаг Адамын әлиндәки о бағламаја баҳырды.

Үрәи Йумшаг Адам ахыр ки, биртәһер өзүнә көлди, аяға галхды, юлуна дүзәлмак истәди ве бу заман о арвад даһшәтле пыңылдады:

— Нара, гардаш!

Үрәи Йумшаг Адам әли илә ағламағдан гызармыш көзләрини сила-силә:

— Јолум узагдыр, бачы, — деди. — Мән дә мәнзил башына чата-чагам-чатајағам, аллаң билир...

— Бир парча чөрек веर бизе...

Үрәи Йумшаг Адам әлиндә тутдугу о кичик бағламаја баҳды ве:

— Бу мәним азугәмди, бачы... — деди. — Мән сәнин һалына чох ачыјырам, — деди. — Нә ғәдәр истәйрсан, оттурм сәнин бу һалына ағлажым, — деди. — Амма бу мәним азугәмди, ону сәне веरе билмәрәм, — деди ве јена да өзүнү саҳлаја билмәйб һынчыра-һынчыра аглади.

О арвад тағетдән дүшмүш әлини күчле узадыб ялның сүмүкдән ве дәриден избара титрәјән бармәғи илә торпағын үстүндәки о ушағы көстәрди ве:

— Ондан да әл чакдим, — деди, сонра әлини гарнынын үстүнә ғојду. — Неч олмаса бину саҳламағдан өтүр мәнә бир дишдәм чөрек ве...

Үрәи Йумшаг Адамын тәмиз ала көзләри вар иди ве һәмин тәмиз ала көзләри илә о арвада баҳды, неч на демәди.

О арвад Ағ Дәвәзә баҳды, Ағ Дәвәнин ири гара көзләрини жердү ве о арвад Ағ Дәвәнин о ири гара көзләрindә еле сөзлөр охуду ки, һәмин сөзлөр амлыгын да, амлыгын о гүрттармай билмәјән, узандыгыча узанан јол боју әзаб-әзијәттәндөн де бетөр олду, бүтүн ичини, бүтүн варлыгыны дидиб даябытди.

Ағ Дәвәнин о ири гара көзләри о арвада дејирди: јох, сән о бир дишдәм чөрөй гарныңдақы о тифил үчүн јох, өзүн үчүн истәйрсан; сән өзүн өзүнү гарныңдақы о тифилде алдатма, о бир дишдәм чөрөй сән өзүнү өлүмдөн гүрттармай үчүн истәйрсан...

О арвад көзләрини Ағ Дәвәнин о ири гара көзләрindән кизләтди.

Үрәи Йумшаг Адам јена өзүнү саҳлаја билмәди, јена һынчырды ве астадан еләче ичин-ичин агла-аглаја Ағ Дәвәнин минди, о карван јолуна дүшдү, Ағ Дәвә јаваш-аваш аддымлаја-аддымлаја узаглашды, көздән итди.

Сонра тамам сакитлик чөкдү.

О гоча зејтүн ағачынын алтында Ағ Дәвәнин о ири гара көзләринин үшүндән, еле бил, наса галмышды ве еле бил һәмин «насе» о сакит-үшүндән пычылдајырды: мән сизин ишинизә гарышмырам, инсанлар...

О карван јолу да, о гоча зејтүн да тәк-тәниә галды.

Ағ Дәвәнин о ири гара көзләринин сөйләдикләри тамам јүнкүл ве тамам шәффаф, көзө көрүнмәз бир дүнән кими, һәмин карван јолунун үстүнө, һәмин гоча зејтүн ағачынын дибина чөкмүшдү ве хейли мүддәт бу јерләрдән чәкилиб кетмәди...

XXXVIII

Атам үч-дерд ай иди мүһарибәје кетмишди ве мәнә ела кәлирди ки, атамын хиффәтини тәк мән чакмیرәм, тәк анам чакмیرәм, мән еле кәлирди ки, бизим евимиздәки раффләре дүзүлмүш о стәкан-нәлбәклирлердән тутмуш, чарпајымыздан, мизимиздан, сандығымыздан, тахта көтилпаримиздан тутмуш, о һәјәт пәнчәрәмизәмән, о гапымызачан һәр бир эшja, евимизин һәр бир күнчү-бучагы атамын хиффәтни чакмirlа; атамын ве дүнjasы вар иди, атам ве табиэтине ве талејине көрә белкә дә бизим даланымыза, бизим күчәмизә јад бир адам иди, амма мәнә ела кәлирди ки, инди бизим даланымыз, бизим күчәмизә да атамын хиффәтни чады кир ве инди мәнә ела кәлирди ки, атам бурада, бизимлә олмадыры вахта, јәни мүһарибәје кетди бу ајлар әрзинде бизим мәһәлләjә даһа җаһын олуб, даһа әзиз олуб.

Һәмин күнәрдән биринде, бир пајыз ахшамы, о гоша тутун јар-пагларынын саралыб текүлдүй бир вахтда далбадал уч дәнә «кемаддин» көлилә Мухтаркилин евинин габағында дәјанды ве Чафәргүл ила мән, Сары наамамын гапысына гысылыб көзләримизи мәһәлләмизин бу көзләнмәз гонагларына зилладик.

Биринчи «кемаддин»и биз таныјырдыг, Мухтарын иди ве Мухтар тәпасик о машинында дүшүб иккинчи, үчүнчү «кемаддин»ин габағына көлди: иккинчи машинында узун гара саччары сөлигө илә архажа дарәнныш бир ишәр чыхды ве мәнә ела көлди ки, боз костүм көйб дүйнү ири галстук тахмыш ве инди күлүмсөјән бу адамы чох жермүшәм, амма онун ким олдурунун һеч қүра тата билмәдим; үчүнчү машинында да бир ишәр дүшүдү ве Мухтар:

— Хош көлмисиниз! — деди. — Бујурун, көлин ичәри!..
Мән өмрүмдә Мухтары бу чүр үзүкүлөр көрмәмишдим ве үмүмий-јетле, тесеввүр өлемәздим ки, Мухтар беләвә гонагпәрвәр ола билер.

О күлүмсөјән адам узү јухары, үзү ашағы марагла бизим күчәмизә бахды ве даһа да артыг қүлүмсөјә-кулумсөјә (онун о қүлүмсөмәйндә сөзлән бир ришиңдә да вар иди ве һәмин ҳүсүсијәт бу күнә кими сөзлән бир ришиңдә, еле бил, һамыја, бүтүн дүнјаја ришиңдә Едир) Мухтара деди:

— Мухтар јолдаш, буралар лап егзотикадый ки... — күлдү.

Әлбетте, мән о вахт «егзотика» сөзүнүн мә'насыны билмирдим, амма о вахтдан да һәмин сәз бүтүн дегиглий иле һәкк олунуб ма-нин бејнимдә галды; мән о сөзүн мә'насыны билмирдим, амма һәмин сәз менен насе пис бир сәз кими көрүнду ве бу күнүн өзүнү кими мәним үрәймәде о сәзә — о күнәйсиз «егзотика» сөзүнө герезли бир мүнаси-бат вар. Бир дә ки, ядымга көлир, о адамын күлүшү мән пис тө'сир етди, еле бил мәним өлмис тутуб күчле јаш бир гурбагаја тохундурду-лар, мән о күлүшүн сүн'илийни, јаланчылығыны о саат һисс етдим, чүн-ки мәһәлләмизде һеч кимиң һеч вахт о чүр јаландан қүлмәйни көрмәмишдим.

О адам Мухтаркилин кириш гапысындан ичәри кирәндә Җәфәргүлү¹ пычыллады:

— Таныңдун? Сәттар Мә'сумун гәними буду дә!..

Мә'фәргүлүнүн сөзләрində сонра о адамы о саат таныдым: албеттә, езү иди, Фатулла һатам иди, шакилларини чох көрмүшдүм,

«Емаддин»ларин учу да Мухтарын гапысы ағзында дајанышды, машиналарын үчүндө дә сүрүчү вар иди вә о сүрүчүларин учу да гоча кишиләр иди, чунки чаван сүрүчүларин һамсыз мұнарибәде иди, Җәфар кими, Адил кими, Әбдуләли кими, Җабраіл, Ағарәим кими, алма Фатулла һатамин езү гоча дејилдә, мәним атамла бир жашда иди, алма мәним атам мұнарибәде иди, бизим бүтүн евимиз атамын хиффәтини чекірди. Бизим балача аракәмдәкі һасир зән бил бомбаш иди вә о бараккетли вагон иинин тамам итиришди, алма Фатулла һатам инди бизим мәнәлләдә иди, кизил бир ришиандә күлмәсайән көзлери иле бизим күчәмизе баҳыбы мәним мә'насыны билмәдүйим сөзләр дејирди, Фатулла һатам инди Мухтарын евинде гонаг иди, јегин наса јеирдилер, наса ичкүрдилер, Фатулла һатам һәмиша күлүрдү, алма мәним атам һәмиша фикирли олурду, Фатулла һатам бизим күчәмизе «емаддин»лә көлирди, алма мәним атам һәмиша ғерипчилик ичиндә иди, Фатулла һатам Мухтаркилден чыхыб машында өз евләрина җедәчек, алма мәним атам бөлкә дә неч вахт бизим евимизе гаяйтмајагады. Сәттар Мә'сум Сабирин чох истәйриди, Фатулла һатам Сәттар Мә'сумун үзүнө дурмушду, туттурмушду, алма инди бизим таза дерслүйимизде Сабирин шәклиндек бир аз сонра Фатулла һатамин шәкли көлирди; бир кома гәһәр ичәрдән мәним болғазымы диранди (бирдан-бира мана еле җәлди ки, Ханым халакилде јазы мизинин устундаки о ири адам сүмүкләри Сәттар Мә'сумун сүмүкләриди вә неч ким буну билмир, неч кимин бундан хәберин јохуды...) вә дүнгөнин бела бир адальатсазлы мәним үрејим о вахта гадәр неч заман дүймадыгым дәňшатлы бир ачыгла, кинла, әдәвәтлә долду, гәһәр мәни бодгу вә мәна еле җәлди ки, Күбра халаның о шүшәбәнддаки күлләри де беләчә бир гәһәр инчидә, мән неч вәзүм дә билмәдим ки, јерден ири бир даш парчасыны неча көтүрдүм, о ири даш парчасыны Мухтарын шүшәбәндидине неча чырпды.

Шүшәбәндидин бөйүк шүшәләрində бири чинкүлтије сыныб күчәв төкүлдү, мәним атдыйым о даш, еле бил, бизим бүтүн күчәмизи сак-сандырди, алма о бир анылгы сәксентиде мән бир гүрүр да һисс етдим, еле бил мән нәдән етруса Мухтарын о шүшәбәндидин, Мухтарын евинде отурмуш о адамлардан бүтүн күчәмизин интигамыны алмышдым вә күчәмиз де мәним бу интигамыла, мәним өзүмлө гүрүрләнүрдү.

Мухтарын сүрүчүсү гыштырып машының гапысыны ачды, алма ман вә ардымча да Җәфәргүлү бир кез тырпымында гачыб күчәмизин јухары башындағы тиндан буруулдуг вә гача-гача да мәнәлләмиздөн узаглашды.

Әлбеттә, Мухтаркилин евинде отурмуш о адамлар горхмушду вә инди јегин ганлары гарә иди, алма о шүшәбәнддеки о күлләр — Күбра халаның күлләри инди јегин шүшеси сыныб төкүлмүш о ачыг пәнчәреден мәним ардымча күлмәсайриди...

Еве бир да кечө гајытдым.

XXXIX

Көрек ки, инишил иди, мајын әввәлләрində Бакыда бир нече күк далбадал берк јағыш јагды, күләк есди вә һәмин күләкли-јағышлы мај күнлөрində бириндө әвде мәним үрејим дарыхды, плашымы җеиб 86

шапамы башыма басдым вә күчәје чыхыб дәнизкәнары булвара тәрәф иетдим.

Дүздү, јағыш лап азалмышды, һәрдән-бир атырды, алма һәр тәрәф түчиндә иди, күләк әсирди вә мән күчәдәки кичик көлмәчәләре фикир бернедән адымлајырды.

Јаҳшы јәдымдады, базар күнү иди, алма Бакынын күчәләре бомбаш иди вә биналарын навалчаларындан төкүлән, күчәләрдә сакинин иби ила көпүкленә-көпүкленә ахан сүја, јаш диварлара, дамлара, јазаләли тәзәчә ојаныбы бирдән-бирә дә белә бир пајыз сојуғуна дүшүш ағачлара баҳдыгы, үзүме, әлләримә адда-бууда јағыш дамчылар дүшдүкчө мәнә еле җәлирди ки, бүтүн Бакы чамааты шәһәрдән чынлык бардаса буз кими сујун алтына дүшүб вә бу бош күчәләр, јаш биләләр да беләчә адамсыз галбы.

Дәнизкәнары булварда ачыглыг олдуғу үчүн күләк даһа да бәрк жарды вә булварда да, албеттә, неч ким јох иди, саһил бомбаш иди вә јағышдан ишүлдәјан асфалт саһил дәниз боју узанырды.

Бир дәстә ач гагајы да учеб дәниз кәнарлын көлмешди вә о күләж, үзүшүш бахмајраг дәнизин үстү ила учурду, ениб дағаја димдик вүрүрду вә һәмин күләкли-јағышлы мај күнү мен, чох тәссүф етдим ки, күбләримдә бу гушлара вере биләмәјим неч на јохду, һәтта тәләсик булвардан чыхыб дүкана кетмән истәдим, бу гушлар учүн килкә альбатирмәк истәдим, алма белә бир фикре дүшмәјим — билмәрим ниәт! — мәни өзүмә јашымајан құңсуз бир адам кими көстәрди; масәлә онда дејилдә ки, альбат көтираемж хырда балыглар онсуз да бу бейім вә ач гушларын һамысыны дојуздурмајагады, масәлә онда иди ки, бу истәк тамам садәлөн бир ушаг истәји иди...

Дәниз дағалы иди вә о дағаларын үзү еле ағаппаг көпүкленишди ки, о тәмиз алғыларын үзү еле күнүнүн бозлуғу кла һән чүр үүшмурды.

Мән саһилдән јухары галхым вә булварын ағачлыг һиссәси ила адымлашыга башладым, һәр дәфә җенишца јарпагламыш вә бу гафил мај сојуғундан үзүм-үшүм үшүйен ағачларын җаңындан кечәнде күләк јарпагларын сүйүн мәним үзүмә чырпрырды.

Булвар боју адымлаја-адымлаја кәнардан өзүм өзүмә баҳдым: беләчә күләкли-јағышлы бир күнде јазычынын булварда кәмәјинде, албеттә, бир романтика вар иди вә кәнардан көрүнөн, кәнардан баҳылан о романтика, дөгрүсу, мәним күлмәјим тутту.

Һәмин күләкли-јағышлы мај күнү башынан башында тәк-тәнәха долашыгын о дәгигөләрдә мәне еле җәлирди ки, дүнҗада бу күлејин вә бу дәнизин сесинден башга, бир дә ки, инди даһа узагда галмыш о гагајы тасинден башга һән бир сас јохду вә олмајыб.

Булвардақы көһнә јај кинотеатрынын җаңындан кечәнде, еле бил ки, мәним бу һиссими бәндүмш кими, сас ешиштим; бу, күт бир сәс иди вә мән дајынбы сас көлән тәрәфә баҳдым: јашлы үч киши кинотеатрын гарышындағы бомбаш мејданында бир скамяя көтүрүб диварын дәбинә чеккүштіләр вә өзләри дә бир-бирилерине гысылыб һәмин скамјада отурмушдулар, ортадакы адам дизинин үстүнө бир парча тақта левиңе гојмушду вә үчү дә бәдендери ила һәмин тақта левиңиң күләкден горуја-горуја домино ојајырдылар.

О јашлы кишиләрдән бирини мән гырх ил көрмәсем дә о саат таныдым.

Тақта левиңе јаш олдуғу үчүн о уч һәферин чаны-дилден һәмин левиңе чырпдыглары домино дашларынын сеси чох күт чыхырды вә о сасин о чүр күт чыхмасында да несе бир пајыз өнвал-рунијеси, бир

пајыз сарылғы вар иди, һәркән сөсін рәнки олсаңды, о домино даштарының күт сәси хәзәл рәнқиндејди.

О үч нафәрдән бири, о жаши киши Мұхтар иди.

Мән бир мүддәт дајаныб еләча қенардан Мұхтара баҳым.

Бу тырах илде Мұхтар аз дајышмиши, амма ейни заманда, тырах ил бундан әввәлки о Мұхтар ила инди бу күләкли-јағышлы күнде булварда отуруб ини башга гоча киши илә о сары сесли домино даштарыны чырпа-чырпа домино ојнајан бу Мұхтар арасында чох көрүмлү, ھисс олунасы бир фәрг дә вар иди; бу жалыз жаш фәрги дејилди, бу фәрг бәлек дә онда иди ки, инди Мұхтарын өйнинде ھәмін гара мешин пенчәк, башында ھәмін мешин кепка, аягларында ھәмін хром узунбогазлар жох иди вә Мұхтар инди дүнjanын ән аді бәндаси кими қејинмиши.

Јај кинотеатрының мәвсүм ھәлә ачылмамышды, гапысы бағылары жаш, билет кассасынын балача пәнчәраси дәмір торлу иди вә گәрібе иди, елә бил ки, бу бош булварда, бу күләкли-јағышлы күнде о үч нафәрин кинотеатрын дивары дibiндә отуруб домино ојнағында ھәмін кинотеатры даһа артыг кимсәсиз, даһа артыг төнһа ела-миши.

О үч нафәр жашлы кишинин исә диварынын дibiндә бир-бирларине ғызылдыглары кинотеатрын ھәмін кимсәсизли, тәнһанлығы илеши жох иди, доминонун дашларыны бәдәнләри иле күләкдән горудулары тахта лөвінен үстүнә вура-вура домино ојнајырдылар (вә о домино дашларының да сәсіндә бир пајыз мајуслуғу вар иди).

Мән бир қенарда дајаныб о үч нафәре баҳырдым, домино даштарының о күт сәсін ешидирдім вә бирден-бира мән Күбра халаның шүшәнбәндә сахладығы о саксы дібчаклардың күлләри хатырладым.

ھәмін күлләр, әлбетте, сохадан солуб-соврулуб жох олмушуду, сонра мән ела кәлди ки, бу әтрафа нәсә чох дөгма биргою жајылды, о роху чох-чох узаглардан кәлди, сонра мән баша дүшдүм ки, бу о исти перашкилерин ғоносуду, сонра мән Күбра халаның шүшәнбәндә сахладығы о саксы дібчаклардың күлләри хатырладым.

ھәмін күлләр, әлбетте, сохадан солуб-соврулуб жох олмушуду.

Бу үч нафәр жашлы киши дә мәнім кими евда отурмайдан дарыхышды, тапшылыш ھәмишәкі ярларине кәлмишиләр, бу кимсәсиз вә төнһа кинотеатрын диварынын дibiндә бир-бирләринге ғызыльбы домино ојнајырдылар.

О домино дашларының чыхартдыглары күт сәсін пајыз сарысының аңғас мән көрүрдүм, о сас аңғас мәнім көзләримин габагында хәзәле чөврилдік, амма о үч нафәр гоча киши бунун фәргингіде дејилди.

Мән Мұхтара баҳырдым вә Мұхтарын да ھәмін күләкли-јағышлы күнде мәнім кими евда дарыхында бара кәлмәй, еле бил, узагдан-узага бази бир-біримизе жахинашшырды.

Мән ушаг оланда Балакерім бизе дејірди ки, дүніядакы бүтүн инсанлар бир-бiri илә гоһумду, чүнки жер үзүндаки бүтүн адамлар Адәм ила һавваниң төрәмәләрідір вә Балакерім бу сезләри өзүнүн мәна дүнjanын ән бөйк (вә не үчүнсө чох сирлі!) ھегигетлеріндін бири кими та'сир етмиши.

Мән күлұмсәдім, чүнки ھәмін күләкли-јағышлы мај жүну мене еле кәлди ки, еле бил, дөгрүдан да Мұхтарла гоһумуг.

ھәмін күләкли-јағышлы күнүн кечеси көјде گәрібе бир тәмізлик өмрүндө ھеч вахт жер үзүндө жағыш дејілән, булуд дејілән; күләк де-

жел бир шеј олмајыб вә о айлы-улдузлу жече мән дә ғарiba бир жүхе көрдүм.

Ади биналардаки кими, блок пиллакәнләри иди, амма о пиллакән-шар жұхары галхмырды, жерин алтына енерди.

Мән ھәмин пиллакәнләри бурула-бурула, тәрләје-тәрләје сүрәтлә ашағы ендім.

Сонра бир еве кирдим вә баша дүшдүм ки, бура Мұхтарын еви-ди.

Мұхтар ағ туман-көjnәкә иди, әлинде дә ичи су илә долу бајұп бир ведре вар иди.

Мұхтарын әjниндәкі о туман-көjnөjин ағлығында бир кәфән рәнки ғар иди.

Мәним өлимдән туттуды: — «Кәл, кәл бура!..» — деди вә биз ашағы дүшмәjә башлады.

Мән әввәлә ела билдім, табағымыздакы табут гапағыды, амма сонра көрдүм ки, балача бир евин тахта гапысыды вә биз о гапының гарышсында дејандыг, Мұхтар о балача, о дарысгал гапыны ачды вә биз кәрни кирдик.

Мұхтар деди: «—Буде онлар!.. ھамысынын саҳламышам!»

Торпаг дәшәмәдә саҳсі дібчаклар дүзүлмүшдү вә ھәмин діб-чакларда күлләр битмиши.

О күлләр Күбра халаның күлләри иди, амма о күлләр қағыздан иди.

Мұхтар әjилиб ведрәдәкі судан овуч-овуч көтүрдү вә саҳсі діб-чакләкі о қағыз күлләри сұлаjырды.

Сонра мән ھисс етдім ки, индіча жүхудан ојанағағам вә мән дөрүдан да жүхудан ојандым, жеченин жарысы иди, тәзәдән көзләрими үмбүр бир мүддәт жеримдә о тәрағ-бу тәрағ-бүрлілік; тәзәдән жатмаг истәjirdim, истәjirdim көрүм ки, о қағыз күлләр Мұхтарын өзерді овуч-овум судан соңра چанланды, چанлы күл олду, жохса, жох?

XL

Бир деңе — ھәмин 44-чү илин исти вә гураглыг пајыз күнләріндән бири иди, Ханым хала ھәмишәкі дик аддымлары илә күчәмиздән көчиди, бирден үчмәртәбәнин жаңында аяг саҳлады, башыны галдырып палагты Әбүлфәтилин пәнчәрәләрінә тәрағ баҳды вә бирден палагты Әбүлфәтилин арвады Фатма халаны сәсләди вә дүнjaðа ھеч кимин көзлемәдій дәншатли сезләр деди:

— Фатма! Фатма! — деди Ханым хала. — Әдилөjә дене чыхыб үзүме түпүрсүн мәнім, нағыз вар!..

Күчәмән мәндән, Балакерімдән вә Җәfәргулудан башга ھеч ким жох иди, гоша тутун алтында, сәкідә отурмушуду; Җәfәргулу ھеjрәтле Ханым халаја баҳды вә мән ачыг-ашкәр көрдүм ки, Җәfәргулу Ханым жаладан, Ханым халанын бу сезләріндән горхуб; Балакерім де Ханым жалая баҳырды, амма Балакерімін ھәмиша жол чекен көзләріндә ھеч бир ھеjрәт жох иди; мән дә Ханым халаја баҳырдым вә үрәjим деjүнә-деjүнә чох кәдерли бир сезинчлө сезиниридім ки, не жаҳшы ки, бизим күчәмиздә инди ھеч ким жохду, не жаҳшы ки, Ханым халанын бу сезләрін ھеч ким ешишмәді, чүнки мән истемиридім ки, мән hәllemizин чаматы да Җәfәргулу кими ھеjrәtле Ханым халаја баҳсын; өзүм вә үрәjимин тылпаптысыны ешидирдім, мән горхурдым, мән Җәfәргулудан да бетәр горхурдым, мәнім бүтүн чанымы бир хоф бүрүмүшду, мән истемиридім ки, Ханым хала дәни олсун.

Фатма қалайыл да жөнгө Ханым халаны сезләрини ешишмәді.

Ханым хала даһа ھеч не демәді, ھәмишәкі дик аддымлары иле кебид даланымыза бурулуд.

Балакәрим бир мүддәт бизим даланымыза тәраф баҳды, соңра — Дүңя! — деди. — Сәнин...
Ве өмрүнда сөйш сөймән Балакәрим һәмин исти пајыз күнү дүнjanы чох пис бир сөйшүлә сөйдү.

XLI

Мән Америкаја үч ил бундан әввәл кетмишдим вә һәркән бир дәфә дә мәним јолум Америкаја дүшсә, мұлтәг Зиба халаны ахтарыб тапағасам.

Баләкә Зиба хала сохдан елуб?
Билмирәм...

Амма мәндә белә бир һисс вар ки, Зиба хала сағды, һәтта мән Зиба халаны көрүрәм дә: лап гочалыб, бели бүкүлүб, қөзләри сұнбыл вә о сұланышты қөзләр кечә-күндүз узаг бир мәһәлләнин, һеч кимин танымадыры вә һеч кимин тасәввүр дә етмәди бир мәһәлләнин хифәтини чакир...

Зиба халанын нәвәләри, нәтижәләри инжилисчә данышыр вә о қөзәл түм торбасындан, о қөзәл түм стәкәниндан ҳәберләреи јохду...

Ахы, мән Зиба халанын һеч олмаса фамилини дә билмирәм, ону неча тапшыл олар?

— Кимди Зиба хала?

— Гаврилин анасы...

Вәссалам. Башга на дејә биләрәм?

Бир дә ки, «узаг Бакыдақы мәһәлләләрдән бириңде јашајарды...»

XLII

Мұһарибә гурттармаг билмирди, Җәфәр дә, Адил дә, Әбдүләли дә, Гоча да, Җәбрајіл да, Агарәним дә мұһарибәдә иди вә Ибадулла, демек олар ки, һәр күн мәһәлләләр көләрди вә демек олар ки, һәр күн дә Эмина халанын чығыртысы дааланымыза јајылдыры: «Нә истејирсан мәндән, ай надүрүст оғлу, надүрүст? Кена кәлдүн? Аллах һаңан мән кетүрүп апарағ ки, сәнүн әлүндән гурттарсын чаным, ай нахәләф?..»

Күрән пишик әләндән соңра, мән бир мүддәт, тәхминән бир һәфәт — он күн Ибадулланы жәрмәдим, һәтта бурасы да мәним јадымдады ки, о бир һәфәт — он күн арзинда һәрдән-бир Ибадулла јадымда дүшүрдү вә еле бил ки, мән өзүм өзүмдән кизләтмәк истедијим бир никаранчылыг кечирирдим: Ибадуллаја нә олуб қөрәсән? Амма о бир һәфтәден — он күндөн соңра, Ибадулла јенә араг иji веरе-вере даланымыза кәләмәе башлады, Эмина халаны гышгыртмага башлады.

Даланымызын арвадлары, гызлары даһа һәјет гапыларының ағзынан ыңғышыбы, пәнчәрәләрдән бојланыбы Эмина халанын евине тәраф бахмыйры, чунки һәрвенин өз дәрді өзүнә бәс иди, чунки ғара ҳәберләр көлән евләрдә голон вайын-шивәнин јаңында гоча Эмина халанын чығыртысы даһа тә'сир етмиди.

Бир күн мән һәјатмизин далан гапысының ағзында оттурмушдум, атам неча ай иди ки, мұһарибәдә иди вә анатымын өз-өзүнә данышмызда ғылуда күнләр иди, кимсесиз даланымыза бәхьырдым, даланымызын сакитлийнә гулаг асырдым вә мән де өзүмү бүтүн дүнҗада тамам тәк-тәниә һисс елајирдим, синәмдә тамам тәшнәсиз бир үрек вүрүрдү вә о үрөйин һәмин тәшнәсиз тыппылтысыны ачыг-ајдын ешидирдим, мәне еле көләрди ки, бу тәкликтән-һәнәләгән обедидир, үрек һәмишө бәләче тәшнәсиз вұрамаг, бизим даланымызын сакитлийнәк о јазыг-

лыг, кимсесизлийнәккі, јиәсизлийнәккі о јетимлик дә дәимицір; мәним үрәймін о тыппылтысы да, еле бил, даланымызын нәбзи иди, сенинчесиз, һәјечансыз вүрүрдү, вүрүрдү.

Бирдән јене дә Эмина халанын чығыртысы ғопду вә бу чығыртыса да даһа әввәлки вакхлар олдуғу кими, бизим даланымызы диксиндермири, әксине, еле бил ки, Эмина халанын о чығыртысы да бизим даландакы һәмин сакитлийн, кимсесизлийн давамы иди, һәмин յазыглыг, јетимлик кими бир шеј иди; соңра Эмина халанын чығыртысы бирдән-бире дә кәсди вә Эмина хала даһа гышгырмады, мене еле жалди ки, даланымызын дикварлары, пәнчәрәләри, һәјет гапылары мәнжимде бирлікде бир мүддәт Эмина халанын һәмишәкі кими, тәзәден гышгырматаңының кезләди, соңра о чығыртыны да, Эмина халаны да јадындан чыхарды вә һәмин յазыг биканәлийнә, кимсесизлийнә гапылды; о үрек дә елеача сенинчесиз, һәјечансыз вүрүрдү...

Бу вахт Эмина халанын һәјет гапысы зәрбәләнгенди. Ибадулла да-ланы чыхады вә мән даланымызын о сакитлийн, даһа дөгрүсу, һәјатмизин о биканәлийн ичинде Эмина халанын сезләрни ешидит: «—Кет, кепәй оғлу, чых кет дај, чаным гурттарды сәннән!.. Кет кепәй оғлу, кет, бир гара даш да далунчак!..»

Мән өмрүмдә Ибадулланы бела көрмәмидим; пертде ала кезләри сенинчән, әлә етдији геләбәдән ишылдајырды вә көзләркінин о ишылтысы Ибадулланын күнүн алтында жаңыб гәралмыш арыг сифетине, гармыш назик боязына, бүтүн чансызы вүчудуна бир յарашыг вермишиди; еле бил, јериши дә дејишишиди, аддымларының һеч олмајан бир сәррастыг вар иди, синәсин ирәни вермишиди, көлиб мәним габагындан етдү, әввәлча мәнә фикир вермәди, чүнкө о дәм Ибадулла дејәсөн, умумијәттә, һеч најә фикир вермиди вә дүнҗанын ән һохбәхт, даһа дәғрусу, дүнҗанын ән галиб адамы иди, соңра бирдән-бире дајанды, кері деңүб һәмин шәстли аддымларла дүз мәним габагына көлди, әлиниң пәнчәрәйнин қибине салыб ат ескіје бүрүнмүш насе чыхартды, һәмин балача ески бағламасыны мәним кезләримин габагында ачды, һәјечандан дили-додағы есә-есә, маҳоркадан саралышы ири вә сәйрек дишләринин арасындан өтрафа түпүрчек сыйра-юсарай:

— һә, кердүз?! — деди. — Ахыры верди гызылларымы.. Кердүз?!

О ағ ески парчасынын ичинде Николајын саггаллы шәкілдерин болан бир овуч гызыл сиккә вар иди.

— Кетдим мән дај!.. Ахтарун, тапарсуз мәни Воронеждә!.. Аж тапдуз ал..

Ибадулла кетди; елеача шәстлә вә сәрраст аддымларла кетди.

Мән Эмина халанын гышгырлының айдаңын ешидирдим: «—Кет, кепәй оғлу, сени көрүм ган гусасан!.. Сәни көрүм трамвај алтында галасан, кепәй оғлу!..»

Мәне еле көлди ки, бизим о ғәмкін даланымызына насе чиркаб бир су текүлдү.

Ибадулланы мән бир даһа һеч вахт көрмәдим.

Амма бир дәфә һеч вахт јадымдан чыхмајан бир әхвалат башверди.

Бизим даланымызыда кимсә гышгыра-гышгыра насе дејирди вә ағлојырды.

Әлбетте, гышгырыб ағламагла даһа бизим даланымызы, бүтүн мәнжелемизи тәвөчүблөндөрмек олмазды, гышгырыб ағламаг да о мұхарибә иллөринде бизим мәнжелемизин о кедери кими, тәбии бир шеј олмушуду, амма сәсес даланымызыдан көлән о сәсесин гышгырыб ағла-

Гоча ила мән икінефарлік фон жалның бир дәнә олдуғу үчүн, шәкливизиң тәјіра сұран жерде чөқдірдік: габагда Гоча отурмушуды, о ағаппаг булулдарын үстү иле тәјірәні Гоча сұрурдү, мән дә архада отурмушудум, кејүн жеддинчи ғатындақы һәмін тәјірәдә учурдым.

О пајыз ажшамы һәјетимизин о сакитлий ічинде мән Ханым хала иле үзбәуз отурмушдум вә албеттә, яхшы баша дұшурдым ки, Ханым хала мәнін һеч олмаса бир балача севиндірмәк истейір, мәним үчүн наса бир шең еләмәк истейір, амма неча илләр иди ки, бизим һәјетден, Ханым халаның о шүшәбәндіндан гутаб иши қәлмириди вә о гутаб иши кечимишин һәм севинчилік, һәм дә ғүссәли бир хатирасын чөврилмиши дә вә инди Ханым халаның али чатаң бу шәкил иди, һәмін шәкил иле о балача Әләкәрі севиндірмәк истейірді, чүнки Ханым хала шүшәбәндіндан баҳанда о шаффағ буз лајының архасындан о балача Әләкәрін кимсәсизлигіні, фәрәхсизлигіні көрмушуду, о балача Әләкәр барларынин һәјэт галысы ағзында отурубын буқәнәдә, һәјетдәкі о САКИТЛИКДӘН горханда, Ханым хала о шаффағ буз лајының архасындан о ушагын қөзләріндәкі һәмін горхуну көрмушуду.

Мән, албеттә, Ханым халаја дәдемдік ки, бу фотошәкилден мән дә дәвар, Ханым хала иле үзбәуз отурубы фотошәкелі баҳым вә бу заман бирден-бира баша дұшудым ки, һәмін шәкил мәним үчүн даңа әввәлкі кими мараглы деіжі, мән бу шәкилдәкі тәјірәнин, бу шәкилдәкі о ағаппаг булулдарын ачыг-ашкар жаланчылығыны қөрдүм, һәтта ғикірләшдім ки, бу шәкли қырмал лазымдыр, чүнки бизим мәнәләмізин о жетимчилик чағында, о гара ҳәберлі қызында бу жаланчы тәјірәнин ағаппаг жаланчы булулдарын үстү иле ушумтағы мәна пис тәсір елады. Ханым хала иса құлумсәјә-жұлумсәјә деіжіреди:

— Бах, жөргүрсән, Әләкәр... Бу шәкли сәнә јадикар верирем... Аңаң яхшы саҳла ja, Әләкәр, бу шәкли, яхшы шәкилди сох...

Мән башымы терпәдірдім, јеңін ки, еләдір, дүздүр, бундан артығына иса күкүм чатмырды, бир сез дејә билмирдім, тәкчә ела башымы тәрпәдірдім; мән көзүмү о шәкилден чакиб Ханым халаја баҳыма истәмиридім, чүнки Ханым халаның құлумсамәјі мәним хошума қәлмириди, даңа дөгрүсү, Ханым халаның назын додагларындақы о тәбассұмда наса ела бир шең вар иди ки, о мәним хошума қәлмириди вә мәни истәмиридім ки, Ханым хала ела құлумсасын, мән истәмиридім ки, Ханым халаның о назын додаглары һәмишаки кими, кип өртүлмүш олсун, Ханым халаның галын гашларының алтындан баҳан ири гара қезләрең олунусын.

Мән шүшәбәндін ашағы күнчүндәкі Гочаның қызы масасына да баҳмаг истәмиридім, чүнки мән ела қәлмириди ки, Гочаның дәрс өүрәнди о ағаппаг ири адам сүмүклери јене да о мизин үстүндәді вә мән о адам сүмүклерини көрмәк истәмиридім — бир аздан кече дұшәнеки, мәнәләміз жатачагды вә мән истәмиридім ки, о заман, јеңін о кече вахты, һамы жатандын сонра, Ханым хала бу бош шүшәбәндідә һәмин ағаппаг ири адам сүмүклери иле тәкбетән галсын.

һәмин кече мән јұхуя кеде билмирдім, айылғыл иле јұху арасында ела һеј ағаппаг булулдарын үстү иле учурдұм; мән о тәјірәдә минимистім, учмай истәмиридім, амма еле һеј учурдұм вә ачыг-ашкар жөргүрдүм ки, булулдарын о ағлыры ири адам сүмүклеринин ағлыбыры, о арды-арасы кесілмейән учуш боју мәнін дә, о тәјірәні да, о ағаппаг булулдары да Ханым халаның назын додагларындақы о тебес-сүм мушајиәт едірди вә мән еле қәлмириди ки, о тәбессүм, еслінде, Ағдәвәнин ири, гара қезләрінин баҳышындан жарнамышды, биз дә һәмин баҳышын, һәмин баҳышындан дөған о тебес-сүм мән ичинде учурдуг.

О кечәнин сәһәри мән мәктәбдән гајыданда анат:

— Шалварызы чыхар вер. — деди. Йујағам.

Мәним мәктәбә кејидім шалвар тамам чиркін ичинде иди вә сабун тапылмадығы үчүн, анат о шалвары жуя билмирди ки, сәһәрән гурусун вә мән ону тәмиз кејіб мәктәбә кедім, амма һәмін күн даңым бізде бир парча килаби тапыб көтирмишди (даýымын да бир көзу шикаст иди, мұһәрибе жаңа кетмәмішди вә һәрдән белачә қөлиб бізде баш чөкнірди) вә анат бу гәрара қәлмиши ки, о бир тика килаби парчасыны башша бир шејде дәйишмәсін, я башга пал-палтара, һамамда чиммәјә сәрф еләмәсін, мәним шалварымын жүсун.

Анат һәмін пајыз күнү һәјетимиздәкі краның алтында килабини жөпүклендерібі мәним шалварымын жүйурду вә бирдән азини сахлады, белини дүзәлдіб Ханым халакилин шүшәбәндінә тәрәф баҳды вә өз-өзүен:

— Бу арвад нәш жөрүкмүр бу күн?.. — деди, сонра жеңа һәмишаки кими ай чәкди, баһыны булады. — Іазыг арвад... Данышыб-ағлајыб һеч олмаса үрејини дә бошалтыр, бутүн дәрдін-сарини салыр ичинде... — деди. — Аллаһ баиси қазасына жетирисин, неча ки, жетирір! (һамы билдири ки, һитлерин ахырына даңа аз галыб вә о заманлар анат тез тез деіжіреди: «—Аллаһ Сталинин көлкесинің бизим башымызын үстүндән әскір еләмәсін, аз галыб дај бу һитлер оғрашын ахырына!..») Әзрајыл ғенимнин версиянын, неча ки, жетирір!.. — Сонра анат мәнә деди: — Әләкәр, кет көр арвад нејінір!

Мән дүнәнкі кими баһымы ашагы салып тақта пилләкәнләрі қырылдаға-чырылдаға шүшәбәндә галхым. Ханым хала шүшәбәндәкі тақтын үстүндә отурубы чыннин дивар сәйкемішди вә қөзләрінін жүмбәткенді. Мән оғрун-оғрун шүшәбәндін күнчүндәкі қызы мизине баҳым: јох, җазы мизинин үстүндә һеч нә јох иди. Ханым хала ојанмасын дејә, жавашча шүшәбәндән қыхым вә һәјетдә анатама дедим ки, Ханым хала жатыб. Анат жеңе дә баһыны булады, жеңе дә ай чәкди вә жеңе де:

— Іазыг арвад... — деди.

Анат шалварымын жүдү, һәјетдәкі зинвәдөн асды, шалвар о исти пајыз құнәшінин алтында тез гуруду вә анат күнорта һәјетә чыхыб шалварымы зинвәдөн көтүрөнде жеңе дә Ханым халаның шүшәбәндінә тәрәф баҳды:

— А-а-а, бу арвад нәш жөрүкмүр? — деди, — Әләкәр, ай Әләкәр! Балам, кет көр нејінір арвад сәһәрдән о ездә..

Мән жеңе дә баһымы ашағы салдым, жеңе дә о тақта пилләкәнләрі қырылдаға-чырылдаға шүшәбәндә галхым. Ханым хала бајағкы кими, жүхү ичинде иди вә мән жеңе дә еһмалыча һәјетә дұшудум, анатама дедим ки, Ханым хала жатыб. Бирден-бира анатамын бүтүн сифетини бир никаранчылығ бүрүдү:

— Бу ғедәр де жетмаг олар? — деди вә анатамын сифетини бүрүмүш о никаранчылығ мәним дә үрејімде бир никаранчылығ көтирди вә мән дә анатам кими баһымы галдырыб Ханым халаның шүшәбәндінә баҳым.

Анат өзіндегі тутдуғу шалвары мәнә верди, әлләрінін күнорта һәмишә өзіндегі олан дешлујунұн отејінен силем-силем мәнә баҳды, сонра о тақта пилләкәнләрі қырылдаға-чырылдаға шүшәбәндә тәрәф галхады. Мән анатамын үрејінин дејүнтүсүнүн жүсседирдім вә мәним үрејім де беркден дејүнмәје баһлады, анат шүшәбәндә жирди, сох үзүн бир ан кечди, бирден анат беркден қызырырды вә анатамын чығыртысыны ешидін кими, мән өзімдәкі шалвары жерде туллајыб далана гачым, агаја-ағлаја гышырдым:

— Ханым хала өлүбі..

Мән өз сәсімден башга неч на ешитмирдим вә өз сәсім де мән башгасының саси кими, узғандан көлирди, мән неч на көрмүрдүм, неч на фикирлашмиредим, ағлајырдым вә ағла-ағла да гыштырырды:

— Ханым хала өлүбі.. Ханым хала өлүбі..

О ахшам бүтүн мәһәллә бизим һәјәтимиздә, далаңымызды иди.

Мәһәлләмизэ гара хәбәр кәләндә, адам өләндә өвләрдән, һәјәтпәрдән вай-шикән гопарды, арвадлар ағлајыб үз-кезләрни чырапды, амма о ахшам бизим һәјәтимиздә, далаңымызды неч ким ағламырды, һамы суымышу, неч ким неч на демирді вә бизим һәјәтимиздәки, далаңымыздаки о сүкүт ағламагдан сох бетәр иди; о ахшам күчәмиз де елача дәрін бир сүкүт ичинде иди вә күчәмизин о сүкүтунда да тапгара бир матам ағырлығы өзар иди.

О кечә Балакәрим дә гоша тут ағачының алтында, сәқидә отуруб бир мұддат сусду, соңра бизим далана тәреф баҳа-баҳа:

— Оnda тәгсир јохду... — деди. — Ағ Дәвә јатмышды ғапысында...

Саһәр күн Молла Әсәдүлла бағаба дүшүд вә мәһәлләмиздә, демәк олар ки, киши галмадығы үчүн, арвадлардан вә ушаглардан ибарат бејік бир издинам — бизим бүтүн мәһәлләмиз Ханым халаны габиристанлыға апарды вә габиристанлығда мәһәлләмизин чамаатына баҳа-баҳа мәнә ела келди ки, һәмін дәғигіләрдә тамам бош галмыш күчәмиз, далаңымыз, һәјәтимиз, мәһәлләмизин инди бомбош, адамсыз олан бүтүн өвләрі, о евларин пәнчаралары, ғапылары, диварлары, пиллакәнләр, күчәмизә дәшенимий о ғәнбер дашлар да, о гоша тут ағачы да лал сүкүт ичинде ағлајыр. Папагчы Әбүлфәт әми дә, Фатма хала да габиристанлығда иди вә мәнә ела жәлирди ки, инди Әділә да нараданса баҳыр вә Әділә да о бош мәһәлләмиз кими, лал сүкүт ичинде Ханым халаны өлмәйни ағлајыр.

Ханым халаны басдырандан соңра чамаат дағылышанда, анам да арвадларла чыкыбын көдәндә, мән жеридән тарпәннәмәдим, чүнки мән билирдим, мән әмин идим ки, Балакәрим габиристанлығда галлағац, тәк отуруб тұтак чалағац вә мән да Ханым хала басдырылан о пајыз күнү Балакәримин о тұтейинә гулаг асмасағ истижидірим, мәнә еле көлирди ки, о тұтейин сәсінә гулаг асмасам бир дә неч вахт һәјәтимизә чыха билмәжәеј, бир да неч вахт башымы галдырыб һәјәтимиздәки о шүшәбәндә баҳа билмәжәејәм вә чамаат дағыландан соңра Балакәрим дөгрүдан да габиристанлығда галды, бир мұддәт аяг үстүндә дајанды, соңра кәлип Ханым хала басдырылан жерле үзбөз қеңіне бир гәбир дашиның јаңында жерде отуруды, тұтажи сары пенчәйинин чибинден чыхартды вә жақ кими исти о пајыз күнү һәмін габиристанлығда дүниәнан өз ғемли һавасыны чалды.

XLIV

Балакарим женә дә құндызлар мәһәлләнин кишиисиз өвлөрінен кемәк елејірди, су дашиынды, одун жарырды, мисмар тапыбы, даш тапыбы сөкүлан, дағылан жерлері өзү билдири кими жамајырды, дүзәлдірди (һәр һалда анам даға Балакәрим «шәйтән фәйлесін» демірди), ахшамлар исә гоша тут ағачының алтында, жа да ки, Сары һамамын һәјәтиңде отуруб тұтейини сары пенчәйинин чибинден чыхарырды вә өз һаваларыны өчтеп ашып, башлајырды, соңра:

һамам һамам ичинде,
Хәлбір саман ичинде.
Дәвә дәлләклик едер
Кеңін һамам ичинде...

— деіж Ағ Дәвәнин әһвалатларындан данаышырды вә Балакәримин данаышығы һәмін әһвалатларда да әжнинде кепчәйин рәнки кими, өзі гәмкинлик вар иди.

Балакәрим мұһәрибәје апармырдылар вә ушагларын арасында бела бир шаје кәзири ки, күә Ағ Дәвә ғоймур Балакәрим дәваја шарсынлар; дүзудү, мән даға бејімушадум, мән даға һәр шаје баша душурдum вә мән билирдим ки, Балакәрим кимилерини мұһәрибәје апармырлар, амма ушагларын арасында жаңылыш о шаје, ела бил ки, һәмін кезләримде Балакәримин данаышығы о әһвалатлар (һәтта Балакәримин өзүнде!) бир чаки, бир һөнгигилек, дөргүлуг вермишди, мән о әһвалатларға әввәлиндән даға артық инанырды, о әһвалатлар мене әввәлкінден даға артық тәсир едирди вә о тұтәйин һаваларында да, ела бил даға артық бир сеңәр вар иди.

Бизим мәһәлләмизе өлбетте, даға неч на иле тәеңчубләндирдім, һәјәтләндірдім мүмкүн дәїжиди, өзү де тәкчә она көре жох ки, мәһәлләмиз һәр шеј көрмүшдү, әсас она көре ки, мәһәлләмиз өз һәјәтның һәр шағыны, һәр күнүң чабиәдән көлә билеңәк өлүм жаберинин хофу иле жашајырды, һәр саат, һәр күн сәксәке ичинде киминсө өлүм хебәрини кезләйірди вә буна көре дә башга хәбәрләре, башга һадисө биканә иди, амма бир күн бизим мәһәлләмиздә ела бир һадисө баш берди ки, бејіктән кишие кими, һамы мат галды: Шевкәт Балакәрима әрә кетди вә Балакәрими кәтириб өз өвіндө саҳламаға башлады.

Дәйірділәр ки, кечә Шевкәт өзү кедиб Балакәрим Сары һамамын һәјәтиңдеги о гушхана кими јердән ызырып, дарта-дарта өвінде кәтириб, су гызыдырып Балакәрими ушаг кими чимиздириб, жедиздириб-нисздыриб вә өмрүндө неч вахт арвад көрмөшиш Балакәрим дә һәмін кечә миннөтдерліг, седағет, әтибар долу көзләр иле Шевкәтө баға-баҳа һөнкүр-һөнкүр ағлајыб вә Шевкәт дә Балакәримин башыны дашшарыне сыйхыб она ғошуулуп, һөнкүр-һөнкүр ағлајыб.

Нәмін күнден соңра, биз даға Балакәримин башына ызырылышырдыгы, һәмін күнден даға көлип о гоша тутун алтында, жаҳуд Сары һамамын һәјәтиңдеги оттурмурду, сары пенчәйинин чибинден о көзәл тұтейини ызырып өзінде көзләрди, Ағ Дәвәнин әһвалатларыны данаышырды, демән олар ки, бүтүн күнү өздө, яғни Шевкәттин өвінде олурду, о әһвалатлары даға аңғап Шевкәт үчүн данаышырды, бизим о әзиз, о көзәл тұтейі дә даға аңғап Шевкәт үчүн өзінде көзләрди; һәрдән о өзизимиз, о көзәл тұтейін зәйіф сәси ешидилендө биз көлип Шевкәттин кип ертулмұш, пердә чекилмиш күчә пенчәрәсінин габайында, сөкиде оттурурду вә бизим о кечимиш тұтейимизин сәсіне гулаг асырды.

Бир дефә күчеде Балакәримде үз-үзе көлдім вә әввәлчә өле билдім ки, бу адам Балакәрим деіжіл, Балакәриме тох охшајан башга бир адамды: о сары пенчәк Балакәримин әжнинде дәїждиди, әвзине көй әнчактың көйнінди шағында Балакәрим оғрун-оғрун о тәреф-бу тәреф баға-баҳа жедири, ела бил ки, әжнинде о тәзеке көнчеки көй жаңынан көрүнген күчәмиздән, күчәмиздеки о бирмөртебели, икимөртебели би-каре күчәмиздән, күчәмиздеки о бирмөртебели, икимөртебели би-карасын диварларындан, ғапыларындан, пенчәрәләрінден утансырды, о Сары һамамдан, о гоша тут ағачындан утансырды...

Мән Балакәриме баға-баҳа бирден-бира тох истедім ки, Балакәрим женә дә «шәйтән фәйлесін» олсун, анам женә дә она беле десин вә күлүмсөсін (мұһәрибеден әввәлки кими күлүмсөсін)...

Мән еле көлирди ки, Балакәримин күчәмиздән чекилмеси, әслин-до, бизим мәһәлләмизе бир нең әфасызылығыр, мән еле көлирди ки, Балакәримин бирден-бира күчәмиздеки белеке чекилмеси иле күчәмиздеки, далаңымызын, һәјәтләрін — бүтүн мәһәлләмизин кимсөсизлиги

даға да артыб, амма мән нә Балакәримдән, нә дә Балакәрими бізим әліміздән алмыш Шөвкәтден инчијирдим, әксине, мән һарадаса, үразжын дәрін бир нәгтәсінде Балакәримиң жеріне дә, кечелер отурубын көзләр жүхудан гапананачан Балакәримиң данышшыры о әғвалилтара гулаг асан, даға тәк жашамаң, тәтәмиз саҳладығы Балакәримла бир жерде жатыб бир жерде дуран Шөвкәтін да жерінә севиниридим вә әслинде, бизим бүтүн мәннелемиз, ھәтта әввәлләр ھәмишә Шөвкәтін гарасына данышшан о дәрдли арвадлар да о гара хәбәрли күнләрде үракларинин ھәмин дәрін нәгтәсінде Балакәримиң да жерінә, Шөвкәтін да жерінә севинирид... Амма о севинчле бәрабер, мәним үрејімдә бир никаранчылығ (бәлке жазын бир үмид иди?) да жаранды ки, күнларин бир күнүндә Балакәрим әйніндәкі о тәзә көй пенчәйі чыхарыбы тұлла-ячаг, о көзәл сары пенчәйі көжәк, бизим күчәмизә, бизим Сары ھамамымызының ھәјетінә, о гоша тут ағачының алтына гајыдачаг...

XLV

1944-чу илин декабрьнда өзбекіден атамын өлüm хәбәри келди вә дајым бизим евимизи сатды, анамы да, мәни дә көтүрүб өз жаңына апарды.

Биз мәннелемиздән көчдүк.

XLVI

Онлар алты нәфәр иди.

Онларын алтысы да мұнарибеден сағ-саламат гајыдыб қөлмиши. Җағарин, Адилин, Әбдуләлінин, Гочанын, Җабраїлын, Ағарәһимин о бол вә қискини сентябр күнүндә дик дајынбы лал бир сүкүт ичинде о мәрмәр башдашына баҳан чиди сифәттерін жөн мәним көзләримин габагында иди вә о баҳышлардағы күч, мәнкәмлик, қишилик, ейн заманда о баҳышлардағы еңтирам, сәдәгәт, еле бил ки, бу кечә — бу жағышлы сентябр кечесі мәним бу иш отағыма да бир ھарәрет, бир никбинник көтириди.

Сентябр неча күн иди ки, беләчә жағышлы кечирди вә неча күн иди ки, мән о алты нәфәрлә беләчә үзбәуз идим, онлара баҳырдын, онларын баҳышшарыны охујурдum вә о баҳышлар, о шах дуруш неча күн иди ки, жалын мәним иш отағыма жох, бәлкә де мәним бүтүн ишми, мәним құнделінг ھәјатыма бир ھарәрет көтирирди вә бу ھисседе бир тәмизлик, бир шәффағлық вар иди, даға дөгрүсү, мәне еле қөлирди ки, бу ھисс мәним башга ھисслеримің тәмізләйір, мәним дүшүнчәләриме, истеклериме дә бир тәмизлик көтирир.

Мән құрәймі сөјкәнчәје сөјкәјіб, аյларымы паркетин үстү иле узадыб евимдәки иш отағында, жумшаг курсуда отурмушшдум вә күнчә ејавына ачылан пәннәрәләр, ејавын кафел дешәмесини дејәнлејән, науалчалардан текүлән, шырылты иле күчеден ахан жағышын сесине гулаг асырдым вә о алты нәфәрін сифәти мәним көзләримин габагындан қүқимиди (вә әлбетте, мән өзүм истемиридим ки, о алты нәфәрін сифәти мәним көзләримин габагындан қекілсін!), мән онларын мәннелемиздән габагында иди.

Мән Җағәри, Адил, Әбдуләлини, Гочаны, Җабраїлы, Ағарәһимниң жедди-секкис күн бундан әввәл о бол, о қискини күнде гара мәрмәр (еле ھајыш жаған ھәмин пайыз күнләрі әрзинде...) о балача Әлекбер о ھисслеримин ھәмнелемиздән габагында иди.

Дүшүнчелері, о балача Әлекберин тәмизлиji мәнимнә биркә олду, ھисслер, о дүшүнчелер, о тәмизлик, еле бил, наса мәлән кими бир иди вә о мәннелем мәним жаңы мизими силмишдин, о ағ зәргеләде, мәним о жаңы макинамы да ھәмин мәннелемдән кечирмишдин.

Мән ғалхыбы жатаг отағына кетмәй истемиридим, сојунуб, жериме күнбайтмаг истемиридим, ела беләчә отурмаг истејирдим вә истејирдим, бу жағыш да беләчә жағсы; ھәмин кечә жаңысы о жағышын сасына гулаг аса-аса мәннә мәләм олду ки, сән демә, ән өч сөвидијим фесил бу жаңы фәспијимши вә дүнjanын ән көзәл сеси дә мәним учун бу жағышын сасијимши вә о севимлим жағыш сесина гулаг аса-аса мән мүркүйәмде башладым; әлбетте, мән истесејдим мүркүләмәздим, ајаға шардым, жа чај ичердим, әл-үзүмү жүардым вә қөзләримин габагындың о алты нәфәрле, нече дејәрләр, айғын башла үз-үза дуардым бүтүн бу жедди-секкис күнде олдуғы кими), амма бу кечә жаңысы, симшаг күрсүде мүркү мәннә магнит кими өзүнә өзүнә қекирди вә мән да үтавымет кестермидим, әксине, мүркүләмәк истејирдим, чунки мәним үрејім ھисс елајирді: шырғашыр жағышлы бу сентябр кечесін мүркү мәннә нә исә дејәмек...

...нә исә кестерек...

...билимрәм...

Билимрәм, бүтүн бүнлар жуху иди, јохса мәннә гара басырды? амма ھәр ھалда мән бүтүн бүнлары көрүрдүм...

... о карван җалызы Ағ Дәвәләрден ибарат иди...

... бир... үч... алты...

О карванда алты даев вар иди, ھәр даевнин дә өз сарбаны варди, ھәре өз даевсінин габагына дүшүб кедирид вә мән ачыг-ашкарардым ки, о сарбанлар бир-бир Җағәре, Адил, Әбдуләли, Гочаја, Җабраїла, Ағарәһиме охшајыр...

жох, жох, бу сарбанлар Җағәре өзү дејилди, Адил өзү дејилди, Әбдуләли, Гоча, Җабраїл, Ағарәһим өзү дејилди, буны мән билимрәм...

...амма онлара чох охшајырдылар...

О даевелерин белинде ири хүрчунлар вар иди вә әлбетте, о көзәл соруңлар жүндән тохунмушшду, амма о көзәл хүрчунлар, ейн заманда, бейүк ھәсир зәңбіле охшајырды вә мән билирдим ки, о хүрчунлардан күчле ھисс олунан вагон ики қөлирди...

Мән, өзүм қөрмүрдүм, амма мән дә ھарадаса о карванын жаңында идим, белкә дә о карваны әтүүрдүм, билимрәм вә мән о карван-да соруңдым (белкә дә о суалы верен мән дејилдим, кимсе бир башша адам иди, белкә де неч адам дејилди, күнүн алтында жаңашыл үзәнлик боју үзаныб кеден о карван жолу иди, жаҳуд үзаглардан баҳан зирвеси гарлы о мешени дәғлар иди..)

...нара!

Карван ҹаваб верди (сарбанлар жох, Ағ Даевелер жох, мәнzs бүтүн карван ҹаваб верди)

...көлөчәје кедирик!

Мән (жаҳуд үзаныб кеден о карван жолу, жаҳуд зирвеси гарлы о мешени дәғлар) бу суалы није вердим, мән ки, лап әввәлден билирдим о карванын ھара кетдијини, билирдим ки, о карван Ҳолөчәје кедир,

дүздү, мән буны билирдим амма буна баһмајараг мән карван о чавабына севиндим, чүнки, әслиндө, севинен мән дејилдим, да дөгрүсү, севинен мән идим, амма мән инди о бејүк чохмәртебели өнанын үчүнчү мәртәбәсіндө јашајан вә ағлаја-ағлаја күчө ејваның отаға гачан о ушагын јерина севинирдим...

... о ушаг севинирди, о ушаг құлұрду вә һәмин карваны ѡола салырды...

....joх...

....joх...

... о ушаг Қеләчәкдә дајамышды вә Қеләчәкдән көрүнен о кернен гаршылајырды...

ѡола салан исә галын гашларын алтындан баҳан ири вә гара көзли иди...

Кечмиш о Ағ Давә карваныны Қеләчәје ѡола салырды.
С О Н.